



Segovia participó en la carrera internacional para atajar el párkinson  
CERCA DE UN CENTENAR DE PARTICIPANTES COMPLETARON LA MARCHA SOLIDARIA  
SEGOVIA 12Y 13



La Gimnástica Segoviana cayó derrotada por 0-2 frente al Athletic B  
FRAN DISPUSO DE UN PENALTI PARA EMPATAR A 1, PERO FALLÓ SU LANZAMIENTO  
DEPORTES 36 A 38

El CD La Granja recibe esta tarde al Cristo Atlético en El Hospital  
EL ENTRENADOR SERGIO INCLÁN TIENE A TODA LA PLANTILLA A SU DISPOSICIÓN  
DEPORTES 40

### ► SOCIEDAD

# La Residencia Juan Pablo II ha atendido a más de 800 menores desde su apertura en el año 1991

► La media anual de ingresos se sitúa en torno a los 30, mientras que las bajas oscilan entre las 24 y las 35 ► El centro segoviano juvenil ha contribuido a la formalización de más de 100 adopciones y otros tantos acogimientos, a través de los juzgados correspondientes SEGOVIA 6 Y 7



## Incendio en Los Huertos

FOTO: F. DESCALZO

- Un fuego registrado ayer en el Centro Provincial de Transferencia destruyó numeroso material de desecho
- Los bomberos de Segovia y el personal de la planta tardaron varias horas en sofocar las llamas
- La Guardia Civil analiza las imágenes grabadas para averiguar el origen de la deflagración SEGOVIA 21

### Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.100 días sin desdoblamiento y sin cerrar la variante de la capital



### SOCIEDAD

## El barrio segoviano de San Marcos entregó sus premios

El barrio segoviano de San Marcos entregó ayer los premios que convoca cada año, dentro de los actos con motivo de su romería en honor al santo. Entre los galardonados figuraba la Redacción de Deportes de EL ADELANTADO DE SEGOVIA. SEGOVIA 8

### URBANISMO

## Arahuetes cree que Ángel Sancho debe pedir perdón

El alcalde, Pedro Arahuetes, sostiene que el caso de los minipartamentos del Eresma no está zanjado. Dice que quedan dos sentencias pendientes y que Sancho debería pedir perdón. SEGOVIA 11

### TURISMO

Los turistas que cuenten con el 'Pasaporte Patrón' disfrutarán de ofertas exclusivas SEGOVIA 9

### DÍA DE LA COMUNIDAD

Villalar acoge hoy una fiesta integradora con propuestas para todos los públicos CASTILLA Y LEÓN 22

### POLÍTICA

Guerra de vídeos con mensajes de reproches entre el Gobierno y el PSOE NACIONAL 26

### ELECCIONES EN FRANCIA

Hollande gana a Sarkozy en la primera vuelta y parte como favorito para el 6 de mayo MUNDO 33

### CRISIS FINANCIERA

El FMI pide a la UE medidas más firmes para atajar los problemas de la deuda ECONOMÍA 48

Profesionales desde 1980

## COMPRO - ORO y PLATA - EMPEÑO

Venta de muestrarios de joyería al 50%

PAGAMOS HASTA **35** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA

QUE NO TE ENGAÑEN, EXIGE PESO A LA VISTA

¡¡VIVEN Y COMPRUÉBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)  
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

PLAYA BÁVARO República Dominicana

9 días / 7 noches TODO INCLUIDO

HASTA UN 5% de dto. sobre este precio por compra anticipada

Sirenia Punta Cana Resort \*\*\*\*\* 775€

¡Este es vidal!

VERANO 2012

Precio desde persona en habitación doble en avión desde Madrid. Tasa de aeropuerto incluida. Descuento no aplicable sobre las tasas (consultar condiciones). Gastos de gestión 10€ por reserva. Tasas Gubernamentales a pagar en destino.

NAUTALIA Buen viaje

902 811 811 nautalivajajes.com 200 oficinas en España

SEGOVIA, C/ Gobernador Fernández Jiménez, 18-20 • Tel. 921 100928

[TRIBUNA] JULIO MICHEL

## ¿San Marcos? ¡Yo no he sido!



**QUE LA CULPA** no la tiene nadie, eso ya lo sabemos todos. Uff, ¡qué lata!

Que Síffí, que las dos Administraciones han obrado conforme a las normas (aprobadas por esas dos mismas administraciones). Que los responsables de hoy están aplicando decisiones de ayer. No nos mareen más, por favor y por respeto. Que nadie está dudando de la "legitimidad" de su inacción.

En esta pelea de gallos; que si la culpa es tuya (mientras tanto el albañil a lo suyo, a colocar ladrillos). Que no, que es tuya ((y

*Conozco algún político ejerciendo responsabilidades públicas en un área para la que carece de la menor competencia*

otra tanda de ladrillos avanzan la obra) quien pierde es el patrimonio y, por supuesto, el ciudadano.

Lo cierto es que estamos ante una gravísima cuestión de falta de sensibilidad... y de recursos. Argumentos legales no les faltan, señores y señoras, pero los gobiernos están para afrontar con valentía las situaciones críticas (y esta lo es) y no deberían olvidar que también fueron votados para enmendar los errores del pasado. A su favor, algo infrecuente, en este caso todos coinciden en reconocer que alguien cometió un error (voluntariamente o no, eso ya es otro cantar)

Ciertamente detrás de este atentado están la impericia y la insensibilidad (por no sembrar más dudas) que alientan el expolio y abonan la codicia, esa maldita codicia causante de tantos males.

Lo peor es que seguirá ocurriendo, estoy seguro, mientras las decisiones sobre el Patrimonio sean competencia exclusiva de políticos y técnicos. Con frecuencia las Asociaciones Ciudadanas y las Academias son tan o más sensatas que ellos. Conozco algún político ejerciendo responsabilidades públicas en un área para la que carece de la menor competencia. Sí, sí, ya sé que todo el mundo conoce a alguno, y así nos va.

Lo que como ciudadano no estoy dispuesto a aceptar de un administrador provisional de la cosa pública, es que salgan a disculpar errores, alzándose de hombros y colgando, en señal de impotencia, los brazos, para decir después; yo no he sido.

[TRIBUNA] JUAN ANTONIO FOLGADO PASCUAL (\*)

## La paja en el ojo ajeno del concejal Reguera



**DESPUÉS** del contundente pronunciamiento democrático del pueblo español, incluidos los segovianos,

que con sus votos censuraron masivamente la funesta labor de los anteriores gobiernos socialistas en las pasadas elecciones de hace unos meses, sorprende leer ciertas osadas afirmaciones que determinadas personas vierten en los medios de comunicación, como el concejal Reguera hace en un artículo de opinión publicado por El Adelantado el pasado lunes, día 16 de los corrientes, con el oculto título "Nulas inversiones, nulas ideas, nulo resultado". Tal vez esta especie de incondicionales del PSOE, que ha dejado a la deriva a nuestro país con sus enormes errores políticos y económicos, pretendan olvidar demasiado pronto que la gran mayoría de los españoles les han destinado a un papel honroso de oposición constructiva y a trabajar lealmente por la recuperación de nuestro país, junto con el resto de las fuerzas políticas y sociales y de los ciudadanos. Pero, tercos ellos, siguen en su labor destructiva de poner palos en las ruedas desde el día siguiente de su derrota, tratando de impedir la labor regeneradora y las medidas necesarias para la recuperación económica, que tratan de llevar a buen término aquellos que han sido designados legítimamente en las urnas por los ciudadanos.

Hace falta mucha cara dura para no recordar que el Gobierno Socialista de España, en sus más de siete años de gobierno, ha relegado a Segovia al último o penúltimo puesto en el ranking de inversiones de las provincias de Castilla y León. Que, durante dichos años han "mareado la per-

*Supongo que los segovianos agradecerían que el concejal de Hacienda les rindiese cuentas, como sucede en cualquier comunidad de vecinos sería, en lugar de dedicarse a especular con análisis y conceptos económicos, que, tal vez, se escapan a sus conocimientos*

diz" o "pintado proyectos", pero nunca los han ejecutado, sobre las necesidades de Segovia. En esos más de siete años no han desdoblado la circunvalación de Segovia, no han rehabilitado el Teatro Cervantes, no han iniciado la Biblioteca, no han proyectado un nuevo pantano... no han hecho nada. Eso sí, nos han contado muchos cuentos. ¿Qué ha inaugurado el Gobierno Socialista de España en la ciudad de Segovia en sus más de siete largos años de mandato? Ahora bien, cuando vislumbraron que los españoles -también, como siempre, los segovianos- les iban a dar la espalda, se pusieron a aprobar proyectos (algunos, por cierto, sin consignación presupuestaria) con la "astuta" intención de dejar "patatas calientes" al nuevo Gobierno de España, para que sus lenguaraces portavoces, entre los que al parecer se encuentra nuestro concejal, hicieran la oposición demagógica en la que son tan expertos. Tal vez por eso

han perdido la credibilidad de un gran número de segovianos.

Decididamente, el concejal Reguera muestra, una vez más, su vocación de entrometarse en los problemas del país más que en solucionar los asuntos municipales de Segovia, como vienen haciendo, pleno tras pleno municipal, los socialistas, que, lejos de dedicarse a la ciudad de Segovia y a su Ayuntamiento, quieren suplir las carencias de sus pocos parlamentarios en las Cortes de España y de Castilla y León, inmiscuyéndose en la política nacional o regional. El concejal Reguera ve la paja en el ojo ajeno, pero no ve la viga en el suyo propio.

Yo digo porque me llama la atención que no tenga ningún interés de informar ni en el Pleno Municipal ni a la opinión pública -a los segovianos- sobre las cifras de las finanzas municipales. A lo mejor es que no le interesa que los segovianos conozcan la gestión económica municipal. Sin ir más lejos, en el último Pleno del Ayun-

tamiento el concejal de Economía, Hacienda, Tráfico, Transportes y Policía Municipal, señor Reguera, renunció a dar cuenta y explicar a la Corporación y a los ciudadanos presentes la liquidación de los presupuestos de 2011, cual era su deber. Tuve que asumir, y lo hice gustoso, dicha tarea y explicar a mis compañeros de los tres grupos municipales cómo se habían cerrado las cuentas del Ayuntamiento, a mi leal saber y entender, tratando de ser ecuánime, una especie de mezcla de concejal de Hacienda y de concejal de la Oposición. Tampoco veo que haya publicado dicha información tan transcendental en la página web municipal, ni informado a los ciudadanos a través de los medios de comunicación. Afortunadamente, la Ley de Transparencia y acceso de los ciudadanos a la información pública, que el actual Gobierno de España tiene previsto aprobar próximamente, va a erradicar este tipo de comportamientos opacos.

Creo que el concejal Reguera haría muy bien en dedicarse a sus cometidos propios del Ayuntamiento, por ejemplo, informando y explicando a los segovianos la liquidación de los ingresos y gastos e inversiones municipales, el nivel de la deuda financiera y comercial, así como todos los detalles relacionados con las ordenanzas fiscales municipales, incluidas las subidas de impuestos y tasas. Supongo que los segovianos agradecerían que el concejal de Hacienda les rindiese cuentas, como sucede en cualquier comunidad de vecinos sería, en lugar de dedicarse a especular con análisis y conceptos económicos, que, tal vez, se escapan a sus conocimientos.

(\*) Concejal del Grupo Municipal Popular.

### [CARTAS AL DIRECTOR]

Las cartas dirigidas a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificadas con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto. El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a extractarlas. No se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas. Siempre con la referencia CARTAS AL DIRECTOR, puede traer los escritos en mano o enviarlos por correo postal en un disco con el texto en documento en Word. También puede dirigirlos al siguiente correo electrónico: redaccion@eladelantado.com

MARIBEL EGIDO CARRASCO

### ¿Otra más?

Señor director:

LOS SEGOVIANOS LLEVAMOS YA SOPORTADAS muchas aberraciones paisajísticas, en esta nuestra bellísima ciudad. Aberraciones que en muchos casos distorsionan de forma lamentable la plena contemplación de nuestros espléndidos monumentos. Sería prolijo detallarlas todas. Como ejemplo citaré los adosados que impiden desde la Canaleja la contemplación del atrio de San Millán, o el edificio de la Unión Previsora, que rom-

pe desde la Avda. Padre Claret la vista de la preciosa subida de San Juan, y desde arriba de ésta, la panorámica del Acueducto.

Bien, pues parece que también tendremos que sufrir esa horrible "cosa" que se está elevando en San Marcos, y que no hace falta insistir en lo que va a ocultar. Me cuesta trabajo admitir que no se pueda hacer nada por evitar ese desmán. Por muy "legal" que sea, quizá pueda haber alguna fisura por donde el sentido común pueda ganar la batalla a esa disparatada "legalidad".

Lo más tremendo es que la norma en que se ampara la construcción responde al pomposo nombre de: Plan Especial de Protección Histórico-Artística y de Paisaje.

MATEO MORENO BARAHONA

### De adoquines y accidentes

Señor director:

HACE UN PAR DE MESES en una Hemisera de radio local y en Facebook surgió una interesante polémica, en la cual entró un partido político, sobre la peligrosidad de la Cuesta de los Hoyos tanto para peatones como para los propios conductores. Unos defendían la conveniencia de sustituir el firme actual de viejos y desgas-

tados adoquines, por un firme de asfalto antideslizante. Mientras que otros, eran partidarios de la defensa de una estética impuesta por normas municipales, que imposibilitan una modificación del estado actual.

Como la mayoría de residentes en Segovia capital, soy usuario frecuente de esa calle y a lo largo de los años he sido testigo en numerosas ocasiones de la cantidad de accidentes que en dicha vía han ocurrido, no hacía falta más que circular por ella durante la nevada que nos ha sorprendido este invierno para darse cuenta de la inseguridad de la calzada. En mi opinión la seguridad de los ciudadanos debería estar siempre por encima de lo estético.



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

## Pagar las medicinas

COMO ERA PREVISIBLE las medidas del Gobierno imponiendo a los usuarios el pago de una parte de las medicinas dispensadas para el restablecimiento de su salud ha producido una evidente inquietud y no pocos rechazos, aunque tales medidas se intenten justificar en el ahorro de unos 7.000 millones de euros por el Estado.

Resulta más que evidente que la mayor parte de esa cantidad va a ser soportada (como siempre) por los más débiles por edad, por disposición de rentas y sobre todo por su salud quebrantada que, en el arco de los pacientes, siempre son las clases más desfavorecidas las que más enferman. Viene a ser algo así como penalizar, encima, la enfermedad como si ya ésta de por sí no fuera un calvario. Quizá es que las de más recursos dispongan de médicos y asistencia privada, por lo que no se los vea por los Centros de Salud.

Por otra parte, vendrá a ser muy difícil (dada la complejidad de los tramos impuestos para la aportación) determinar en justicia la equidad de lo aportado a la dispensa del medicamento, sin tener en cuenta, claro está, la eficacia del mismo y no su precio, pues estaría bueno que el nivel de renta del paciente condicionase la prescripción de medicamentos calificándolos de primera o de segunda.

En orden a dificultades otro tanto va a ocurrir con la renovación de las tarjetas sanitarias (con el gran costo que eso conllevará para llegar al nuevo modelo) a través de la cual, por cier-

to se perderá de algún modo la confidencialidad de las rentas personales dado que en sus datos se reflejará en qué tramo estamos de bienestar a la hora de pagar el medicamento recetado.

Al hilo de ese complejo ordenamiento y asumido el nuevo coste que se nos avecina, surgen también algunas interrogantes pensando en la justificación de aquel ahorro que pretende el Gobierno de Rajoy con esta especie de tasa. En primer lugar parece lógico que la autoridad sanitaria exigiera de los Laboratorios farmacéuticos la presentación de los medicamentos en dosis más pequeñas que las actuales para que su dispensa por los médicos fuera más racional y exclusivamente de la cantidad pautada. Según datos solventes son más de 3.700 toneladas de medicamentos no utilizados o caducados los que se destruyen cada año (además de los incontrolados por los sigres que se derivan directamente a la basura). Sería más prudente que la dispensa de los medicamentos, en todo caso, fuese regulada ciñéndose a la necesidad frente a la generosidad con que se ha venido recetando hasta ahora. Eso, naturalmente, vendría a suponer un enorme freno a la comercialización (y abuso) de medicamentos aunque ello representaría en principio una fuerte resistencia de los Laboratorios que hasta ahora tenían con ello una extraordinaria fuente de ingresos.

Otro aspecto, en mi opinión, para reducir costos y aliviar la deuda sería acabar con el abuso

que desde hace tiempo se detecta respecto a la asistencia farmacológica, médica y asistencial en general (incluso aplicadas a intervenciones quirúrgicas de alto riesgo y costo) respecto a esos 700.000 extranjeros que cada año vienen a España para aprovecharse gratuitamente de una excelente atención médica y farmacológica. Lo cual, según el Tribunal de Cuentas, grava a nuestro sistema de salud unos gastos de más de 1.000 millones de euros anuales. Pero, es más, se ha detectado ya la picaresca de estos aprovechados que, no conformes con esa situación singular, se vienen empadronando en cualquiera de nuestros pueblos para obtener la tarjeta sanitaria que convalidan después en su país por la europea, si bien derivando a España las facturas de su asistencia. Toda una golfada.

Tampoco sería mala cosa, pensando en la articulación de medidas de ahorro para compensar la deuda, reducir nuestros 616 parlamentarios (350 diputados y 266 senadores) dejando su composición, en el mejor de los casos, a dos por provincia (los más votados), lo que aliviaría notablemente la nómina y ayudaría bastante más a captar recursos que gravar a los modestos pensionistas la dispensa de su Gelocatil.

Tengamos en cuenta, además, que tras esta primera andanada vendrá el copago por visitas al médico, pruebas diagnósticas (análisis, radiografías, TAC, traslados, hospitalización, urgencias, etc. etc.) Todo un memorial. Ya verán.

EDITORIAL

## La sanidad, lo más cerca posible

LA PROXIMIDAD ES UN concepto bastante ligado a una buena asistencia sanitaria. Nuestro país, y nuestra comunidad autónoma, han venido realizando un gran esfuerzo por acercar la atención médica a los ciudadanos. Hoy podemos enorgullecernos de contar con una asistencia facultativa, que se encuentra entre las mejores de España, a pesar de las dificultades que entraña un territorio, como el segoviano, que cuenta con más de 300 núcleos habitados. Ahora que se van a acometer tantos recortes sanitarios, no deja de sorprender que siga siendo necesario que la sanidad pública recurra a la contratación de centros privados para la realización de intervenciones quirúrgicas.

Con el presupuesto que se destina a esos conciertos y con las magníficas instalaciones de que disponemos, cuesta entender que esas operaciones no puedan efectuarse dentro de nuestro Hospital General. De momento, algo ha cambiado con respecto a años anteriores, y es que las cataratas serán asumidas por los quirófanos de la sanidad pública. Pero una vez que se ha tomado la decisión de seguir recu-

riendo a la sanidad privada para intentar reducir las listas de espera en operaciones de varices, sustitución de cadera y de rodilla, llama la atención que esas intervenciones vayan a practicarse en dos hospitales de Madrid, cuando en esta misma ciudad se cuenta con un centro como La Misericordia que, hasta el año pasado, venía asumiendo esas operaciones sin mayores problemas.

La Administración dice que ha adjudicado la tarea a la mejor oferta, pero cabe preguntarse si en esos concursos se han tenido en cuenta criterios humanos a la hora de baremar, que deberían ser muy importantes. ¿Es mejor operar a un enfermo en su ciudad u obligarle a tener que trasladarse a Madrid? ¿Cuánto cuesta que sus familiares tengan que acompañarle a otra capital? ¿Cuánto valen las posteriores revisiones del paciente, si estas tienen que ser realizadas por el médico que ha practicado la operación?

Ahora que las economías domésticas están tan dañadas, igual es el momento de tener en cuenta a los ciudadanos en estas pequeñas cosas, que tantos trastornos les pueden causar.



**LAS MEJORES BODAS,  
CONVENCIONES, COMUNIONES,  
REUNIONES DE EMPRESA**

*Avda Juan de Borbon n° 47. 40004 Segovia Teléfono 921 42 00 59*

Restaurante  
*Lago*

**AMPLIOS Y CONFORTABLES SALONES  
GRAN APARCAMIENTO**

*Fax 921 42 47 60 mail info@restaurantelago.com*

**EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA**

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

CONSEJERA DELEGADA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz

Distribución y Marketing  
Miguel Casado Rubio

Director  
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

**[VISTO Y NO VISTO] FOTO: ALBERTO BENAVENTE**

## Ese cono multiusos

Los conos de plástico son el paradigma de la versatilidad. Todo se delimita con conos; una calzada en obras, un carril de circulación, un corte de tráfico, el itinerario hacia el control de alcoholemia... Una nueva utilidad se une a las anteriores, la de tapar agujeros en las aceras para evitar percances, como ocurre en la calle Miraflores. Es de suponer que el 'apaño' es provisional a la espera de que los operarios arreglen lo que parece una presunta avería. Todo es provisional, como las medidas del Gobierno. Y los conos también.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





## TORREÓN DE LOZOYA



TORREÓN DE LOZOYA. SEGOVIA

## Obra gráfica de Picasso

Las salas del Torreón de Lozoya acogen hasta el 31 de mayo una colección de obra gráfica del pintor malagueño Pablo Ruiz Picasso. (Foto: Juan Martín)

## AGENDA



**SEÑORÍO DE CONTRERAS**  
Menú Diario, Carta infantil  
Promo Grupos, Terraza Natural

1.<sup>a</sup>  
**Asador Solidario**  
de CyL

Reservas:  
921 506 137  
620 966 699  
**La Salceda**

**Gran Variedad de Marisco Gallego**  
Porque, no todo son asados  
Ven y compruébalo

¿te vienes??

## HOY

**23** abril de 2012  
Faltan 251 días

## Santoral

Santos: Jorge, Félix, Fortunato, Adalberto y Gerardo.  
Día Mundial del Libro y Día de Aragón y Castilla y León.

## TELÉFONOS DE URGENCIA

## Servicios de seguridad

|                      |                 |
|----------------------|-----------------|
| POLICÍA LOCAL        | 921431212       |
| COMISARÍA DE POLICÍA | 921414700       |
| PROTECCIÓN CIVIL     | 921759115       |
| GUARDIA CIVIL        | 062 Y 921426363 |
| INF. DE CARRETERAS   | 921417131       |
| BOMBEROS SEGOVIA     | 921422222       |
| BOMB. COCA           | 921586132       |
| BOMB. SEPÚLVEDA      | 921540000       |

## Servicios sanitarios

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| EMERGENCIAS           | 061          |
| HOSPITAL GENERAL      | 921419100    |
| HOSP. POLICLINICO     | 921419100    |
| H. MISERICORDIA       | 921460115-16 |
| CRUZ ROJA             | 921440202    |
| URGENCIAS             | 921440702    |
| INFOCÁNCER (GRATUITA) |              |
| (24 HORAS)            | 900100036    |

## Transportes

|                |           |
|----------------|-----------|
| RADIO TAXI     | 921445000 |
| ESTACIÓN RENFE | 902240202 |
| ESTACIÓN DE    |           |
| AUTOBUSES      | 921427707 |

## Otros

|                     |              |
|---------------------|--------------|
| EMERGENCIAS         | 112          |
| TURISMO             | 921460334    |
| AYUDA A LA VIVIENDA |              |
| (JUNTA CYL)         | 902 22 88 88 |
| CORREOS             | 921461949    |

## Instituciones

|                       |           |
|-----------------------|-----------|
| SUBDELEGACIÓN G.      | 921759000 |
| JUNTA CASTILLA Y LEÓN | 921417384 |
| DIPUTACIÓN            | 921113300 |
| AYUNTAMIENTOS         |           |
| SEGOVIA               | 921419800 |
| AYLLÓN                | 921553000 |
| CANTALEJO             | 921520001 |
| CANTIMPALOS           | 921496009 |
| CARBONERO EL MAYOR    | 921560002 |
| COCA                  | 921586011 |
| EL ESPINAR            | 921181700 |
| FUENTEPELAYO          | 921574000 |
| MOZONCILLO            | 921577392 |
| NAVALMANZANO          | 921575002 |
| N. ASUNCIÓN           | 921580036 |
| NAVAS DE ORO          | 921591000 |
| PALAZUELOS            |           |
| DE ERESMA             | 921449354 |
| RIAZA                 | 921551016 |
| SAN ILDEFONSO         | 921470018 |
| STA. MARÍA LA REAL    |           |
| DE NIEVA              | 921594036 |
| SEPÚLVEDA             | 921540000 |
| TURÉCANO              | 921500000 |
| VILLACASTÍN           | 921198008 |

## EXPOSICIONES

## Basilio Rubio

Exposición de fotografías de Basilio Rubio con el lema 'Aves en el objetivo'. Puede visitarse en este establecimiento de la calle de los bares hasta el 27 de abril.  
BAR SANTANA

## Gaspar Alcalde

La taberna Rubi acoge la muestra fotográfica 'Up in the air', con imágenes tomadas desde el aire por Gaspar Alcalde. Hasta el 30 de abril.  
BAR TABERNA RUBI

## FOTORUBIK

II edición FOTORUBIK, con obras de Pedro Luis Rivas, Lorea Sanchidrián, Cristina de Pedro, Pablo Pascual, Julio Zamarrón y el colectivo Revuelta Photography. Hasta el 2 de mayo.  
CASA JOVEN

## Emilio Torrego

Muestra-homenaje de Estudio Albahaca con dibujos y acrílicos del pintor segoviano Emilio Torrego (1951-1993) en la sala La Reja Art Gallery. Hasta el 5 de mayo.  
LA REJA ART GALLERY

## Ilustraciones de CILÚ

Trabajos del Colectivo de Ilustradores de Castilla y León (CILÚ): 'Mitos ilustrados', hasta el 30 de abril en horario comercial.  
LIBRERÍA DIAGONAL

## Eduardo Garay

Muestra de fotografías pictóricas de Eduardo Garay en el Mercado de La Albuera. Hasta el 2 de junio.  
MERCADO DE LA ALBUERA

## Ramón Sanmiquel

Muestra 'Segovia souvenir/Art exhibition' en esta sala de la Calle Real. Hasta el 14 de mayo.  
MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

## Esteban Vicente

'Pinturas, juguetes, obra gráfica', nueva muestra del pintor tureganense en el museo de arte contemporáneo que lleva su nombre en Segovia. Hasta el día 20 de mayo.  
MUSEO ESTEBAN VICENTE

## Fotografías de la Plaza Mayor

'La Plaza Mayor de Segovia. Imágenes de un espacio vivo'. El aspecto de la elipse segoviana a través del tiempo. Hasta finales de junio.  
MUSEO RODERA ROBLES

## 'Entredoses y entretreses'

Exposición de ilustraciones de Willy Ollero, organizada por la Fundación Dionisio Duque. Durante todo el mes de abril.  
PALACIO DE LA FLORESTA

## Ana Porras y Laura Martín

Fotografías sobre la fiesta de los toros de Ana Porras y Laura Martín en el restaurante Convento de Mínimos. Hasta el 30 de abril.  
RITE. CONVENTO DE MÍNIMOS

## Pablo Caballero

Muestra pictórica 'Sentir el Eresma', de Pablo Caballero, en la sala de exposiciones del Teatro Juan Bravo. Hasta el 13 de mayo.  
TEATRO JUAN BRAVO

## Picasso y Lope Tablada Martín

Obra gráfica de Picasso con series completas, linogrados y libros ilustrados. Una de las colecciones más prestigiosas del artista malagueño. Hasta el 31 de mayo. En las Salas de las Caballerizas, obras del pintor segoviano Lope Tablada Martín. Hasta el 20 de mayo.  
TORREÓN DE LOZOYA

## Mariano Carabias

Muestra 'Los hombres que miran al sol', de Mariano Carabias, en el centro de Caja Segovia 'Cronista Herrera'. Hasta el 20 de mayo.  
CUÉLLAR. CENTRO CRONISTA HERRERA

## Montaña palentina

Exposición con fotografías de Fuentes Carriñas y Fuente Cobre. Hasta el 30 de abril.  
MONTEJO DE LA VEGA. CASA DEL PARQUE

## Buenas prácticas cinegéticas

Muestra de la Fundación Patrimonio Natural formada por 14 paneles para conocer la sostenibilidad de la caza. Hasta el 30 de abril.  
PEDRAZA. CASA DEL ÁGUILA

## Homenaje a Quico Rivas

Muestra 'Pintar y pensar. Homenaje a Quico Rivas', con obras de Manolo Quejido y Carlos García-Alix, en la galería ArteSonado (c/ del Rey). Hasta el 1 de julio.  
REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

## Muestras de vidrio

Exposiciones permanentes de Cristal de La Granja, Tecnología del vidrio, vidrieras del Taller Maumejean, envases europeos del Siglo XVI al XIX, o vidrio contemporáneo, demostraciones de hornos y técnica del soplado con caña. Horario habitual de las visitas: de martes a viernes, de 10.00 a 15.00 h. y sábado, de 10.00 a 18.00 h. Lunes, cerrado.  
REAL SITIO. MUSEO DEL VIDRIO

## Biodiversidad

Exposición de fotografías sobre biodiversidad. Hasta el 31 de mayo.  
SEPÚLVEDA. CASA DEL PARQUE

## Tecnología tradicional

Muestra 'Tecnología tradicional' de producción propia del Museo Etnográfico de Castilla y León en el Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Hasta 31 de agosto.  
VALSAIN. CENEAM



## TEATRO

Muestra de Teatro Independiente A. Laguna  
Mañana comienza la XXXV Muestra de Teatro Independiente IES Andrés Laguna. En su pri-

**PALACIO DE LA FLORESTA**  
CELEBRACIONES DESDE 1973

Ensaladas, entrantes, tostas, raciones, carnes, postres, carta de Gin Tonic...

**La mejor combinación para disfrutar de una buena comida o cena al aire libre**

921 463 314 C/ San Agustín 27  
618 804 282 www.restauranteduque.es

## CARTELERA DE CINE

## ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)  
Tel: 921432128  
Programación hasta el 26 de abril  
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

## Titanic 3D (200 m.)

Todos los días, 18.00 y 21.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS  
**Los juegos del hambre (144 m.)**  
Viernes, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; sábado y domingo, 15.00, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; lunes, 16.00, 18.45 y 21.30 h.; y de martes a jueves, 18.45 y 21.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS  
**Battleship (131 min)**  
Viernes, 18.30, 21.15 y 00.10 h.; sábado y domingo, 15.45, 18.30, 21.15 y 00.10 h.; lunes, 15.45, 18.30 y 21.15 h.; y de martes a jueves, 18.30 y 21.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

## Intocable (115 min.)

Viernes, 18.00, 20.15, 22.30 y 00.45 h.; sábado y domingo, 15.45, 18.00, 20.15, 22.30 y 00.45 h.; lunes, 15.45, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; y de martes y jueves, 18.00, 20.15 y 22.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS  
**Ira de titanes (100 min.)**  
Viernes, sábado y domingo, 22.40 y 00.40 h.; sábado, domingo y lunes, 16.00 h.; y de lunes a jueves, 22.40 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS  
**Todos los días de mi vida (102 m.)**  
Viernes, sábado y domingo, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h., y de lunes a jueves, 18.10,

## 20.10 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS  
**Lorax (86 min.)**  
Todos los días, 17.30 y 19.00 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**El exótico hotel Marigold (122 min.)**  
Todos los días, 20.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS  
**La pesca del salmón en Yemen (105 min.)**  
Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado y domingo, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; lunes, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y de martes a jueves, 18.15, 20.15 y 22.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

## CINEBOX



Centro C. Luz de Castilla.  
Tel: 902463269  
Programación hasta el 26 de abril.  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

**Lorax, en busca de la trufala**  
De lunes a domingo, 18.00 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Los infieles**  
De lunes a domingo, 22.00 h.; y sábado, 00.10 h.  
SN CLASIFICAR  
**La fría luz del día**  
De lunes a domingo, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; madrugada del sábado, 00.15 h., y sábado y domingo, 16.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Lorax, en busca de la trufala 3D**  
De lunes a domingo, 17.45 h.; sábado y domingo, 15.45 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Ira de titanes 3D**  
De lunes a domingo, 19.45 y 21.50 h.; sábado, 00.05 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS  
**Battleship**  
Lunes a domingo, 18.45 y 21.30 h.; sábado, 00.15 h., y sábado y domingo, 16 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

**Los juegos del hambre**  
De lunes a domingo, 18.00 y 22.00 h.; sábado, 00.50 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS  
**Ira de titanes**  
De lunes a domingo, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; sábado, 00.30 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS  
**Blancanieves (Mirror mirror)**  
De lunes a domingo 17.55 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Todos los días de mi vida**  
De lunes a domingo, 20.10 y 22.25 h., y sábado, 0.35 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Grupo 7**  
De lunes a domingo, 18.05, 20.05 y 22.10 h.; sábado, 00.20 h., y sábado y domingo, 16.05 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

## CINE AVENIDA

SEGUIA LA PALMA DEL CINE

**Los juegos del hambre**  
Viernes 20 de abril, 21.30 h.; sábado 21, 20.00 y 23.00 h.; domingo 22, 17.30 y 20.30 h.; y lunes 23, 21.30 h.  
PARA MAYORES DE 12 AÑOS

mera jornada, a las 20.00 h., representación de 'La asamblea de las mujeres', de Aristófanes, en el salón de actos del instituto a cargo del grupo de teatro del centro.

SEGOVIA. IES ANDRÉS LAGUNA

## OTRAS ACTIVIDADES

### Escritura creativa

Actividades organizadas por Aida Books&More para la celebración del Día Internacional del Libro. Hoy lunes, desde las 11.00 h., taller de caligramas para crear tu propio dibujo con letras y textos, con un escrito sobre tu ciudad te regalamos un libro y jornada de sensibilización y mercadillo en Cuéllar.

SEGOVIA. DIFERENTES ESCENARIOS

### Romería de San Marcos

Festejos en honor de San Marcos en este barrio segoviano. Hoy lunes, a las 12.00 h., homenaje a los poetas Arcipreste de Hita y Antonio Machado, San Juan de la Cruz y Cervantes, seguido de la interpretación de jotas a cargo del grupo San José. Por la tarde, visita a la Fábrica de la Moneda.

SEGOVIA. SAN MARCOS

### Día del Libro

Actos organizados por el Ayuntamiento de Segovia para celebrar el Día del Libro. Hoy lunes, a las 12.00 h., homenaje a Miguel de Cervantes en su calle; y a las 12.15 h. en la Plaza Mayor, homenaje a Antonio Machado y cadena ciudadana de intercambio de libros con talleres de lectura.

Por la tarde, a las 19.30 h. en la Cárcel-Sala Ex.presa 1, concierto-recital 'Música, sentimiento y poesía en Machado y García Lorca', con entrada libre hasta completar el aforo.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

### Creatividad Ciudadana

El autobús de los Laboratorios de Creatividad Ciudadana (LABCC) permanecerá mañana martes, de 17.00 a 20.00 h., en la Avda. de la Constitución, en La Cárcel-Centro de Creación.

SEGOVIA. AVDA. DE LA CONSTITUCIÓN

### Donantes de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre traslada mañana día 24 el servicio de hemodonación al centro de salud Segovia II, en el barrio de La Albuera. Los ciudadanos que quieran donar sangre serán atendidos en horario de 17.30 a 20.30 h.

SEGOVIA. BARRIO LA ALBUERA

### II Congreso Empresa + Finanzas

Convocatoria organizada por la Fundación Caja Rural de Segovia. Las actividades con entrada libre se desarrollarán en el Parador de Turismo de Segovia los días 24, 26 y 27 de abril, con la intervención de expertos en gestión de áreas empresariales, dirección de empresas y agricultura y ganadería, entre otras. Mañana, a partir de las 19.00 h., ponencias sobre la gestión de las áreas empresariales en la provincia de Segovia y cofrernencia multisectorial dirigida a empresarios y directivos.

SEGOVIA. PARADOR DE TURISMO

### Veladas poéticas

Actividad organizada por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia. Mañana martes, a las 19.00 h., encuentro con Ricardo Bellveser, periodista, filólogo y escritor.

SEGOVIA. SALA CAJA SEGOVIA

## CONVOCATORIAS

### Taller de fotografía

Del 24 de abril al 7 de junio, taller de fotografía a nivel básico en el centro cultural Los Molinos, en San Lorenzo, impartido por Juan Carlos Gargiulo. Información, losmolinos@cajasegovia.es.

SEGOVIA. CENTRO LOS MOLINOS

### Marcha de mujeres

Abierto el plazo de inscripción para participar en la quinta edición de la Marcha de Mujeres de Segovia que se celebrará el día 6 de mayo. Las inscripciones deben realizarse en Runnersworld, en la calle Escultor Marinas, al precio de siete euros.

SEGOVIA. RUNNERSWORLD



**Restaurante Edulis**  
Lunes cerrado por descanso.  
Perdonen las molestias.

# Edulis

Menú diario

☎ 921 49 31 23  
c/ Los Huertos nº 3  
**ENCINILLAS**  
(Aparcamiento propio)



## AGENDA SOCIAL

**Cumpleaños.** Jaime hoy cumple 3 añitos, por ese motivo le felicitamos sus padres, Santi y Tere, sus abuelos, tíos y primos, que le quieren mucho.



**Bautizo.** Hemos bautizado a Naia Labrador Martín en la iglesia de Basardilla. Enhorabuena!



**Cumpleaños.** Muchas felicidades, David. Ya son siete añazos. ¡Qué mayor! Un beso fuerte de tus amigos Marina y Diego, y de toda tu familia.



**Cumpleaños.** Muchas felicidades, Alex. Que pases un bonito día. Un besazo de parte de tu mamá y de tu hermana.



**Residencia La Alameda.** Rosa, Benito y Segundo, en todos los lugares te encuentras personas interesantes. Sin duda, sois los mayores más jóvenes que hemos conocido. Es un verdadero honor disfrutar de vuestra compañía. Peque y Tere.

**25 años aniversario**  
**AR**  
HOTELS  
LOS ARCOS  
★★★★

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tel.: 921 43 74 62  
www.hotellosarcos.com  
www.lacocinadesegovia.es

**1ª Comunión HOTEL LOS ARCOS**  
Restaurante La Cocina de Segovia

Ven a disfrutar de tu banquete en nuestros salones y después diviértete con

animadores

minidisco

hinchables,....



**25 años aniversario**

**La Cocina de Segovia**  
Restaurante Gastronómico



Javier Martín, redactor de deportes de El Adelantado, recogió el galardón.

► SOCIEDAD

# La Residencia Juan Pablo II ha atendido a más de 800 menores desde su apertura en 1991

**Uniformidad.** La media anual de ingresos se sitúa en torno a los 30, mientras que las bajas oscilan entre las 24 y las 35. En el pasado año 2011 se registraron 25 ingresos y 23 bajas

**Adopciones.** El centro segoviano ha contribuido a la formalización de más de 100 adopciones y otros tantos acogimientos familiares, a través de los juzgados correspondientes

JUANA HITIA / SEGOVIA

La Residencia Juvenil Juan Pablo II de Segovia ha dado apoyo mediante internado, acogida urgente o centro de día a más de 800 menores desde su apertura en el año 1991. Gestionado por el Área de Asuntos Sociales y Deportes de la Diputación Provincial de Segovia, el centro cubre las necesidades educativas, sociales y asistenciales de los internos, con una media anual en torno a unos 30 ingresos, por 24 a 35 bajas. Concretamente en el último año, se registraron 25 ingresos y 23 bajas. "No hay grandes fluctuaciones — explica el director del centro, Jesús de Blas—. Sí que se nota en épocas, por ejemplo, cuando cierran los colegios o en Navidades, que son épocas muy crispantes en las familias, y recorren al centro". El director del centro señala que no hay un tiempo mínimo de estancia. "Es más, — apunta— nosotros lo que pretendemos es que estén aquí el menor tiempo posible, y que estén con sus familias".

El acogimiento de urgencia permite que cualquier menor reciba servicios asistenciales y la cobertura de sus necesidades de forma in-

mediata sin tramitaciones previas. El ingreso en centro de día es para aquellos menores que no pueden ser atendidos de forma circunstancial por sus familias, y la tercera función de la Residencia, el acogimiento residencial, es para aquellos menores que se encuentran en situación de desamparo. El número de menores atendidos varía de forma continua, debido sobre todo al acogimiento de urgencia. En la actualidad hay 23 menores.

Desde hace 21 años la Residencia Juvenil Juan Pablo II viene pres-

tando servicios de internado a menores que lo han necesitado, por encontrarse en situaciones de desamparo, lo que ha permitido que hermanos de distinto sexo pudieran ingresar juntos en un mismo centro. También ha dado acogida a menores que necesitaban un alojamiento y atención inmediata por razones familiares o circunstancias sociales desfavorables durante las 24 horas del día y los 365 días del año. El director de la Residencia Juan Pablo II, ubicada en la carretera de Riaza de la capital, Jesús de



Los niños van al colegio por la mañana y después realizan actividades de convivencia o de otro tipo.



La Residencia acoge menores de 0 a 18 años de edad. / KAMARERO

Blas, considera que el centro "ha sido un recurso decisivo para la erradicación de la mendicidad infantil en Segovia".

Además, ha contribuido a la formalización de más de 100 adop-

ciones y otros tantos acogimientos familiares, a través de los juzgados correspondientes. Desde Juan Pablo II, los servicios de Protección y Atención a Menores de la Consejería de Sanidad de la Junta de Castilla y León ponen en marcha junto con Guardo (Palencia) y Valladolid los programas de Intervención Familiar, programas diseñados para atender a menores y familias con el objetivo de evitar que ingresen en centros. Estos programas son actualmente de referencia en otras comunidades autónomas.

## Una dura adaptación

La adaptación del menor al centro es dura, "porque la mayor parte, cuando vienen, lo hacen de familias con problemas de todo tipo, familias desestructuradas, que a lo mejor, su energía personal y emocional la tienen que invertir en otra cosa que no sean ellos", explica el director de la Residencia, Jesús de Blas.

El centro segoviano cubre las necesidades asistenciales de los niños, "porque las necesidades familiares o emocionales las tiene que cubrir la familia, y si ésta no es útil, se busca una familia alternativa; pero si no, nosotros cubrimos lo que la familia no puede cubrir por razones circunstanciales". De hecho, Jesús de Blas, afirma que es imposible que un niño ingrese con 1 año y salga con 18 del centro. En la actualidad, el menor que

más tiempo lleva en la Residencia es un año y cuatro meses, pero el tiempo medio es en torno a los ocho o nueve meses.

Los pequeños, cuando entran en el centro, aprenden a cumplir unos horarios, unos hábitos y unas normas, y les cuesta trabajo acostumbrarse, pero al cabo de poco tiempo acaban adaptándose. "Se encuentran cómodos — comenta Jesús de Blas—, y es muy agradable recibir las visitas de ellos después de años fuera del centro. Como algunos llevamos mucho tiempo aquí, tenemos la ventaja de que algunos niños que han pasado por la Residencia vienen a visitarnos con sus mujeres e hijos, y en algunos casos, en terceras generaciones, porque siguen sin resolver el problema familiar".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las funciones de la Residencia Juan Pablo II en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p><b>RESTAURANTE BRASERÍA</b></p> <p><b>Peñalara</b></p> <p>Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero</p> | <p>Música en directo todos los sábados por la noche hasta las 3 de la madrugada</p> <p>Tablas de carne, con postre y pan 18 €</p> <p>Pescado traído directamente de A Coruña</p> <p>Aforo limitado. Reservas: Telf. 921 43 71 61</p> | <p><b>HOTEL ****</b></p> <p><b>Puerta de Segovia</b></p> <p>SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS para celebrar sus COMUNIONES, BODAS, BANQUETES y REUNIONES</p> |
|---|--|--|



# AL DÍA | ARAHUETES AFIRMA QUE SANCHO TIENE DOS SENTENCIAS PENDIENTES

La sentencia que condenó al alcalde, Pedro Arahuetes, por injuriar al ex concejal del PP, Ángel Sancho, no zanja el caso de los miniapartamentos ilegales en la ribera del Eresma. El caso no está cerrado, en opinión del propio Arahuetes, porque

Sancho, que renunció a su acta de concejal en 2006 a causa del escándalo, tiene aún dos sentencias pendientes, además de que las construcciones ilegales siguen en pie, y el ex concejal popular no ha pedido perdón a los segovianos por sus

actuaciones, como la de construir, según dijo, 46 minipisos "ilegales", camuflados en un muro, y ofrecerlos a la entonces Universidad SEK. El alcalde sostiene que el caso se cerrará cuando desaparezcan los miniapartamentos de la parcela.



tipo en el centro. / KAMARERO



Jesús de Blas.

## “Es imposible desconectar”

Jesús de Blas es el director de la Residencia Juvenil Juan Pablo II desde su apertura en el año 1991. Es psicólogo y afirma con rotundidad que es un trabajo que la gusta. “Hay momentos muy duros, y piensas en olvidarte, pero me agrada, es muy gratificante; es un trabajo interesante que da muchas posibilidades profesionales y personales. Como psicólogo me ha enriquecido mucho el contacto con este tipo de problemas y este tipo de muchachos”, explica.

Cuando sale del centro hacia su domicilio, la mayoría de los días se lleva los problemas consigo. “Es imposible desconectar —asegura—. Es algo a lo que te habitúas. La verdad es que te acabas convirtiendo en una especie de pieza del recurso”. Jesús manifiesta que sería incapaz de hacer un trabajo monótono y ordenado. “Cuando entro aquí no sé qué va a pasar, ni sé qué va a haber pasado cuando salga, porque puede haber un ingreso de una acogida de urgencia, cualquier tipo de conflicto en el centro; o puede ser muy agradable”, apunta.

En referencia a todos los trabajadores de la Residencia Juan Pablo II, Jesús de Blas señala que “somos gente con una flexibilidad para adaptarte a situaciones nuevas, y eso nos incapacita para trabajar, sin menospreciar a nadie, en un banco, por ejemplo”.



## Una casa para todos.

La residencia dispone de todas las comodidades y servicios para que la estancia de los menores sea lo más agradable posible. En la imagen superior, una sala de estudios donde los internos reciben sus clases. Debajo, una de las habitaciones para los más pequeños de la casa. El centro acoge niños de 0 a 18 años, en plan de centro de día, residencia o acogida, y es atendido por 27 personas, de las que 9 auxiliares y 7 educadores se hacen cargo de la atención directa a los niños. También disponen de una pequeña biblioteca. /KAMARERO

## Descienden los acogidos extranjeros

El 70 por ciento de la población que acogía la Residencia Juan Pablo II en los últimos años eran extranjeros, de diferentes nacionalidades, como colombianos, rumanos y marroquíes. Sin embargo, el director, Jesús de Blas, explica que “últimamente se nota un descenso de niños extranjeros”. “No sé las causas —añade—, posiblemente porque haya menos inmigrantes, al menos en Segovia, que puedan necesitar la atención de los menores. Lógicamente, las familias inmigrantes no tienen el mismo soporte social que pueden tener los segovianos, que pueden recurrir a los abuelos o a los tíos en lugar de a un centro de día, y los niños quedan a veces en situación de desatención”.

De Blas recuerda que al firmar España la convención de derechos del niño, cualquier menor tiene los mismos derechos que cualquier español, de enseñanza, sanidad, de cobertura de todas sus necesidades, “y por eso nosotros siempre hemos atendido a más niños inmigrantes”.



# TARIMAS Y PUERTAS

# at TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09





► SOCIEDAD

# El barrio de San Marcos entrega sus premios

La Redacción de Deportes de El Adelantado, galardonada por la asociación de vecinos

A.S.R. / SEGOVIA

El barrio segoviano de San Marcos continuó ayer domingo con el programa de actos de su romería anual en honor al santo, haciendo entrega de los distintos premios que concede cada año. Entre los galardonados, la Redacción de Deportes de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, integrada por Javier Martín y David López.

Los primeros premios en entregarse, en presencia del alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes, y varios concejales, fueron precisamente los Premios San Marcos de la Prensa, que recayeron en las redacciones de deportes de EL ADELANTADO DE SEGOVIA y El Norte de Castilla; Miguel Ángel Fuentetaja, de Televisión Castilla y León 8 (Segovia) y Antonio García Rivilla, jefe de Deportes de Radio Segovia.

Seguidamente, se hizo entrega del Premio 'Avellana de San Marcos' a Adoración Vindel, por su colaboración especial con la asociación de vecinos de San Marcos en la elaboración de las bandas de las damas. El artista plástico Mariano Carabias recogió el Premio Lope Tablada de Diego en reconocimiento a su trayectoria profesional; la Asociación de Fotógrafos de Segovia, el Premio José María He-

redero; y Marcos Martín, un premio especial como organizador de la tamborrada que se celebra en Semana Santa.

También se entregaron los premios de los distintos concursos y campeonatos celebrados en los últimos días, como de tute y mus, bolos, pintura..., para concluir con el reparto de la tradicional tajada de chorizo, así como un concurso de tartas entre los residentes del barrio y una comida vecinal a base de ensalada. Ya por la tarde, hubo una exhibición de sevillanas a cargo del grupo El Campillo, de la asociación cultural Los de siempre.

Las actividades se extenderán hasta el próximo miércoles, día de San Marcos. Hoy lunes, coincidiendo con el Día del Libro, el programa incluye, a las doce, un homenaje al arcipreste de Hita, Antonio Machado, San Juan de la Cruz y Cervantes. Seguidamente, exhibición de bailes tradicionales, a cargo del grupo San José.

Hoy el barrio se suma al Día del Libro con un acto en homenaje a varios grandes escritores

Ciudadano @delantado

 Opina sobre el desarrollo de la romería de San Marcos en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Arriba, todos los premiados. Abajo, Javier Martín, de EL ADELANTADO, con la concejala Isabel San Juan. / A. BENAVENTE



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23  
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Menú Especial Todos los días

(comidas - cenas)

| DURANTE LOS MESES DE ABRIL Y MAYO  |  |  |   |  |
|--|--|--|---|--|
| Miércoles:   | Jueves:  | Viernes:   |   |  |
| SOPA CASTELLANA<br>COCHINILLO CON ENSALADA<br>POSTRE CASERO<br>PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b>  | COCIDO<br>COMPLETO<br>POSTRE CASERO<br>PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b>  | ENTREMESES<br>ARROZ CON BOGAVANTE<br>POSTRE CASERO<br>PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b> |   |  |
| <h4 style="text-align: center;">Menú noche</h4> <p style="text-align: center;">Pastel de cabracho<br/>                     Paté de ave<br/>                     Crema de langostinos<br/>                     Caldo Casero</p> <p style="text-align: center;">Entrecot a la parrilla<br/>                     Carne al plato<br/>                     Perdiz deshuesada escabechada<br/>                     Chipirones a la plancha<br/>                     Bacalao con tomate<br/>                     Gambones a la plancha</p> <p style="text-align: center;">Sorbete mandarina<br/>                     Pastel de queso</p> <p style="text-align: center;">Copa de vino ó cerveza ó refresco y agua <b>14€</b></p> | <h4 style="text-align: center;">Menú del día</h4> <p style="text-align: center;">(martes a viernes)</p> <table style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"> <b>PRIMEROS PLATOS</b><br/>                             Judiones<br/>                             Sopa de Cocido<br/>                             Callos con garbanzos<br/>                             Espárragos blancos<br/>                             Revuelto de morcilla<br/>                             Ensalada del día<br/>                             Macarrones<br/>                             Judías verdes                         </td> <td style="width: 50%;"> <b>SEGUNDOS PLATOS</b><br/>                             Entrecot<br/>                             Carne al plato<br/>                             Lomo a la plancha<br/>                             Pechuga a la plancha<br/>                             Filete empanado<br/>                             Bacalao<br/>                             Merluza en salsa verde<br/>                             Chipirones a la plancha                         </td> </tr> </table> <p style="text-align: center;">Pan, agua, vino y Postres caseros <b>9€</b></p> |  | <b>PRIMEROS PLATOS</b><br>Judiones<br>Sopa de Cocido<br>Callos con garbanzos<br>Espárragos blancos<br>Revuelto de morcilla<br>Ensalada del día<br>Macarrones<br>Judías verdes | <b>SEGUNDOS PLATOS</b><br>Entrecot<br>Carne al plato<br>Lomo a la plancha<br>Pechuga a la plancha<br>Filete empanado<br>Bacalao<br>Merluza en salsa verde<br>Chipirones a la plancha |
| <b>PRIMEROS PLATOS</b><br>Judiones<br>Sopa de Cocido<br>Callos con garbanzos<br>Espárragos blancos<br>Revuelto de morcilla<br>Ensalada del día<br>Macarrones<br>Judías verdes  | <b>SEGUNDOS PLATOS</b><br>Entrecot<br>Carne al plato<br>Lomo a la plancha<br>Pechuga a la plancha<br>Filete empanado<br>Bacalao<br>Merluza en salsa verde<br>Chipirones a la plancha   |  |   |  |
| <b>Terrazas con servicio de comedor</b><br>(con zona de fumadores)   |  |  |   |  |
| <b>BAUTIZOS</b><br>COMIDAS PARA GRUPOS<br><b>MENÚS DE COMUNIONES</b><br>desde <b>25€</b>   |  |  |   |  |
| <b>ABIERTO</b><br><b>TODOS LOS DÍAS para las comidas</b><br><b>VIERNES y SÁBADOS para comidas y cenas</b><br><b>CERRAMOS</b><br><b>LUNES y DOMINGOS TARDE</b>  |  |  |   |  |

**Primeros**

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

**Segundos**

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

**Postres**

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

**25€**

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido



## ▶ TURISMO



En Segovia los "patrones" obtendrán de manera gratuita la tarjeta "Amigos de Segovia", que ofrece descuentos en un centenar de establecimientos. / A.BENAVENTE

## Segovia ofrecerá ofertas exclusivas al turista con el 'Pasaporte Patrón'

La Consejería de Turismo promociona las Ciudades Patrimonio de la región con un nuevo producto turístico que permitirá a los visitantes descuentos en 100 establecimientos

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Cultura y Turismo firmó un acuerdo de colaboración en la Feria Internacional de Turismo FITUR 2012 con los Ayuntamientos de Ávila, Salamanca y Segovia dirigido a la promoción y el apoyo a la comercialización de las Ciudades Patrimonio Mundial de Castilla y León mediante el uso de una serie de canales y herramientas innovadoras.

Enmarcado en este acuerdo, la Consejería de Cultura y Turismo lanzó con motivo del inicio de la Vuelta Ciclista a Castilla y León una nueva acción diseñada para la promoción del producto Ciudades Patrimonio Mundial de Castilla y León: un Pasaporte de las tres Ciudades Patrimonio de la Humanidad, el Pasaporte Patrón.

Esta iniciativa ofreció en su lanzamiento que todas las personas que lograran ser patrones antes del 30 de junio de este año en-

trarían en el sorteo de un fin de semana para dos personas en una Posada Real de Castilla y León, establecimientos de turismo rural distinguidos con la marca de excelencia turística.

**TRES SELLOS** La dinámica del Pasaporte Patrón es sencilla. El visitante puede recoger el pasaporte en las oficinas de turismo de Ávila, Segovia y Salamanca —tanto municipales como de la Junta de Castilla y León— y conseguir el título honorífico Patrón de Castilla y León al sellarlo en las oficinas de Turismo de cada una de las tres ciudades. El esfuerzo de coordinación institucional entre la Consejería de Cultura y Turismo y los Ayuntamientos de Ávila, Salamanca y Segovia han conseguido ahora aumentar las ventajas, descuentos y ofertas exclusivas para el turista que se convierta en Patrón de las Ciudades Patrimonio Mundial.

En Segovia, los patrones de las Ciudades Patrimonio Mundial de Castilla y León obtendrán de manera gratuita la Tarjeta Amigos de Segovia, personal e intransferible. Inicialmente esta tarjeta se entregará en el Centro de Recepción de Visitantes de Segovia presentando el pasaporte completado con los tres sellos. Con esta tarjeta se podrán obtener descuentos y gratuidades en más de 100 establecimientos entre restaurantes, hoteles, museos, monumentos o comercios. Además tendrán un descuento del 25% en las visitas guiadas a la ciudad, acceso gratuito al Centro Didáctico de la Judería y acceso gratuito a la Casa Museo Antonio Machado.

Los patrones podrán beneficiarse en Ávila de subir de forma totalmente gratuita a la muralla, del acceso gratuito al Centro de Interpretación de la Mística y además se les entregará una Balsa

de Cortesía en el Centro de Recepción de visitantes, situado al lado de la Iglesia de San Vicente.

En Salamanca, tendrán visitas gratuitas o descuentos en las entradas de Espacios Patrimoniales de la ciudad, entradas preferentes en eventos culturales vigentes en la ciudad, como visitas teatralizadas y una visita guiada gratuita a la ciudad a través de audio-guías. Además los patrones también tendrán acceso gratuito a los museos provinciales de Ávila, Salamanca y Segovia durante 2012.

Todo Patrón pasará a formar parte del Club de fidelización Ciudades Patrimonio Mundial de Castilla y León y recibirán información turística y descuentos.

Ciudadano @delantado



▶ Opina sobre el pasaporte patrón en la web [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

El alcalde cree que la crisis con Argentina no afectará al sector turístico

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

El alcalde de Segovia y vicepresidente del Grupo Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España considera que la crisis en las relaciones diplomáticas entre España y Argentina por la expropiación de YPF, filial de Repsol, "no tiene por qué afectar al flujo de turistas entre ambos países". "Es un hecho aislado que enturbia las relaciones bilaterales entre ambos países, pero a nivel turístico no tiene por qué afectar", dijo Arahuetes.

El alcalde hizo estas declaraciones, el pasado viernes, tras regresar de un viaje de cinco días por tierras argentinas, encabezando una delegación española para promocionar el Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España en el país sudamericano.

Arahuetes señaló que mantuvo numerosos contactos con autoridades argentinas, desde gobernadores, alcaldes, diputados y senadores, además de representantes de agencias de viajes y turoperadores. "Mi percepción es que Argentina tiene un cariño especial a España y la situación creada por el famoso decreto de la presidenta [Cristina Fernández de Kirchner] no ha sido bien visto por parte de un sector importante de los argentinos (...) creo que están en contra de las formas empleadas, que no han sido las correctas, y que van a salir perjudicados de la situación".

**CINCO DÍAS DE VIAJE** Tras visitar Buenos Aires donde se promocionó la riqueza turística, cultural y patrimonial de las 13 ciudades españolas, la delegación del Grupo que encabezó Arahuetes, se trasladó a la ciudad de Córdoba. En ella, y como cierre de la campaña, se presentó a los agentes de viajes y miembros de la Cámara de Comercio de la provincia de Córdoba la amplia y variada oferta del Grupo. Más de 200 personas asistieron a este acto, lo que puso de manifiesto el grado de interés que despierta la oferta del Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España en tierras argentinas.



ocaso hogar

seguros a tu medida

RUBÉN DE LA FUENTE ÁLVAREZ

Agente de Seguros Exclusivo

Nº de Registro D.G.S.F.P.: C013303446670-M

Gobernador Fernández Jiménez, 12; Telf.: 921 432 611



\* Promoción válida para pólizas de hogar de nueva contratación hasta el 30 de Septiembre de 2012.

[www.ocaso.es](http://www.ocaso.es)



## REFORMAS SANITARIAS

## El PSOE acusa al Partido Popular de castigar a los pensionistas y enfermos segovianos con el 'recetazo'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

"El PP castiga a los segovianos con el 'recetazo': el copago de medicamentos para los 32.000 pensionistas; y su recargo para todos aquellos que enfermen". Así de contundente muestra el secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, el rechazo radical de los socialistas a que "nuestros pensionistas, trabajadores y autónomos sufran los desmanes y ocurrencias del Gobierno de Rajoy". Para el secretario general de los socialistas segovianos esta es "una medida que grava la enfermedad y a los que menos tienen. Es una medida regresiva"; y considera que para hacer frente al sostenimiento del gasto farmacéutico y no deteriorar el Estado del Bienestar es "posible abordar otras medidas más equitativas de carácter fiscal en función del nivel de renta pero que no penalicen a los más necesitados".

"El PP pone en marcha una medida que deteriora el Estado

de Bienestar que hemos creado todos, a lo largo de muchos años de convivencia y esfuerzo", lamentó el secretario general del PSOE. Añadió que "el Gobierno de Rajoy tiene la legitimidad de realizar los cambios que considere, porque se la dieron las urnas en las pasadas elecciones, pero no para mentir; y el PP siempre ha dicho que no pondría en marcha el copago y lo ha hecho; y que no bajaría las pensiones, y con este 'repago' lo hace, porque nuestros pensionistas tendrán un menor poder adquisitivo".

"Este pago de las medicinas no es una medida de recaudación progresiva, como nos quiere hacer ver el PP, porque afecta por igual a todos los pensionistas y trabajadores; sí lo es una subida del IRPF o de los impuestos de Patrimonio y Sociedades, o un impuesto para las grandes fortunas, que gravan más a quien más tiene y que los populares se niegan a implantar", explicó Gordo.

## ORDENACIÓN AUTONÓMICA

## El PCAS-Segovia advierte de la 'contrarreforma' de Mariano Rajoy

La Agrupación Provincial en Segovia del Partido Castellano (PCAS) ante la celebración hoy del Día de Castilla y León, ha reclamado un modelo de desarrollo propio para esta Comunidad para salir de la profunda crisis que atraviesa, así como alerta contra nuevas agresiones a Castilla como consecuencia de la contrarreforma del modelo autonómico que alientan los sectores más reaccionarios del PP y de los nacionalistas periféricos. Para los castellanistas segovianos, las decisiones anticrisis del PP en España y Castilla y León no están produciendo ni crecimiento económico ni reducción del paro, con lo cual

no habrá reducción del déficit y del endeudamiento. Según el PCAS, sin inversiones públicas, con recortes en Educación y Sanidad, y con la paralización del I+D+i no habrá actividad económica, con lo que se perpetúa la crisis económica, y se generan coartadas para recortes sociales y territoriales que son brutales, innecesarios e injustos.

El PCAS cree, según un comunicado, que ante la crisis, es preciso responder a la pregunta ¿Qué modelo de desarrollo tiene la Junta para Castilla y León? La respuesta pasa para el PCAS por desarrollar alternativas propias, desde la especificidad de este territorio, y teniendo en cuenta aspectos claves ara Castilla y León como la dispersión, el envejecimiento y la despoblación. Este modelo propio debe pasar por potenciar nuestros recursos propios y la riqueza de nuestro territorio.



Alexandra Muñoz (segunda por la dcha.), reina de 2012, junto a sus compañeras en el concurso celebrado ayer. / A. BENAVENTE

## ► SOCIEDAD

## La Asociación de Ecuatorianos de Castilla y León en Segovia eligió a su reina y damas para 2012

El colectivo celebró ayer una jornada de confraternidad y alegría con actividades relacionadas con sus señas de identidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación de Ecuatorianos de Castilla y León en Segovia celebró ayer una jornada festiva con motivo de la elección de su reina, que resultó ser Alexandra Muñoz Reyna tras el concurso desarrollado en el Centro Integral de La Albuera (CISS). La simpatía fue reconocida en Pamela Muñoz y la confraternidad en Lisseth García. Todas recibieron la correspondiente banda identificativa.

La jornada comenzó con el himno nacional de Ecuador, que fue coreado por los asistentes, al que siguió una breve reseña sobre la asociación desde su fundación y la presentación de los miembros de jurado calificador.

Tras la presentación de las candidatas, se sortearon las preguntas que les fueron formuladas y durante la deliberación del jurado entonó varios temas el cantante Carlos Carrillo. Una vez nombradas las ganadoras, tuvo lugar la entrega de regalos y la actuación del grupo Herencia Ecuatoriana, que interpretó el baile Ñuca Llacta, tí-



El cantante Carlos Carrillo, durante su actuación. / ALBERTO BENAVENTE

pico de folclore ecuatoriano. Un brindis, la entrega de trofeos y medallas del torneo de fútbol sala 'La

Casa del Sabor' y un baile en honor de la reina cerró el acto desarrollado en el CISS.

# ¡Pague solo por lo que imprima!

La solución para su empresa

**Globales**  
www.globales.es  
921 423 679  
comercial@globales.es  
C/ Soldado Español, 10 (Segovia)  
www.facebook.com/globales.es



**Globales**

2011 Preferred Partner



## ► URBANISMO

# Arahuetes dice que Sancho se enfrenta aún a dos sentencias y debe pedir perdón

Recalca que el caso de los miniapartamentos no está zanjado porque la construcción ilegal no ha desaparecido y todavía quedan dos resoluciones judiciales que afectan al ex edil del PP

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

La sentencia que condenó al alcalde, Pedro Arahuetes, por injuriar al ex concejal del PP, Ángel Sancho, no zanja el caso de los miniapartamentos ilegales en la ribera del Eresma. Y el caso no está cerrado, en opinión del propio Arahuetes, porque Sancho, que renunció a su acta de concejal en 2006 a causa del escándalo, tiene aún dos sentencias pendientes, además de que las construcciones ilegales siguen en pie, y el ex concejal popular no ha pedido perdón a los segovianos por sus actuaciones, como construir, según dijo, 46 minipisos "ilegales", camuflados en un muro, y ofrecerlos personalmente a la entonces Universidad SEK.

Arahuetes, recién llegado de un viaje oficial de cinco días a Argentina, y tras un acto en la Casa de la Moneda, no eludió responder a los periodistas sobre las últimas manifestaciones de Sancho, que el pasado 12 de marzo, en rueda de prensa, eludió cualquier responsabilidad en el caso de los miniapartamentos, además de reprochar al alcalde el daño que le habían causado las injurias por las que el regidor ha sido condenado a una multa de 2.000 euros.

Arahuetes aseguró que "todo el mundo sabe quien es Ángel Sancho y como construyó unos miniapartamentos en un sitio que era especialmente protegido, de forma totalmente ilegal, esto está más que claro". Lo que sí dejó claro el alcalde es que, en contra de lo que quiso transmitir Sancho, el caso no está zanjado con la sentencia sobre las injurias. Así recordó que el ex concejal del PP tiene aún dos sentencias pendientes, la que dirimirá la sanción por promover una construcción no ajustada a la licencia y la que fijará el modo de restaurar la legalidad conforme al permiso concedido; esto es, previsiblemente, la demolición de toda construcción no amparada por la licencia.



La licencia se concedió para construir un muro, en el que los promotores camuflaron hasta 46 miniapartamentos. / KAMARERO

Archivada la causa penal, los tribunales ya han fijado la multa en 60.000 euros por la irregularidad urbanística, aunque hasta ahora solo existe una sentencia firme sobre la sanción al aparejador de la obra, de 3.375 euros. Quedaría, en consecuencia, la sanción para la empresa, "Hontanilla de Santo Domingo" y el arquitecto.

**ACTITUD EXTRAÑA** Arahuetes calificó de "extraña" la actitud de Sancho porque "por un lado afirma que para él ya está zanjado el tema, pero, por otro, ni siquiera pide perdón por haber realizado los miniapartamentos, ni dice que va a tener que suprimirlos y pagar la sanción que corresponda". "Osea que de zanjado nada", añadió Arahuetes, quien recalca que para él lo que ya estaba cerrado era "el asunto por esa falta o faltilla de injurias, pero no el tema importante".

Arahuetes reprocha al PP que le exija dimitir por las injurias y del resto guarde silencio

En este sentido, el alcalde aseguró que Sancho tenía que haber aprovechado su rueda de prensa para explicar el porqué estaba "directamente implicado" en la construcción de esos miniapartamentos, el porqué los ofreció a la entonces Universidad SEK o las razones por las que aún no los había derribado. Arahuetes también reprochó a Sancho que no hubiera pedido perdón a los segovianos "por haber construido

unos miniapartamentos ilegales y además con el hándicap añadido de que entonces era concejal del Ayuntamiento de Segovia".

Asimismo, el alcalde cargó contra el grupo municipal del PP, señalando que era "gracioso" que hubieran pedido su dimisión por la sentencia condenatoria por injurias. "No les oído nada sobre la construcción de esos miniapartamentos ilegales, sobre la sanción a sus promotores, la restauración de la legalidad o los ex concejales del PP que estaban implicados", dijo Arahuetes, para añadir: "todo eso que no dicen, es lo que interesa a la gente, no que al alcalde le condenen por una faltilla de injurias, que estaba dentro de lo previsto y no pasa nada".

"Los hechos los mantengo, son reales y acreditados (...) el tema se acabará el día que desaparezcan los miniapartamentos de ese paraje tan pintoresco".

## ► MUNICIPAL

Las obras obligan a reducir el tráfico a un solo carril por la calle Independencia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los trabajos de renovación de las redes de saneamiento y abastecimiento en la calle Hílanderas avanzan a buen ritmo. Está previsto que hoy lunes, 23 de abril, y mañana martes se instale la tubería de agua que conectará con la calle Independencia. Para ejecutar estos trabajos el tráfico por la calle Independencia se reducirá a un único carril, dando paso alternativo a través de banderas. Al día siguiente, el miércoles 25, se prevé cortar el suministro de agua desde las 9:00 horas, a los vecinos de la calle Independencia para poder enganchar la nueva tubería a la red general.

**CORTE EN SAN JOSÉ** Por otra parte, debido al avance de las obras que el Ayuntamiento está realizando en la calle Manuel García Gutiérrez, se hace necesario realizar un corte de tráfico que afectará al tramo de esta calle comprendido entre las calles Rebollo Dicenta y Vázquez Goldaraz.

Los vehículos que quieran acceder a la calle Manuel García Gutiérrez desde la Avenida Juan Carlos I no podrán hacerlo directamente, si no que serán desviados por las calles Rebollo Dicenta, Tomasa de la Iglesia y Vázquez Goldaraz. Las obras consisten en la conexión de la nueva canalización de saneamiento con el colector existente, así como la instalación de canalizaciones de servicios.

Los trabajos comenzarán hoy lunes 23 de abril, y se prolongarán a lo largo de toda la semana, ya que se prevé encontrar roca durante las excavaciones.

NOKIA

Nokia Care Point, muy cerca de ti.

Centro de reparación y mantenimiento de Nokia.

En tu Nokia Care Point recibirás atención personalizada. Resolveremos tus dudas, actualizaremos o repararemos tu Nokia en caso de que sea necesario

YOIGO CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA  
HORARIO: 10:00H A 22:00H de lunes a sábado

|  |   |   |
|--|---|---|
| <p><b>Nuevos menús anticrisis para las fines de semana por 12, 15 y 20€.</b></p> | <p><b>Menús de comuniones desde 26€/adultos y 13€/niños</b><br/>Aparcamiento privado, columpios, paseo en calesa de poni gratis para los niños, comedores individuales.</p> | <p><b>Mesón el Cachiman</b><br/>Mata de Quintanar (A sólo 10 kms de Segovia)<br/>Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131 <a href="http://www.mesonelcachiman.com">www.mesonelcachiman.com</a></p> |
|--|---|---|

**TOOL BOX MECÁNICA GENERAL**

Un nuevo concepto de taller mecánico y reparaciones para tu automóvil en SEGOVIA

C/ Navacerrada, nº 11 Reserva cita previa: Telf. 921 44 42 63  
Pol. Ind. El Cerro cita@tool-box.es  
40006 Segovia www.tool-box.es

**23 Día del Libro abril**

Plaza Mayor Desde 10:30 a 21:00 h. **Dto. 10%**

Organiza: Asociación de Libreros  
Antares Diagonal Fabula  
Punto y Línea Silver

Libreros de Segovia



## ► SOCIEDAD



# Carrera contra el párkinson

Inicio de la carrera solidaria que transcurrió por la Alameda del Parral. Los participantes segovianos portaron dorsales a partir del número 6.400, siguiendo la relación nacional de corredores. / SANDRA MORÁN

P. B. / SEGOVIA

Corriendo, caminando o sentados en una silla de paseo cerca de un centenar de personas de distintas edades participaron ayer en Segovia en la marcha "Run for Parkinson's" (Corre por el párkinson) organizada en 70 ciudades del mundo para dar a conocer a la sociedad esta enfermedad neurodegenerativa de alta incidencia.

La aportación de los segovianos ha permitido sumar 404 kilómetros en el registro mundial que lleva a metas simbólicas, como llegar a la Luna, pero que también persigue logros reales como alcanzar la cura y seguir llamando la atención a las autoridades mundiales sobre la necesidad de mantener constante la investigación de tratamientos y terapias de rehabilitación para las personas que sufren párkinson.

"En Segovia queremos dar a conocer esta enfermedad que está estigmatizada, para que no se rían de nosotros, ni nos peguen ni nos insulten", comentaba ayer el presidente de la Asociación Párkinson, Jesús Mazariegos. Si más personas tuvieran información sobre esta enfermedad y supieran identificar

sus síntomas, Jesús Mazariegos no sería confundido con una persona borracha en la calle, situación en la que se ha visto más de una vez. "Sobre todo me pasa con grupos de chicos jóvenes, que se menten conmigo al verme caminar, pero cuando les explico que tengo párkinson y qué es esta enfermedad se disculpan. ¡Claro que tampoco se tienen que meter con un borracho!", comentó Mazariegos.

**CIRCUITO** La carrera solidaria ha seguido este año, por primera vez, un recorrido urbano para hacer más visible la lucha de las personas con párkinson y lograr más apoyo ciudadano para afrontar la enfermedad, que es una auténtica carrera de fondo con obstáculos, según explicó Mazariegos. El itinerario trazado siguió el paseo de la Alameda del Parral, entre el Monasterio de El Parral y la fábrica de Borra, por una extensión de un kilómetro y medio. Muchos participantes dieron varias vueltas por el circuito para sumar kilómetros al registro segoviano que se unirá al del resto de ciudades de Europa y América donde se lleva a cabo la iniciativa "Run for Parkinson's".



Andrés Torquemada, Jesús Mazariegos, Pedro Arahuetes y Javier Arranz posan en la línea de salida. / SANDRA MORÁN

Eric Torrejón Gil, un bebé de cinco meses, ha sido este año el participante más joven de la carrera, y sin él saberlo ha compartido protagonismo con Juliana Migueláñez, que con 81 años ha completado el circuito por la Alameda del Parral. Junto a Jesús Mazariegos y durante un buen rato

camino el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes. También corrieron por la causa solidaria los concejales de Deportes, Javier Arranz, y el de Asuntos Sociales, Andrés Torquemada, el presidente de Apadefim, Antonio Tapias y el atleta Pedro Luis Gómez.

La Asociación Párkinson Segovia

inaugurará el próximo sábado día 28 una exposición de retratos creados por Marisol Díaz Escaño y Jesús Mazariegos, que lleva el título "Miradas". La inauguración tendrá lugar en el Bar Santana pero la muestra tendrá dos sedes ya que parte de la colección se exhibirá en el bar-restaurant San Martín.



NEW THINKING.  
NEW POSSIBILITIES.



OLE  
OLE  
OLE



Presentamos el nuevo Hyundai  
**Veloster**  
1+2  
doors



5 AÑOS TRIPLE CONFIANZA

Capta este código bidi con tu móvil  
y adelántate al resto reservándolo en [hyundai.es](http://hyundai.es)

**SEGOHYUN** C/ Peñalara, 6 Pol. Industrial El Cerro (Segovia) Tel.: 921 41 31 29 - Fax: 921 43 63 40

Consumo mixto (l/100 km): 5,9-6,5. Emisiones de CO<sub>2</sub> (g/km): 137-148, Plan Triple Confianza: con 5 años de garantía sin límite de kilómetros.





### Tulipanes en el corazón.

Los dorsales que niños, adultos, ancianos y hasta el perrito "Choco" llevaron durante la carrera, tenían impresa la imagen de un tulipán diseñado por Karen Painter. El tulipán rojo se ha asociado con el Parkinson desde 1980, cuando un horticultor holandés que tenía la enfermedad cultivó un tulipán rojo y blanco y le llamó "Dr. James Parkinson". Las asociaciones de enfermos quieren que sea un símbolo de identificación y unión. /

FIRMA SANDRÁ MORÁN

## No busques más. Si te gustan los coches, déjate sorprender.

- ▲ Tracción 4x4 Inteligente a tiempo real
- ▲ Control de estabilidad y tracción VSA
- ▲ Llantas de aleación de 17"
- ▲ Tapicería mixta Alcantara® / textil
- ▲ Sensores de parking delanteros y traseros
- ▲ Control de crucero con mandos al volante
- ▲ Cristales traseros oscurecidos
- ▲ Climatizador dual
- ▲ Radio CD con lector MP3
- ▲ Ordenador de abordo
- ▲ Faros antiniebla
- ▲ 5 años de garantía\*



**Honda CR-V Comfort Serie Especial por 23.700 € o 200 € al mes.**  
36 cuotas. Entrada: 8.805,30 €. Cuota final: 10.902 €. TAE: 8,34%.

Consumo mixto (l/100Km): 8,2. Emisiones CO<sub>2</sub> (g/Km): 190.

PVP recomendado en Península y Baleares para Honda CR-V 2.0 i-VTEC Comfort Serie Especial: 23.700 € incluyendo IVA, transporte, impuesto de matriculación y aportación del Concesionario. Entrada: 8.805,30 €, gastos de apertura financiados 446,84 €, 36 cuotas de 200 € y una cuota final de 10.902 €. Coste total aplazado: 26.907,30 €. TIN: 6,80%. TAE: 8,34%. Si lo deseas, pasados 3 años podrás quedártelo, cambiarlo por un Honda nuevo o devolverlo como pago de la última cuota. Oferta financiera de Honda Bank GmbH S.E. válida hasta este mes de 2012 sujeta a aprobación de la entidad financiera. \*5 años de garantía (3 años original + 2 de extensión de garantía mecánica), según condiciones contractuales a consultar a través de la Red de Concesionarios Oficiales Honda. Pintura metalizada no incluida.



### Somosierra Automoción.

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA.  
\*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

SIEMPRE  
MONOGRÁFICOS  
INFORMACIÓN  
ESFUERZO  
DEBATE  
OPINIÓN  
SEGOVIA  
NOTICIAS  
PROVINCIA  
COMPROMISO  
ILUSIÓN JUNTOS  
VERACIDAD

# Somos líderes

GRACIAS A TI seguimos siendo el **NÚMERO 1**



El periódico **más leído** en Segovia

Fuente: 1ª Ola EGM 2012. Provincia de Segovia

En el mes de marzo: 322.594 visitas y 892.599 páginas vistas en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



► CULTURA

# Una segoviana en el corazón de Nueva York

María Eugenia Sancho participa en la Feria de Arte de Primavera y paralelamente muestra su trabajo artístico en México

A.S.R. / SEGOVIA

María Eugenia Sancho, pintora y escultora segoviana, participa en estos días en la Feria de Arte de Primavera de Nueva York, la 'Affordable Art Fair New York City / Spring 2012', que viene celebrándose desde 1999 y es el primer escaparate de arte contemporáneo accesible. En ella el precio no debe sobrepasar los 10.000 dólares; todos los artistas deben estar vivos y todo el trabajo debe ser original.

María Eugenia Sancho, muestra en esta ocasión en la ciudad neoyorkina obra pictórica, representada por la Galería Gaudí de Madrid. Galerías de Montreal, Singapur, Buenos Aires, Londres, Berlín, Brisbane, Hanoi... se dan cita en la Gran Manzana. En el corazón del exclusivo distrito de Manhattan, el arte contemporáneo atrajo a más de un millón de visitantes en 2011, en la pasada edición de la feria.

La artista segoviana expone su obra simultáneamente en una muestra internacional colectiva en México, que a partir del 22 de marzo y comisariada por Ernesto Ríos Rocha, director del Movimiento Artístico Internacional, itinerará por diversos museos y cen-

tro de arte, como el Tlaxcala City Art Museum, en el distrito de Sinaloa, en el sur del país.

La artista ha querido rendir homenaje también a su madre, dedicán-

dole sus actuales exposiciones, como reconocimiento a quien la educó, junto con su padre, Severiano Sancho, pintor y escultor, en el amor por la belleza, en todas las facetas de la vida.



Una de las pinturas que Tita Sanz ha trasladado hasta Nueva York. / ADELANTADO

La artista ha querido rendir con sus últimas muestras un homenaje a su madre, Tita Sanz

tros de arte, como el Tlaxcala City Art Museum, en el distrito de Sinaloa, en el sur del país.

María Eugenia Sancho, participó también recientemente en la 'Puce des Art's 12e édition d'art Contemporain' acogida por la Villa de Biarritz, en el Casino Municipal, donde 38 artistas seleccionados, de entre 240 proyectos, expusieron más de 400 obras y 24 autorretratos.

Se dio la triste coincidencia de la proximidad de fechas de éste evento, el 30 de marzo, con el fallecimiento, dos días antes, de su madre, Petra Sanz, Tita, autora del libro la "Camisa de acorches de Segovia", quien dedicó muchos años a la investigación y recuperación del tradicional atavío segoviano, como lo hizo su hijo Lorenzo Sancho con la dulzaina. El escritor Ignacio Sanz dedicó un emotivo

**Movistar**  
Compartida, la vida es más.

**Movistar ADSL**  
**El mejor ADSL te da más llamadas a móviles. ¡Cámbiate!**

Y además, si tienes el móvil con nosotros, ahora Movistar ADSL por solo

**24,90** €/mes

**550 min/mes en llamadas fijo-móvil.**

**Para siempre.**

Contrátalo ya en Tiendas Movistar

**Ahora en Segovia**

El mejor ADSL según el tercer estudio sobre la calidad de los operadores de Internet en España (Asociación de Internautas, junio 2011).

Precio definitivo 29,38 €/mes (IVA Incl.) válido para nuevas altas Movistar ADSL 1/3/6/30 Mb hasta 31/12/2012 o ya clientes con Movistar ADSL y que además sean titulares de una línea voz móvil Movistar controlada. Precio promocional de 29,38 €/mes (IVA Incl.) durante 12 meses para nuevas altas con Movistar ADSL 1/3/6/30 Mb hasta 30/06/2012 y que no sean titulares de un móvil Movistar controlado. Precio fuera de promoción 42,38 €/mes (IVA Incl.). Llamadas fijo-móvil 500 min/mes, sábados y domingos y 30 min/mes resto semana a cualquier operador nacional. Permanencia en el ADSL de 12 meses para nuevas altas. Consulte cobertura, llamadas aplicables y condiciones en el 100% Tiendas Movistar o en [www.movistar.es](http://www.movistar.es)

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la presentación de esta artista en Nueva York en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



► CULTURA

# Segovia se suma hoy a la celebración del Día del Libro

Homenajes a los grandes escritores, actos de animación a la lectura y una cadena de intercambio de libros destacan en el programa

• La librería solidaria Aida, en Marqués del Arco, ofrece hoy un 50% de descuento en todas sus secciones, además de organizar un taller de caligramas con carácter gratuito.

Cervantes, colocando una corona de laurel en la placa de la calle que lleva su nombre (el tramo de la Calle Real más próxima al Acueducto). Seguidamente, se celebrará un acto similar en homenaje a Machado, en la escultura que recuerda al poeta en la Plaza Mayor.

A partir de esa hora, en la misma plaza, comenzará una cadena ciudadana de intercambio de libros, iniciada por el Ayuntamiento, en la que los ciudadanos podrán depositar un volumen y llevarse otro a cambio. A la vez, se celebrará un taller de animación a la lectura para niños entre cinco y once años y habrá varios niños-li-

bro, contando sus historias a los asistentes. Los actos se cerrarán por la tarde con un concierto-recital titulado 'Música, sentimiento y poesía en Machado y García Lorca'; será a partir de las siete y media, en la antigua cárcel.

También la librería solidaria Aida celebra hoy el Día del Libro; las personas que acudan a su sede de la calle Marqués del Arco podrán participar en un taller de caligramas y los que lleven un escrito sobre su ciudad favorita se llevarán un libro de regalo; además, se ofrece un 50% de descuento en todas las secciones. Y en Cuéllar, mercadillo solidario.



El alcalde coloca la corona de laurel en homenaje a Cervantes, en 2011. / KAMARERO

A.S.R. / SEGOVIA

Segovia se suma hoy a las celebraciones del Día del Libro, 23 de abril, en una jornada festiva en Castilla y León, al coincidir con la fiesta de la comunidad. El programa municipal arranca a las doce de la mañana con el homenaje a



**Continúan los actos.** La coincidencia del Día del Libro, mañana 23 de abril, en lunes, día festivo en Castilla y León, ha hecho que los actos conmemorativos y actividades se estén desarrollando a lo largo de todo el fin de semana. La librería solidaria Aida, que está proponiendo distintas iniciativas en estos días, programó en la mañana de ayer

una visita guiada al Museo Esteban Vicente (imagen de la izquierda). En la provincia, la residencia El Jardín de Segovia (Trescasas) celebraba también un homenaje al libro, donde nietos, biznietos y otros familiares de los residentes pintaron marca-páginas, leyeron algún capítulo de "El Quijote" y declamaron poesías (foto de la derecha). / FOTOS: KAMARERO



Ahora con **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
la mejor información sobre el mundo del motor

Mañana martes **GRATIS** con tu periódico  
en tu punto de venta habitual

Todos los martes gratis con **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**



A ESCENA



Vicente Díez, en un momento de su monólogo en el auditorio de la antigua cárcel, el pasado sábado. / KAMARERO

## Una tragedia rusa

**Espectáculo: A propósito de la nieve.** Basado en la novela "Memorias del subsuelo", de Dostoievsky. Adaptación de Vicente Gómez.  
**Reperto:** Vicente Díez.  
**Vestuario y espacio escénico:** Susana Hernández.  
**Iluminación:** Juan Gómez Cornejo.  
**Dirección:** David Lorente.  
**Lugar:** Sala Expresa. Antigua Cárcel Provincial de Segovia.  
**Fecha:** Sábado, 21 de abril de 2012.

ANA SAN ROMUALDO / SEGOVIA

Encerrado en su agujero, en una habitación subterránea de la que apenas sale, un hombre feo, enfermo y malo, según definición propia, emplea su mucho tiempo libre en amargarse la vida lo más posible regodeándose en los episodios que considera más angustiosos de su propio pasado; angustia que en realidad, como sucede tantas veces, no reside en los acontecimientos sino en su propia visión miope de los mismos, en la mezquindad con que tiñe todas sus acciones.

No sé si las tragedias rusas son más trágicas que las demás o si es solo que la obra de escritores como Dostoievsky ha conseguido

do que el ruso termine por parecer el pueblo más trágico del mundo, pero desde luego el protagonista de "A propósito de la nieve", la adaptación que el actor Vicente Díez firma y protagoniza y que pudo verse el sábado en la antigua cárcel, abunda en el tópico de que, naciendo en Rusia, uno está casi abocado a beber vodka en cantidades industriales, jugar mucho, revolcarse en el propio fango y, como remate, pegarse un tiro.

Esta "A propósito de la nieve" está basada en la segunda parte de las "Memorias del subsuelo" de Dostoievsky y presenta a un funcionario ya retirado, solitario, amargado y convencido de que el mundo se ha conjurado contra él. La obra, que anticipa novelas como "Crimen y castigo" o "El jugador", fue escrita en 1864, por un Dostoievsky que acababa de perder a su mujer y su hermano y que además se enfrentaba a graves problemas financieros por el cierre administrativo de varias revistas que dirigía y su adicción al juego. Vamos, una fiesta.

El protagonista, que se queja de que el mundo le hace el vacío, pero desprecia a cuantos le rodean y se enorgullece de no relacionarse con nadie, narra cómo acudió a una cena a la que no fue invitado con antiguos camaradas del colegio a los que no soporta y en la que se comportó como un patán impresentable. Posteriormente, completó la noche en un prostíbulo en el que conoció a una muchacha con la que se portó como un verdadero cretino, para pasar, días después, a una actitud digna del más absoluto de los miserables.

El montaje, realizado con sencillez escénica, responde plenamente a las necesidades del texto de Dostoievsky. El trabajo de Vicente Díez es tan bueno que una duda entre cruzarle la cara o procurar no tocarle por el asco que da; el escenario casi huele a repollo rancio y a orín viejo y la sensación del espectador es justo la que debe: si esto es la vida, más vale ser ruso y abrirse las venas, o nadar en vodka para intentar obviarla.

# sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo



Gana 1 entrada para asistir, dentro del CICLO CLOWN INFANTIL, a la representación de "Smile"  
 Cía: Teatro La Sonrisa  
 Sábado 28 de abril • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO SMILE al 27775**

Fecha del sorteo: viernes 27 de abril, a partir de las 12 horas.  
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

música

Gana 1 entrada para asistir al concierto de la banda inglesa



"Big Boss Man"

Sala BEAT CLUB  
 Domingo 29 de abril • 22:00 h.

envía **ADELANTADO BIG al 27775**

Fecha del sorteo: viernes 27 de abril, a partir de las 12 horas.  
 Número total entradas en sorteo: 3

Gana 1 entrada para asistir al concierto de



"Topo"

Viernes 4 de mayo • 21:30 h. • Sala BEAT CLUB  
 Venta anticipada en:  
 Bar Santana. Café-Bar Cladestino y Totem Discos.  
 10 € anticipada / 12 € taquilla. Crika Producciones

envía **ADELANTADO TOPO al 27775**

Fecha del sorteo: jueves 3 de mayo, a partir de las 12 horas.  
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
 Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)  
 Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: jueves 29 de abril, a partir de las 12 horas.  
 Número premiados: 1

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 28 de abril, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL

Ctra. Segovia. La Granja de San Ildefonso.  
 Teléfono 921 47 41 78 / 79

envía **ADELANTADO FAMILIAR al 27775**

Fecha sorteo: viernes 27 de abril, a partir de las 12 horas.  
 Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de PRIMERA DIVISIÓN  
 Caja Segovia F.S. - R. R. Ribera Navarra  
 Sábado 28 de abril • Pabellón Pedro Delgado

envía **ADELANTADO CAJA al 27775**

Fecha sorteo: viernes 27 de abril, a partir de las 12 horas.  
 Número total entradas en sorteo: 10 (una por ganador).

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINEBOX al 27775**

Fecha sorteo: miércoles 2 de mayo, a partir de las 12 horas.  
 Número total entradas en sorteo: 10

Entrada válida de lunes a viernes, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**

Compartir **CONTIGO,**  
 la información de Segovia

**EL ADELANTADO**  
 DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



SMS:

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. Sit Consulting S.L. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

## Concierto de Tres Olmas.

La orquesta de pulso y púa Tres Olmas, de Fuentesauco de Fuentidueña, cerró ayer las II Jornadas de Plectro Ciudad de Segovia, que se han desarrollado en dos fines de semana del mes de abril, organizadas por la asociación cultural Cuerda para rato. La segunda edición ha mantenido una buena respuesta de público, que demuestra el interés por la actividad musical e impulsa a pedir la continuidad de las jornadas en próximas ediciones. La orquesta Tres Olmas, fundada en el año 1986 en Fuentesauco de Fuentidueña, actuó en la iglesia de San Nicolás. / FOTO: KAMARERO



### MÚSICA

Ciclo 'Acústicos' del Juan Bravo

★★★

# Ven, Capitán Trueno

M. GALINDO/ SEGOVIA

Acudir a un concierto en un teatro rodeado de ruidosas despedidas de soltera y seguidores eufóricos de un club de fútbol que (tras varios infructuosos y vergonzantes intentos) por fin consigue poner una pica en su particular Flandes no es un buen presagio. El estratégico retraso en el horario de inicio debido al magno acontecimiento deportivo que paraliza el país no dio los frutos apetecidos y dejó el patio de butacas con menos público del esperado para escuchar a una de las bandas que hicieron entrar a España en la modernidad. Lo más triste es que a buen seguro, un cantante de Número 1 hubiera reventado el teatro... sin repertorio.

Asfalto empieza en Segovia. el Tour 40 aniversario, con el objetivo de mostrar ante su público que

después de cuatro décadas se mantienen, perseverantes y obstinados en el deseo de transmitir emociones.

Asfalto, Topo, Leño, Bloque, Nú... Todos ellos anticiparon en los años 70-80 los sonidos esenciales que forman parte de la mejor música rock en español, y también de la peor, porque en ocasiones no hay peor cuña que la de la propia madera. En el concierto del sábado por la noche, la banda liderada por Julio Castejón realizó un amplio recorrido por su repertorio que ha dejado para la historia no sólo un ramillete de himnos generacionales, sino las bases de lo que hoy en día conocemos como rock.

Asfalto tiene la rara habilidad de amalgamar el rock más visceral con las influencias de grupos y cantantes que van desde Emerson, Lake and Palmer a Frank

Zappa, con una propuesta de rock urbano en la que abundan los temas de índole social. Nadie puede olvidar la magnífica radiografía de una época cercana de escuela y represión que hacen en "Días de Escuela" o el alegato ecológico de "La paz es verde", pasando por "Rocinante", una de las más hermosas y evocadoras canciones que se han escrito en los últimos tiempos.

Si las buenas canciones son interpretadas también por los mejores músicos, su valor se incrementa en la medida que hace aumentar las emociones que contienen. Así lo hace la voz y la guitarra de Raúl Santana, vibrante y evocadora, el teclado de Carlos Parra, el bajo de Alejandro Ollero y la batería de Marcos Parra, que unidas a la experiencia del mítico Julio Castejón, son capaces de hacer olvidar durante



El mítico Julio Castejón, líder de la banda Asfalto. / KAMARERO

casi dos horas penas y penurias a base de buena música. Al finalizar el concierto, en la Plaza Mayor ya no quedaban despedidas de

soltera ni hinchas jubilosos. Seguramente, la fuerza del Capitán Trueno se los llevó, porque siempre gana el bueno... ¿o no?.

## SEGUROS CAJA RURAL

Déjanos cuidar de ti.

CUALQUIER PLAN DE PROTECCIÓN QUE NECESITES  
PARA TU FAMILIA O PARA TU EMPRESA  
LO TIENES SEGURO EN CAJA RURAL.

UN PROYECTO DE TODOS

CAJA RURAL

> [www.ruralvia.com](http://www.ruralvia.com)



## AYLLÓN

SOCIEDAD

# Los vecinos buscan al apostante de la primitiva agraciado con 4,6 millones

El propietario del quiosco que selló el boleto asegura que puede haber sido un turista

F. D. / AYLLÓN

Una de las incógnitas que a más vecinos de Ayllón les gustaría resolver es la identidad del agraciado con el boleto de la Lotería Primitiva que se ha llevado los 4,6 millones de euros.

El sorteo del sábado por la noche dejó un total 4.643.017,91 euros en la villa y corresponde a un premio de primera categoría, el único que acertó los seis números ganadores.

La Delegación provincial de Loterías y Apuestas del Estado informó de que el boleto agraciado había sido validado en el despacho receptor 70.185 de la localidad, situado en el número 27 de la Plaza Mayor. Se trata del quiosco de Félix Sanz Muñoz, que dijo que ayer todavía se desconocía la identidad del agraciado.

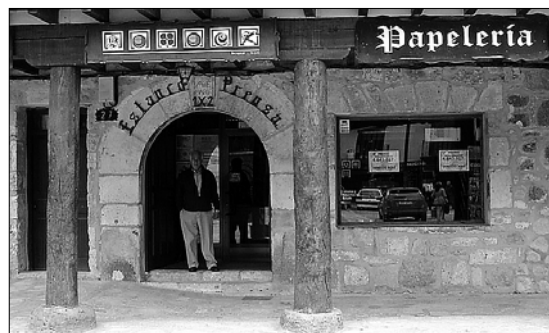
Se trata del mayor premio que se ha dado en el municipio en los 35 años que Félix Sanz lleva validando boletos de lotería. Él se mostraba visiblemente contento porque la suerte haya recaído en Ayllón. "No sabemos quién será el afortunado. Hay mucha gente de paso que entra a coger el periódico o a comprar tabaco, y hay muchos turistas", explicó.

La combinación ganadora no la olvidará el nuevo millonario. Estaba formada por los 11, 18, 24, 31, 35 y 41. El número complementario fue el 16 y el reintegro, el 0. En el sorteo celebrado la recaudación total ascendió a 14.387.022 euros. De segunda categoría (5 aciertos + complementario) hubo dos boletos acertantes que fueron validados en la administración de Loterías número



Daniel Sanz y su padre Félix, mostrando el cartel que recuerda el importante premio distribuido. / EL ADELANTADO

3 de Úbeda (Jaén) y en la número 3 de Collado Villalba (Madrid). Los agraciados cobrarán sendos premios de 183.049,28 euros. Sin duda, enviarán al ganador segoviano. Atrás quedan otros premios distribuidos por este mismo receptor, pues hace 18 años selló un boleto de la Bonoloto que repartió 104 millones de pesetas a un matrimonio de la localidad. Y el segundo premio del Sorteo de Navidad del año 2002 también supuso otra lluvia de 16 millones de euros en toda la zona. "Hacía tiempo que no tocaba algo y espero que sigamos teniendo suerte".



Fachada del establecimiento donde se validó el boleto. / EL ADELANTADO

## EL ESPINAR

# Los vinos de la región, protagonistas en el II Curso de Cata del Restaurante ASR Golf

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

Diferentes vinos de la región fueron los protagonistas en el II Curso de Cata y Maridaje del restaurante ASR Golf de Los Ángeles de San Rafael.

Impartido por Francisco Plaza, sommelier con gran trayectoria regional y nacional, los participantes pudieron conocer las claves del maridaje entre los blancos jóvenes,

los caldos del Bierzo, y los dulces combinados con los postres.

La Casa Club de Los Ángeles continuará realizando actividades para sus clientes, y la próxima cita tendrá lugar el primer domingo del mes de mayo. El objetivo es crear un gran club, tanto de golf como social, así como diversificar las actividades que se pueden realizar en el complejo.



Un momento de la cata de vinos y maridaje que tuvo lugar ayer y que estuvo impartida por Francisco Plaza. / PEDRO L. MERINO

**SANTANA HOTEL** ★★★  
Restaurante

**COMUNIONES**  
Menús a elegir  
Castillo hinchable  
Espectáculos

**Sábados y domingos** (a partir de las 13:30 horas)  
**COMIDA FAMILIAR**  
con animación infantil - castillo hinchable - juegos

AFORO LIMITADO  
Reservas al teléfono 921 47 41 78 / 79  
adultos: 20 €  
niños: 12 €

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 info@santanahotel.es  
www.santanahotel.es

**LIMPIEZAS ERESMA**

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

921 437 806  
609 875 077  
administracion@limpiazaseresma.net

## CUÉLLAR

EDUCACIÓN

# El Ayuntamiento licitará el suministro energético de San Gil y La Villa

Deberán ser instalaciones de energía térmica generada con biomasa, concretamente con pellets, y el plazo para presentar las propuestas comenzará a primeros de mayo

A primeros de mayo se publicará en el BOE el pliego para la licitación del suministro energético de los colegios de San Gil y La Villa del municipio, propuesto por el Ayuntamiento para doce años.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
El Ayuntamiento licitará de forma conjunta la contratación por procedimiento abierto del suministro de servicios con mantenimiento integral y gestión energética y garantía total de las instalaciones de energía térmica generada con biomasa en los colegios públicos de San Gil y La Villa.

El edil de Patrimonio, Luis Senovilla, señaló que la licitación está dirigida a empresas de servicios energéticos.

El objeto del contrato se establece en cuatro puntos o prestaciones, la primera será la gestión energética en la que la empresa garantizará el funcionamiento correcto de las instalaciones y el suministro de combustibles, la segunda será el mantenimiento preventivo y correctivo, la tercera es la garantía total, la reparación y sustitución de los elementos que se deterioren durante la duración del contrato, y la cuarta prestación será la mejora y renovación de las instalaciones. Senovilla explicó que la empresa que se encargue no solo suministrará la energía calorífica durante los 12 años de vigencia del contrato sino que deberá invertir en transformar las salas de calderas.

El contrato será por un período



El municipio licitará la gestión energética de los colegios de San Gil y La Villa. / GABRIEL GÓMEZ

de 12 años y Senovilla señaló que "el Ayuntamiento pagará los megavatios consumidos por el precio de licitación en que se adjudique el contrato y otra parte irá en base a la amortización de los equipos y financiación de esa inversión que realizan".

El presupuesto de licitación es de 391.004,27 euros sin IVA y para el primer año se fija en 30.771,18 euros sin IVA.

El combustible serán pellets de biomasa con un poder calorífico igual o superior a 4.850 Kw/kg con un contenido de humedad inferior al 5 por ciento.

Se valorará con hasta 60 pun-

## Las instalaciones de energía térmica estarán alimentadas con biomasa, con pellets

tos el mayor valor económico de la oferta, con 25 puntos la memoria descriptiva y con 15 puntos la ampliación o mejorad e elementos de la instalación que se proyecta. La aportación del Ayunta-

miento en el primer año será el mismo importe que el consumo de gasoil por estos centros en 2011. El pliego se publicará en el BOE a primeros de mayo y el municipio espera que la adjudicación, instalaciones y obras estén concluidas para entrar en funcionamiento en septiembre al inicio del curso escolar.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre la adjudicación de la gestión energética en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Los vecinos del barrio de San Gil preparan su fiesta anual

N.P./ CUÉLLAR

La Asociación de Vecinos del Barrio de San Gil de la villa ha iniciado ya la organización de su fiesta anual que tendrá lugar el último fin de semana de mayo.

El domingo 27 de mayo tendrá lugar la paella popular en el barrio para la que ya se ha iniciado la ven-

ta de tiques que se prolongará hasta el 17 de mayo los jueves de 20.30 a 21.30 horas en el colegio de San Gil. El precio por plato es de 5 euros incluyendo pan, bebida y postre.

Los programas de fiestas se entregarán en ese mismo horario en el colegio.



Los vecinos, recogiendo la paella el pasado año. / GABRIEL GÓMEZ

## agenda

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Molinero  
(C/ Santa Marina, hasta el 29 de abril)

### CONVOCATORIAS

#### SALA CULTURAL ALFONSA DE LA TORRE

Hasta el 28 de abril Exposición del Concurso Fotográfico "Flora y Fauna de Castilla y León". De viernes a domingo y festivos de 19.00 a 21.00 horas (Jueves y Viernes Santo cerrado).

### MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

### Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

|                       |                |
|-----------------------|----------------|
| Policía Local         | .....921140002 |
| .....                 | .....619374863 |
| Guardia Civil         | .....921143420 |
| Bomberos              | .....921140274 |
| Juzgado               | .....921140004 |
| Ayuntamiento          | .....921140014 |
| Oficina de Turismo    | .....921142203 |
| Estación de Autobuses | .....921141513 |
| Centro de Salud       | .....921142244 |
| Urgencias             | .....921140820 |
| Cruz Roja             | .....921140869 |
| Correos               | .....921140817 |
| Polideportivo         | .....650371252 |
| Piscinas              | .....921140520 |
| Club de Golf          | .....921142158 |



Agencia Funeraria  
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.  
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327



# LOS HUERTOS

SUCESOS



Las llamas se registraron en un recinto exterior destinado a recogida de enseres voluminosos. / F. DESCALZO



Estado en que quedó el camión calcinado. / J. MARTÍN



La columna de humo fue visible desde una distancia de varios kilómetros. / F. D.

## Un incendio quema diverso material y un camión en la planta provincial de residuos

Las llamas se iniciaron en el recinto destinado a los productos recogidos por los distintos puntos limpios móviles

F. D. / LOS HUERTOS

Un incendio registrado ayer por la tarde en la planta de transferencia de residuos sólidos urbanos de Los Huertos destruyó gran parte de los productos voluminosos que se encontraban depositados para su reciclado o transformación.

El valor de los daños no fue muy elevado, pero el abundante humo que se levantó causó una importante alarma, ya que la columna negra era visible a varios kilómetros de distancia, incluso desde la capital, situada a más de 16 kilómetros.

Hasta el lugar se desplazaron operarios de la empresa FCC así como varias dotaciones del parque de bomberos de Segovia, agentes de la Policía Local, y una patrulla de la Guardia Civil. También se personaron en el lugar la concejala de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Segovia, Paloma Maroto, que llegó en un vehículo de la Policía Local, y el director de la planta, José Martín Sancho, entre otras autoridades.

Martín Sancho y Paloma Maroto explicaron que el fuego afectó a material de desecho procedente de los puntos limpios, y a un camión que se encontraba en las proximidades para recoger parte de los restos que se trituraron en la zona. Además de viejos colchones se quemaron diversos enseres que son retirados de las calles a través de los puntos limpios móviles. Los bomberos consiguieron que las llamas no afectaran a la máquina

trituradora que estaba remolcada por el camión, ni a una grúa de carga. También evitaron que se quemara el material de madera almacenado. El camión, que quedó completamente calcinado, pertenece a una empresa privada dedicada a la recogida de material para su reciclado.

Tras controlar las llamas los bomberos, con ayuda de las máquinas de la planta, los operarios depositaron tierra encima para intentar hacer desaparecer las llamas, pues el agua no logró sofocarlas por completo.

Por el momento se desconocen las causas que originaron el incendio. Tanto la empresa como efectivos de la Guardia Civil estuvieron inspeccionando las imágenes de las cámaras de seguridad para intentar encontrar los posibles motivos de las llamas.

En cuanto al resto de las instalaciones no se vieron afectadas por las llamas, por lo que podrán continuar trabajando normalmente. Aunque ayer apenas se registró viento, a diferencia de los días anteriores, sí se percibió un aumento de las temperaturas, por lo que tampoco se descarta que se produjera de forma accidental entre el propio material.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la planta de residuos sólidos en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Restaurante - Bar - Marisquería  
Asador

**San Marcos**

San Marcos, 26 • Telf. 921 43 36 49 (Segovia)

**Marisquería Asador  
San Marcos**  
RESERVE SU MESA  
PRECIOS ESPECIALES

### ¡¡¡GRAN VENTA TOTAL!!!

ALMACÉN DE SOFÁS Y COLCHONES

## POR CAMBIO de EXPOSICIÓN

Profesionales de la liquidación de EXCEDENTES de fabricación. Liquidación PERMANENTE de stock. Modelos descatalogados o con pequerísimas taras.

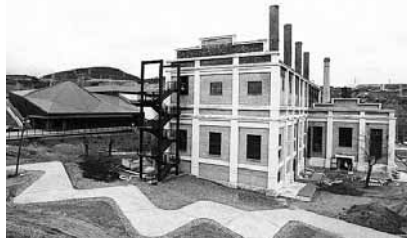
### ¡¡¡TODO A PRECIOS DE FÁBRICA!!

|  |      |
|--|------|
| COLCHONES DE VISCOELÁSTICA desde.....            | 99€  |
| COLCHONES DE MUELLES desde.....                  | 59€  |
| CANAPÉS ABATIBLES DE MADERA desde.....           | 149€ |
| SOFÁS 3 PLAZAS TAPIZADOS CON CHAISLONGUE desde.. | 279€ |
| SOFÁS 3 PLAZAS TAPIZADOS EN PIEL desde.....      | 299€ |
| ALMOHADAS DE VISCOELÁSTICA desde.....            | 19€  |

*El Almacén del Descanso*  
C/ VIA ROMA, 68 • SEGOVIA

Abierto todos los días de 10:30h. a 13:30h. y de 17:00h. a 20:30h.  
¡¡¡ABIERTOS SÁBADOS TARDE!!!

HASTA  
**70%**  
MÁS  
BARATO



## CIENCIA

**El Ene.Museo de Ponferrada (León) acerca a los niños los mitos de la ciencia y los grandes científicos** ■ El Ene.Museo Nacional de la Energía de Ponferrada (León) se suma a la celebración del Día del Libro organizando la actividad 'Cuentos de Energía', que consiste en dos talleres infantiles que tienen lugar ayer y hoy y que pretenden acercar los mitos de la ciencia y los grandes científicos a los más pequeños.

► DÍA DE LA COMUNIDAD

# La campa de Villalar acoge hoy una fiesta integradora con propuestas para todos los públicos

Cientos de personas llegaron ayer para participar en un programa para pequeños y mayores que incluye actuaciones de grupos de música tradicional, pop-rock, malabares y talleres

• El momento álgido se espera a mediodía, poco antes de la lectura del manifiesto que será a las 13 horas, aunque las autoridades acudirán a primera hora de la mañana.

ICAL / VALLADOLID

La campa de Villalar espera hoy a varias decenas de miles de personas para celebrar el Día de la Comunidad. La Fundación Villalar ha dado forma este año a un programa para todos los públicos, que busca convertir esta jornada en una fiesta integradora presidida por la unión y la concordia. Niños y adultos, deportistas o lectores, podrán disfrutar con talleres, escuelas y malabares gracias a un programa que ha contado con un presupuesto de 137.000 euros.

Las actividades en Villalar de los Comunereros comenzaron ayer con la interpretación del poema de Luis López Álvarez a cargo de Nuevo Mester de Juglaría a partir de las nueve de la noche, que posteriormente ofreció un concierto con velas. Centenares de personas podían verse a media tarde en los alrededores de la campa para participar en el 'aperitivo' de la jornada central que se celebrará hoy.

Además del estreno de esta 'noche comunera', los escenarios situados en la campa y en la Plaza Mayor de la localidad se erigen en centros de la música tradicional de la Comunidad, así como pop y rock. Las principales autoridades, con el presidente de la Junta a la cabeza, acudirán a Villalar a primera hora de la mañana, que será también cuando se inicien las actividades más populares.

A partir de las diez se inaugura una exposición y seguidamente comenzarán las actuaciones de Académica Palanca, la Asociación Cultural El Serano, el grupo de zancudos Libera Teatro, los malabares de Los Kikolas y largo etcétera.

El momento álgido llegará sobre la una de la tarde con la lectura del manifiesto de Villalar desde la carpa instalada en la campa, aunque también se realizarán distintas ofrendas florales ante la estatua de los comuneros por parte de partidos políticos y colectivos sociales. Para todos los gustos.



La campa comenzó a animarse a media tarde de ayer, con decenas de jóvenes preparados para pasar la noche. / M. CHACÓN (ICAL)

## ACTOS PARA HOY

► **Sin interrupción.** Los escenarios situados en la campa de Villalar y la Plaza Mayor de la localidad comunera contarán con actuaciones musicales, teatro, malabares y otros espectáculos prácticamente durante todo el día. A partir de las once de la mañana se podrá ver a Académica Palanca y luego seguirán varios grupos de gaiteros, un espectáculo circense, Candeal, los tamborileros de Fermoselle. También habrá un parque de deportes autóctonos y, por supuesto, a las 13 horas la lectura del manifiesto.

## «Los hombres y mujeres son el mejor capital de Castilla y León»

ICAL / VALLADOLID

La presidenta de las Cortes de Castilla y León, María Josefa García Cirac, desea que el 23 de abril, Día de la Comunidad, sea una fiesta «de todos y para todos», en la que domine la integración, unidad y concordia y sirva para reivindicar y para sentirse «orgullosos» del potencial, pero sobre todo de las gentes de esta tierra.

En su primera fiesta al frente de las Cortes y de la Fundación Villalar-Castilla y León, organizadora de un programa de actividades que se desarrollan en la villa comunera, García Cirac considera que es un día de fiesta y un alto en el camino, que también puede servir para «identificarnos con un proyecto común que llevamos

construyendo casi 30 años juntos los castellanos y leoneses».

Aunque la situación es complicada y difícil para muchos «paisanos», la presidenta sostuvo que se han puesto las bases en Castilla y León «que invitan a afrontar el futuro con esperanza y con ánimo de que se podrá salir de la crisis». Con motivo del Día de la Comunidad, quiso reconocer el trabajo de los grupos parlamentarios y la sociedad «para devolver la prosperidad a Castilla y León».

«Tenemos motivos para sentirnos orgullosos de pertenecer a Castilla y León», afirmó la presidenta del Parlamento, procuradora por Salamanca, convencida de que en este día se puede reivindicar unos hechos históricos

## EL DISPOSITIVO

► **Seguridad.** Un total de 526 personas conformará el dispositivo de seguridad para la fiesta de la Comunidad en Villalar de los Comunereros, entre los que destaca la presencia de 438 agentes de la Guardia Civil y nueve efectivos de la Dirección General de Tráfico. Además, la Delegación del Gobierno ha dispuesto tres helicópteros, uno ligado a tráfico, otro a seguridad y un tercero medicalizado para posibles traslados, así como una UVI móvil medicalizada y tres ambulancias.

► **Protección Civil.** El dispositivo de medidas logísticas, sanitarias y de seguridad del plan de actuación de Protección Civil contará con un total de 64 efectivos de protección civil, sanitarios y bomberos, quienes estarán en todo momento ocupadas de aplicar el dispositivo preventivo en Villalar que este año tiene como novedad la nueva ubicación del voluntariado de Protección Civil en el centro de control situado en la campa.

► **Cruz Roja.** Cincuenta voluntarios de Cruz Roja y tres ambulancias de soporte vital básico estarán dispuestas para atender las posibles emergencias con motivo de la celebración del Día de la Comunidad. La participación de esta organización se enmarca dentro del dispositivo establecido para la cobertura sanitaria preventiva ante la «importante afluencia de público» prevista en el municipio. La colaboración de Cruz Roja se hará de acuerdo con el Plan de Protección Civil.



► DÍA DE LA COMUNIDAD



CANTARES DE GESTA

L. M. de Dios

## 23 de abril

«Vámonos a Villalar,  
donde nadie es más que nadie,  
donde en primavera brotan  
raíces de libertades.  
Vámonos a Villalar  
para alzar el estandarte  
de una tierra generosa,  
noble, abierta, fuerte y grande.  
Vámonos a Villalar  
que ya se abrazan al aire,  
entre jotas y pendones,  
los versos de López Álvarez,  
que canta el Nuevo Mester  
y que todo el mundo sabe.  
Vámonos a Villalar,  
que hay que vibrar con Mayalde  
y cantar con Candeal  
rabeladas y romances.  
Vámonos a Villalar  
para ganar el combate  
de un futuro más humano,  
más justo y más abundante

en respeto, dignidad,  
pan, trabajo e igualdades.  
Vámonos a Villalar  
para frenar los dislates  
de corruptelas, mercados,  
abusos, despidos, fraudes,  
atracos de guante blanco  
y otras inmoralidades.  
Vámonos a Villalar  
que hoy es día de homenajes.  
Homenaje a nuestra tierra,  
como homenaje a una madre;  
homenaje a nuestro pueblo,  
a la gente de la calle  
que en Villalar siente y grita  
la fuerza de sus verdades,  
el dolor de la injusticia,  
la rebelión de la sangre.  
Vámonos a Villalar,  
donde nadie es más que nadie.  
(Y que Herrera se lo cuente  
a don Mariano esta tarde)

## «Villalar siempre ha sido un termómetro de todo lo que ocurría en España»

El periodista Luis Miguel de Dios leerá a la una de la tarde en la campa el Manifiesto suscrito por partidos políticos y colectivos sociales

• El colaborador del Grupo Promecal será el encargado de dar lectura a las reivindicaciones de la sociedad castellana y leonesa ante una situación especialmente crítica.

ICAL / VALLADOLID

No se ha perdido ninguna de las 36 celebraciones que ha habido hasta el momento del Día de Villalar, pero la de hoy será muy especial para el periodista zamorano Luis Miguel de Dios. Con «mucha ilusión» y consciente de la «responsabilidad» que implica, será el encargado de leer el Manifiesto de Villalar en la localidad vallisoletana a las 13.00 horas, en uno de los actos centrales del Día de Castilla y León. «De alguna manera, aunque no hagamos más que poner la voz, en ese momento eres el portavoz de los principales colectivos de tu tierra, y el que va a llevar esas reivindicaciones o esa forma de entender la situación a todos los asistentes y a cuantos te puedan leer o escuchar. Es un tremendo honor», destaca.

De Dios, colaborador de los periódicos del Grupo Promecal y Pre-

mio Cossío a la Trayectoria Profesional 2009, señala que Villalar «ha sido un termómetro de todo lo que ocurría en España en cada momento». «En 1976 la fiesta estuvo prohibida, en el 77 acababa de legalizarse el PCE y otros partidos políticos y estábamos en vísperas de las primeras elecciones, y desde entonces ha sido un reflejo de todos los vaivenes y problemas existentes, superando años de lluvia o incluso nieve, y dejando en el olvido la mala fama que se le atribuyó inicialmente», recuerda.

«Para mí esta celebración es un símbolo muy claro de esta tierra. Yo voy a Villalar y me da la impresión de que recibo una energía especial, me siento muy cerca de mi tierra y de sus valores. Hay quien se pregunta por qué se conmemora una derrota, pero también lo hacen en Cataluña con la Diada, por ejemplo», aclara.

De Dios se alegra de que los diferentes grupos políticos y sociales que configuran cada año el Manifiesto de Villalar hayan alcanzado un consenso para seguir con la tradición de su lectura, en un momento especialmente convulso tras las últimas medidas económicas anunciadas por el Gobierno central, y mientras se discute la

necesidad o no de abrir un debate sobre el estado autonómico.

«SIEMPRE ES ESPECIAL». «Este será un año especial por esas circunstancias, pero yo creo que todos los 'villalares' han sido especiales. Yo llevo 36 yendo y todos han tenido su importancia».

En su opinión, «Villalar invita este año a las reivindicaciones», algo que considera «absolutamente lógico porque siempre ha sido reivindicativo». «La gente va allí, aparte de por identificarse con el día y considerarlo un símbolo de Castilla y León, para pedir y alzar la voz contra algo y a favor de algo».

De Dios considera que la evolución de la fiesta se corresponde con la de la Comunidad, si bien lamenta la tardanza de la Junta de Castilla y León, con el gobierno del PP, en llegar a Villalar: «Lo abandonó en el 88 con Aznar y no ha vuelto hasta hace unos años; ésa ha sido para mí la gran laguna de la fiesta, algo que no ha sucedido en ninguna otra autonomía, que el día de la fiesta el Gobierno estuviera alejado de donde se celebraban los actos. Ahora por lo menos el presidente y varios consejeros participan».

## Un repaso a la transformación arquitectónica del siglo XXI

Una muestra recoge 25 paneles con la nueva arquitectura en la Comunidad aplicada a la economía, la sociedad, la política o la cultura

C.C.P. (ICAL) / VALLADOLID

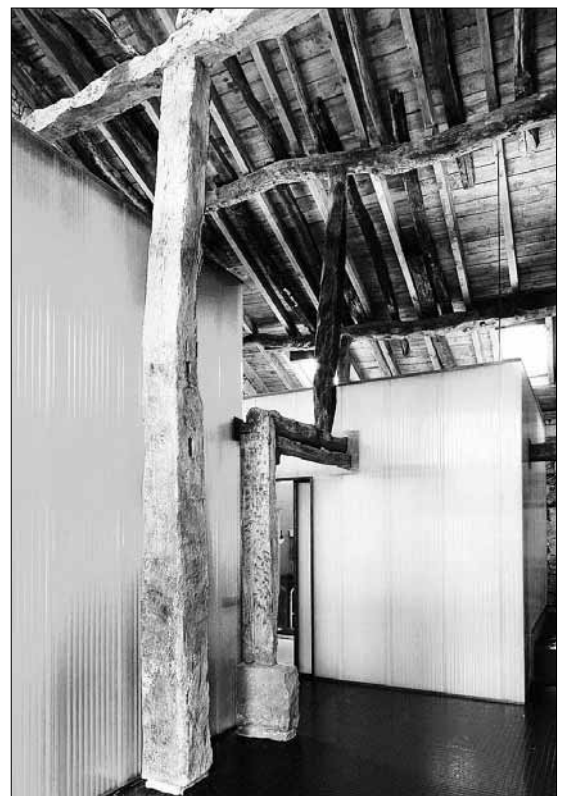
La Casa de Cultura de Villalar de los Comuneros acogerá hoy, a las 10.00 horas, la inauguración de la exposición 'ARQXXICYL. Arquitectura para el siglo XXI en Castilla y León', comisariada por el arquitecto y profesor de la Universidad de Valladolid Fernando Zapañá, y por el fotógrafo Justino Díez. La muestra reúne 25 paneles donde muestran otros tantos ejemplos de edificaciones realizadas en la región desde el año 2000, con las nueve provincias representadas y reflejando tanto la vida social (Centro de Exposiciones y Congresos Lienzo Norte), económica (Centro Comercial Camaretas, en Soria) y cultural (Instituto Neurociencias de Castilla y León) como la política (Cortes) de la región.

La muestra sintetiza la esencia del libro homónimo publicado por la Fundación Villalar, y refleja la significativa transformación que ha vivido la autonomía desde el inicio del siglo, como reconoce Za-

pañá: «No hemos vivido una explosión como sucedió con el efecto Guggenheim, pero sí han tenido repercusión nacional e internacional. Muchos arquitectos de vanguardia han trabajado en Castilla y León, y los que vivimos y trabajamos aquí también hemos participado en esa vanguardia».

Zapañá confía en que la muestra que hoy abre sus puertas acerque la arquitectura a la sociedad castellana y leonesa. «Yo creo que en la arquitectura hace falta un poco más de labor didáctica, porque a la gente le cuesta valorarla; no tiene tantos parámetros como con la pintura o la música, que son más directas. Pasa un poco también con las infraestructuras, donde contamos con puentes y obras muy bonitas pero la gente no se fija en ellas», añade.

Cada panel se centra en una edificación, con una fotografía de gran formato, acompañada de otros planos detalle y de los comentarios de Zapañá.



Fotografía de Justino Díez en 'Arquitectura para el siglo XXI en Castilla y León'. / ICAL

## ► TRIBUNALES

Fiscalía y letrados de la cuidadora de Boecillo pactan una condena de 45 años

E. PRESS / VALLADOLID

La Fiscalía de Valladolid y los abogados de las partes personadas en el proceso judicial contra la cuidadora Gabriela L.B., acusada de la muerte el 15 de agosto de tres niños discapacitados en el centro de Mensajeros de la Paz en Boecillo (Valladolid), han alcanzado un acuerdo en la condena a imponer, que ascendería a un total de 45 años de cárcel por tres delitos de asesinato, a razón de 15 por cada una de sus víctimas.

El acuerdo, que, sin embargo, no es oficial ni ha sido firmado por las partes, según ha advertido la abogada de la acusada, evitaría la celebración del juicio con jurado popular que se iba a celebrar en la Audiencia de Valladolid.

## ► SOCIEDAD

Sólo los festejos populares se salvan de la crisis taurina regional

ICAL / VALLADOLID

La crisis está corneando al negocio taurino, especialmente a los ganaderos, que han visto como el precio de las reses ha bajado en los últimos años más de un 30%, ante el descenso del número de festejos que organizan los ayuntamientos. Castilla y León fue escenario el pasado año de 2.362 festejos taurinos, un 16,3% menos que en 2007, porcentaje que se eleva al 30% si se analiza sólo el número de corridas, que pasaron de 115 en 2007 a las 80 del pasado año. Los festejos populares son los únicos que se salvan.

## ► AGRICULTURA

Las últimas lluvias suavizan la sequía en el secano pero no en los embalses

ICAL / VALLADOLID

Las lluvias de las últimas semanas han suavizado ligeramente la sequía en determinadas zonas de secano de Castilla y León aunque no han aliviado lo suficiente la situación general de los embalses y mucho menos los pastos ganaderos, cuestiones en las que coinciden las organizaciones profesionales agrarias de la Comunidad. De hecho, desde UCCL alertan de que unas 100.000 hectáreas de regadío corren peligro de no concluir la actual campaña.

# Los médicos de Familia estrenan una receta con el coste de los fármacos

Sacyl pilota ya la receta electrónica en Atención Especializada con el objetivo de que el próximo 2013 se pueda cerrar el círculo con la dispensación electrónica de medicamentos

• La nueva receta incluye, además del precio, indicaciones sobre la medicación, forma de administración y dosis, así como un espacio para las aclaraciones del farmacéutico.

ICAL / VALLADOLID

Los médicos de Familia acaban de estrenar un nuevo modelo de receta que incluye tanto el coste de los fármacos como la posología y forma de administración del medicamento que debe tomar el paciente, es decir, la dosis, cada cuánto tiempo, así como alguna observación especial (si debe tomarse en ayunas, disuelto...). Incluso, aparecen unos dibujos en los que se marcan las horas del desayuno, comida y cena para ayudar a las personas mayores. Además, cuenta con un apartado para que el propio farmacéutico incluya anotaciones con aclaraciones que le solicite el paciente.

Con esta medida, la Consejería de Sanidad da el primer paso para informar a los ciudadanos sobre el coste de los servicios sanitarios, con el fin de que la población valore mejor el coste de la sanidad y haga un uso adecuado de los recursos. También avanza en la calidad de la prestación, al mejorar los datos que ofrece al paciente.

La nueva receta, que llega con la noticia del copago en función de la renta, incluye como elemento adicional el precio del envase, después de que con la llegada, en 2006, de la Ley de garantías y uso racional de los medicamentos y productos sanitarios dejara de ser obligatorio que el precio apareciera en el embalaje. La impresión del documento es opcional y está dirigido, principalmente, a los pacientes polimedicados y crónicos.

**ATENCIÓN ESPECIALIZADA.** Ahora la previsión de la Consejería es extender la prescripción

| MEDICAMENTO   |  | POSOLOGÍA               | Desay. | Comida | Cena | Al Acostarse | OBSERVACIONES Y DIAGNÓSTICO SI PROCEDE   | FECHA INICIO | FECHA FIN  |
|---|--|-------------------------|--------|--------|------|--------------|--|--------------|------------|
| ABSORB INC ORINA NOC ANAT ELASTICO T. MEDIANA 80U<br>Disp: PRECISA VISADO |  | 1 unidades cada 8 horas |        |        |      |              |  | 27/09/2010   | Crónica    |
| ALENDRONICO ACIDO 70 MG 4 COMPRIMIDOS ORAL<br>Disp:                       |  | 1 comp cada 7 días      | X      |        |      |              | OSTEOPOROSIS 1/2 hora antes del desayuno con un vaso de agua. Permanecer de pie media hora tras la sone. | 06/03/2012   | Crónica    |
| FUROSEMIDA 40 MG 30 COMPRIMIDOS ORAL<br>Disp:                             |  | 1 comp cada 24 horas    | X      |        |      |              |  | 02/11/2010   | Crónica    |
| LOPERAMIDA 2 MG 20 CAPSULAS ORAL<br>Disp:                                 |  | 1 caps cada 24 horas    |        |        |      |              |  | 06/03/2012   | 28/03/2012 |
| METFORMINA 850 MG 50 COMPRIMIDOS ORAL<br>Disp:                            |  | 1 comp cada 12 horas    | X      |        | X    |              |  | 06/03/2012   | Crónica    |
| PARACETAMOL 1000 MG 40 COMPRIMIDOS EFERVESCENTES ORAL<br>Disp:            |  | 1 comp cada 8 horas     | X      | X      | X    |              |  | 27/10/2011   | Crónica    |
| ZOLPIDEM 10 MG 30 COMPRIMIDOS ORAL<br>Disp:                               |  | 1 comp cada 24 horas    |        |        |      | X            |  | 17/12/2009   | Crónica    |

OBSERVACIONES GENERALES: Anotaciones del farmacéutico:

Importe estimado de 1 envase de cada producto...71,05...€

Esta hoja de medicación se ajusta a lo establecido en la Ley Orgánica 15/1999 en cuanto a la protección de datos de carácter personal

Esta hoja de medicación anula las anteriores

electrónica al ámbito de Atención Especializada. Para ello, ya pilota la experiencia en el Servicio de Endocrinología del Hospital Universitario Río Hortega y prevé que en unos días se extienda a otro servicio del Complejo Asistencial del Ávila. Fuentes de este departamento explicaron que la implantación será algo más costosa, teniendo en cuenta que la prescripción nunca se ha hecho informáticamente en este nivel asistencial. No obstante, resaltaron las ventajas, ya que el sistema, más allá de servir para imprimir una receta, ofrece mayor seguridad

y facilidades al facultativo. Por ejemplo, puede consultar la lista completa de medicamentos autorizados, propiedades y ofrece mayor capacidad de interacción. Además, la previsión es que cuando se implante se puedan compartir los datos de medicación entre Primaria y Especializada, de modo que cuando no será necesario preguntar al paciente sobre sus tratamientos cuando ingrese en un hospital.

**ADIÓS A LA RECETA EN PAPEL.** Sacyl prevé cerrar el círculo el próximo año con la dispensación

electrónica. Así, una vez que la receta electrónica ya está implantada en Primaria y se aborde a lo largo del año en Especializada, su intención es que en 2013 ya no sea necesario llevar la receta en papel a la farmacia.

El farmacéutico sabrá, con el sistema de identificación única del paciente, qué medicamentos está autorizado a entregar. Una vez que se dispense, la información regresará al centro asistencial, de modo que el médico que prescribió el tratamiento conocerá si su paciente ha recibido la medicación.

## Herrera defenderá hoy ante Rajoy un nuevo modelo de financiación para las autonomías

ICAL / VALLADOLID

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, acudirá a Madrid a primera hora de la tarde para mantener su primera entrevista con el nuevo inquilino de La Moncloa, Mariano Rajoy, en la ronda que ha abierto con los titulares de los ejecutivos de las autonomías.

No es la primera vez que en el Día de la Comunidad coinciden otros compromisos para el presidente de la Junta. Así, en más de una ocasión se ha trasladado a la entrega del Premio Cervantes, co-

mo ocurrió en 2003 cuando recayó en el escritor abulense José Jiménez Lozano. «Es un buen día para trabajar por Castilla y León», afirmó Herrera sobre el hecho de que el presidente del Gobierno le haya citado el 23 de abril.

En su entrevista con Mariano Rajoy, prevista a las 16,30, el presidente de la Junta llevará la «modificación de las piezas fundamentales del modelo de financiación», dado que, en su defensa del Estado de las Autonomías, considera que el sistema se debe mejorar pa-

ra que las autonomías no tengan que recurrir a un endeudamiento estructural para la prestación de los servicios básicos, como ocurre en la actualidad.

El encuentro se produce tres días después del discurso institucional de Herrera, con motivo del Día de la Comunidad, en el que reafirmó la vigencia y validez del modelo autonómico en la salida de la crisis, pero alentó a una reforma incluso de la Constitución para reforzar la relación de las comunidades con el Estado en la cla-

rificación de las competencias y la cooperación institucional.

Herrera lleva una posición distinta a la expresada por la presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre, que presidió en su encuentro con Rajoy la posibilidad de que las autonomías devuelvan competencias al Estado como un ahorro.

En la agenda también incluye las políticas activas de empleo, la innovación, infraestructura viaria, la defensa del carbón autóctono y otros asuntos de interés.



# Los nutricionistas recomiendan el consumo de leche Tierra de Sabor

La presidenta de la asociación regional explica que la «excelente» calidad y sabor del producto se conjuga perfectamente con la toma de calcio necesario para el cuerpo humano

• Laura Carreño afirma que «el clima y la geografía» de Castilla y León son propicios para obtener una mejor leche, ya que además es un territorio históricamente ganadero.

ICAL / VALLADOLID

La Asociación de Nutricionistas y Dietistas de Castilla y León recomienda consumir Leche Tierra de Sabor porque es un producto que conjuga la toma de calcio necesario por el ser humano con la calidad garantizada de un producto en origen, en este caso de las cabañas de vacuno de la Comunidad Autónoma.

Así lo aseguró la presidenta de este colectivo, Laura Carreño, quien recordó que la leche, en general, es un alimento «muy completo, esa es la palabra» y, aunque reconoció que se trata de algo muy homogéneo porque todas las marcas pasan los tratamientos UHT -que está sometida a una temperatura muy alta en un tiempo muy corto-, si subrayó que la mejor leche es la del norte de la Península, como por ejemplo la de Castilla y León, dado que los pastos y el entorno son favorables para la obtención de una gran calidad. «Igual que nosotros no podemos tener la huerta murciana, ellos no pueden tener la calidad láctea que ofrece Tierra de Sabor», espetó.

En este sentido, Carreño sostuvo que si bien todas las marcas desde el punto de vista nutricional «son muy parecidas», la procedente de una tierra como Castilla y León, un territorio «históricamente» ganadero, «contendrá, sin duda, un sabor mejor, porque aquí el clima y la geografía son propicios para ello». «Y por eso es una marca de calidad», indicó.

**BENEFICIOS.** Organolépticamente también destacó variaciones en beneficio de la leche Tierra de Sabor. Al respecto, recordó que su calidad y sabor son «excelentes», algo que entra dentro de las costumbres de consumo de los castellanos y leoneses. «Somos la Comunidad que más leche consume, algo que es lógico, porque en las comunidades cántabras se toma más pescado, con lo que se conserva el patrón dentro de ciertos alimentos», aseveró la nutricionista, quien manifestó que los habitantes de Castilla y León continúan tomando mucha leche y varias veces al día, principalmente en las zonas rurales.

Laura Carreño explicó que el único inconveniente para no tomar leche es que una persona sea intolerante a la lactosa, que es el azúcar de la leche, lo que a veces provoca en este colectivo diarrea, hinchamiento del estómago o

meteorismo (exceso de gases en el intestino que causa espasmos intestinales y distensión abdominal). En ese caso, señala que no sería un problema para el consumo. Simplemente, esa persona podría sustituir la leche por otra sin lactosa u otros derivados. La especialista recuerda que antaño este tipo de productos específicos había que comprarlos en farmacias, pero en la actualidad ya están muy extendidos por los supermercados y pequeños comercios. «Es un hábito, y si te gusta desayunar leche con café, ¿porqué te lo vas a quitar?», sostiene Carreño.

**TOMA RECOMENDADA.** Laura Carreño ensalzó los nutrientes con lo que cuenta la leche en general, justo los que necesita el cuerpo humano, como son las proteínas de alto valor biológico, de origen animal. Éstas son, en primer lugar, todos los aminoácidos esenciales que el cuerpo necesita. En segundo, los derivados lácteos son la «mejor fuente que existe de calcio», un mineral «un poco especial» cuya absorción depende de varios factores.

De este modo, con cacao diluido el cuerpo absorbe menos el calcio, por lo que es más recomendable hacerlo con café o simplemente sola. Cuando se toma con demasiada fibra también se dificulta esa asimilación, a causa de los citatos y oxalatos que tienen los alimentos integrales. Por eso, según Carreño, no es muy recomendable «abusar» del consumo de la leche con cereales.

En concreto, un vaso lleno diario, que son aproximadamente unos 200 mililitros, ya aporta «una buena cantidad de calcio, o lo que es lo mismo, un tercio de la recomendación». Si se trata de niños, se aconseja la toma de tres vasos de leche o sus equivalentes, como por ejemplo dos yogures o unos 40-50 gramos de queso. Cuando el consumo es por parte de adultos, si son hombres, dos vasos al día, y en mujeres, tres, y si ésta es postmenopáusicas, cuatro vasos, es decir, un litro de leche.

Desde el punto de vista de los nutricionistas, cada persona «es lo que come, y una vaca también». «No es igual la vaca que se alimenta en Andalucía que en el País Vasco o Castilla y León. Los pastos y el clima son diferentes», apunta Carreño, quien argumenta que en la comunidad andaluza que en la comunidad andaluza «no hay buena calidad de leche de vaca» porque los pastos son peores al llover menos. Mientras, en Castilla y León «hay mejor leche». Y en el Reino Unido, «que no para de llover, tienen lácteos excelentes por la calidad de los pastos». «Normalmente, donde mejor sabor tienen los productos alimenticios es donde



Laura Carreño, presidenta de la Asociación de Nutricionistas y Dietistas. / ICAL

[[

**Laura Carreño**  
Asociación de Nutricionistas  
«Todo aquel producto que tiene una figura de calidad siempre es mejor, y ése es el caso de la Leche Tierra de Sabor»

de forma natural se pueden hacer mejor», expuso.

Por último, puso un ejemplo para poner sobre la mesa la calidad de la Leche Tierra de Sabor. «Todo aquel producto que tiene una figura de calidad siempre es mejor, es como una Denominación de Origen o IGP, que siempre tiene unos estándares obligados por ley». Es el caso de los vinos de la Ribera del Duero: si no pasan los controles, no serán de calidad, e ídem de lo mismo con leche o la carne.

Por eso se publicita esta calidad con Tierra de Sabor, porque «está más controlada que otras leches de marcas blancas, que no significa que sean malas, sino que ésta tiene una garantía de calidad»: se conoce perfectamente el origen y la trazabilidad y, por ello, tiene «todas las papeletas para ser una excelente leche».

BLOC DE NOTAS

## Alta exigencia en seguridad alimentaria

Los ganaderos adheridos a Leche Tierra de Sabor deben cumplir un pliego que incluye más de 200 requisitos que buscan la seguridad alimentaria, el bienestar animal y el respeto por el medio ambiente, unas medidas «exigentes», tanto desde el punto de vista físico-químico como higiénico-sanitarios, y que son comprobados en las cabañas de vacuno por entidades de certificación independiente que tienen acreditada su competencia para estos programas y, que a su vez, es revisada por el Instituto Tecnológico de Castilla y León (Itacyl).

Este pliego de prescripciones técnicas pretende poner en valor las características diferenciadoras de este producto, principalmente centrados en el cumplimiento de ciertos requisitos generales, así como de trazabilidad y etiquetado.

El director de la Estación de la Leche de Castilla y León, Luis Rodríguez, señala que la parte más importante está vinculada a los requisitos que la leche de vaca tiene que cumplir en el apartado de calidad físico-química, que determina la cantidad de grasa, proteína, lactosa, extracto seco magro y punto crioscópico, pero también los higiénico-sanitarios.

En este sentido, la legislación vigente establece un máximo de 100.000 bacterias por cada mil litros, cifra que Tierra de Sabor rebaja hasta las 50.000, lo que demuestra lo «exigente» de la sanidad del producto. En cuanto al máximo permitido de células somáticas, para la generalidad de las marcas es de 400.000, mientras que la leche con el sello de garantía de la Comunidad lo reduce a 350.000. «Son parámetros muy estrictos que evidencian que la leche tiene una calidad diferente al resto», explicó Rodríguez.

Además de estas calidades, los ganaderos deben desarrollar una guía de prácticas correctas en vacuno de leche que diferencia todo el perfil del ganadero. Tiene cinco grandes objetivos: la trazabilidad de los animales y la leche, el control de la alimentación, un control sanitario estricto, la inspección de la aplicación de medicamentos, y la buena higiene del ordeño, almacenamiento y calidad de la leche.

A juicio del director de la Estación de la Leche, en materia de calidad «pocas marcas cumplen tantos y tan estrictos requisitos», dado que además los ganaderos reciben de forma sistemática a los veterinarios y auditores.



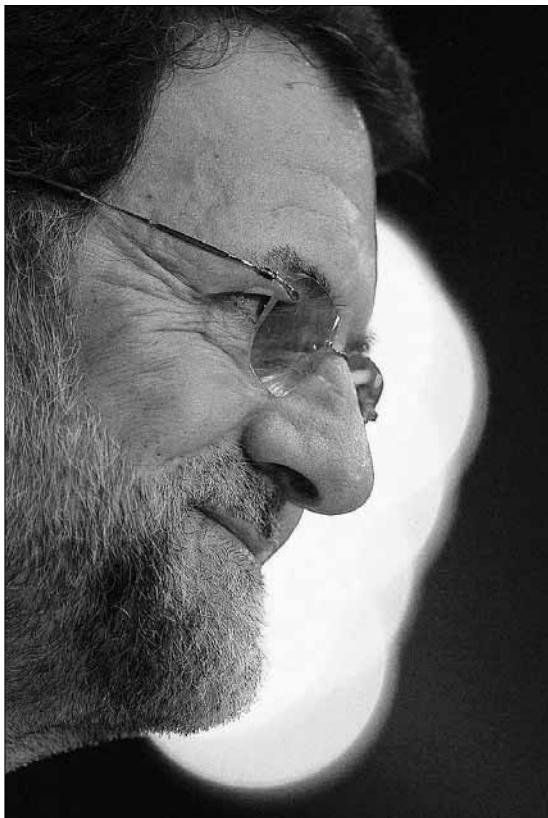
## EL APUNTE

**España mantiene desde el año 2010 el nivel 'alto-alto' de alerta antiterrorista** ■ España mantiene desde el año 2010 el nivel *alto-alto* de alerta antiterrorista y no está entre los planes más inmediatos del Ministerio del Interior revisarlo, según informaron ayer fuentes del Departamento que dirige Jorge Fernández Díaz.

## LA FRASE

«Otros países en condiciones mejores que el nuestro cobran por ir al médico o por dormir en un hospital»

ALBERTO NÚÑEZ  
PRESIDENTE DE LA 'XUNTA'



Mariano Rajoy, presidente del Gobierno. / REUTERS



Alfredo Pérez Rubalcaba, secretario general del PSOE. / REUTERS

## ► CONGRESO NAVARRO

Rubalcaba critica que el PP «está gobernando con un desprecio absoluto»

**EUROPA PRESS / PAMPLONA**  
El secretario general del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, clausuró ayer el X Congreso Regional de los socialistas navarros, donde criticó que el PP «está gobernando con un desprecio absoluto» y censuró que el Ejecutivo «está haciendo cosas muy duras». En este sentido, recordó los recortes en Educación y Sanidad, así como el copago farmacéutico para los pensionistas o el aumento de las tasas universitario, medidas que el PSOE rechaza.

Igualmente, criticó que el PP «haya escondido los Presupuestos Generales del Estado hasta las elecciones andaluzas y asturianas haciendo que todos los europeos pierdan confianza en España». Y respecto, a la reforma laboral, la definió como «una enmienda a la totalidad del sistema laboral que nos hemos dado en España durante los últimos 30 años».

Por otra parte, en este Congreso Regional fue elegido, con el 73,20 por ciento de los votos a favor, la nueva ejecutiva regional encabezada por Roberto Jiménez y con Santos Cerdán como secretario de Organización.

## ► COMUNIDADES

Feijóo aboga por un Estado autonómico «menos costoso»

**E. PRESS / S. COMPOSTELA**  
El presidente de la *Xunta*, Alberto Núñez Feijóo, no cree que «haya que hacer una enmienda a la totalidad» al Estado autonómico, pues aseguró ayer que «puede seguir funcionando» si es «más delgado y menos costoso».

Así, defendió que «no falla el modelo», sino que «no ha tenido éxito el liderazgo y la coordinación, el marco común que el presidente de todos los españoles tiene que tutelar, vigilar y exigir a los que forman parte del país».

Por eso, no cree que «haya que hacer una enmienda a la totalidad» al Estado autonómico hacia una recentralización, y añadió que: «Lo que le pediría al Gobierno es que no se aprobase leyes sin el visto bueno de las autonomías».

# Guerra de vídeos con mensaje

El Gobierno contraataca a la última campaña lanzada por el PSOE, con una grabación en la que recuerda a los socialistas que no han dejado otra cosa que no sea paro, déficit y deudas

• Floriano subraya que todas las reformas llevadas a cabo por el Ejecutivo buscan «hacer fuertes los cimientos de la recuperación económica y la creación de puestos de trabajo».

dumbre» de los ciudadanos. Posteriormente, la grabación concluye con cinco *links* que dan la opción de redirigirse a otras imágenes de Youtube en las que el PP explica las medidas aprobadas en relación a Sanidad, Educación o la reforma de RTVE, entre otras.

En esta misma línea, el vicesecretario de organización y electoral del Partido Popular, Carlos Floriano, afirmó que los socialistas «no han dejado nada que no sea paro, déficit y deudas» durante sus casi ocho años de Gobierno.

Así, en un comunicado, Floriano

no subrayó que el objetivo del Ejecutivo es garantizar el crecimiento económico y la creación de puestos de trabajo. En este sentido, destacó que el PP tiene la «determinación política «para hacerlo y una mayoría parlamentaria, lo que, a su entender, «garantiza» la política de reformas emprendida por el Ejecutivo.

El dirigente *popular* explicó que el Gobierno se ha visto «obligado a tomar una serie de medidas como consecuencia de la situación que se ha encontrado». En este sentido, recordó, entre otros, un déficit 2,5

puntos «por encima de lo que el PSOE reconocía», un «gasto desbordado» de las Administraciones Públicas, una deuda sanitaria cercana a los 16.000 millones de euros o el Ministerio de Fomento con un pasivo de 40.000 millones.

«Los socialistas no han dejado nada saneado de cara al futuro. Hemos encontrado todo lleno de deudas, por eso el Gobierno tiene la necesidad de acometer reformas, unas que nos gustan más y otras que nos gustan menos», destacó.

**SANIDAD Y EDUCACIÓN.** Recordó también que todas las reformas llevadas a cabo por el Ejecutivo buscan «hacer fuertes los cimientos de la recuperación económica» y la creación de empleo. Asimismo, se refirió a las reformas en materia de Sanidad y Educación, que calificó de «necesarias» para garantizárselas a las futuras generaciones.

Por último, Floriano subrayó también que el Gabinete «está actuando conforme a un plan que expuso Mariano Rajoy en su discurso de investidura, con determinación política y con el respaldo de la mayoría parlamentaria».

## LOS DOCUMENTOS

► **'Van a por todo'.** La formación liderada por Alfredo Pérez Rubalcaba difundió el pasado sábado unas imágenes para denunciar el recorte del gasto en Sanidad y Educación en más de 10.000 millones de euros. En ellas, recogen declaraciones de Rajoy y de otros miembros del PP garantizando que estas dos partidas serían las líneas que no se traspasarían.

► **'No han dejado nada'.** Como respuesta al vídeo lanzado por los socialistas, el PP emitió ayer un documental con el *hashtag* #nohandejadonada. Así, los conservadores recuerdan al PSOE que no han tomado las medidas «por capricho». Incluyen palabras de Rubalcaba o Valenciano en las que afirman que los «políticos deben acabar con la incertidumbre de la sociedad».

## AGENCIAS / MADRID

El juego audiovisual entre los políticos se ha abierto, al margen de que el deseo de los ciudadanos sea que se pongan de acuerdo y velen por los intereses de los españoles. Así, el PP lanzó ayer un vídeo con el *hashtag* #nohandejadonada, en el que recuerda al PSOE que no ha tomado medidas «por capricho», y que supone una respuesta al divulgado el pasado sábado por los socialistas, en el que denunciaban los recortes en Sanidad y Educación bajo el *hashtag* #vanaportodo.

El documento, de un minuto y medio de duración, incluye las declaraciones de algunos dirigentes socialistas como Alfredo Pérez Rubalcaba o Elena Valenciano, en las que aseguran que los «políticos deben ayudar a acabar con la incerti-



## PAÍS VASCO

**Barreda afirma que las medidas del PP tienen menor impacto que las de Zapatero** ■ El diputado del PP Leopoldo Barreda denunció ayer que el *lehen-dakari*, Patxi López, critique las medidas del Gobierno cuando «tienen menos impacto» que las que adoptó Rodríguez Zapatero.



## PRESUPUESTOS

**El Congreso debate mañana las enmiendas a la totalidad** ■ El Pleno del Congreso de los Diputados debatirá mañana y el miércoles las enmiendas de totalidad del Presupuesto General que 10 de los partidos de la oposición han presentado.



## ANDALUCÍA

**El PCA apoya la entrada de IU en el Gobierno regional** ■ El secretario general del PCA, José Manuel Mariscal, apostó ayer por que IU forme parte del Gobierno regional, «fundamentalmente por sentido estratégico y porque no podemos dejar al PSOE solo en la Junta de Andalucía», aseveró.



Pintada en el suelo tras una marcha en contra de la violencia de género, de la que se intuye una invitación a denunciar los maltratos cuanto antes. / JESÚS JAVIER MATÍAS

## Diez de las 12 mujeres asesinadas este año tenían al verdugo en casa

Ninguna de las víctimas mortales por violencia de género en España había denunciado a su agresor con anterioridad. Más de 18.760 maltratadas tienen protección policial activa

• Todos los homicidas fueron detenidos, y entre ellos dos se suicidaron y otros dos lo intentaron. En la actualidad, 5.570 hombres cumplen condena por estos delitos.

## AGENCIAS / MADRID

La cifra escandaliza nada más pronunciarla. Más del 80 por ciento de las 12 mujeres asesinadas en 2012 en el marco de la violencia de género aún mantenía una relación de pareja y convivencia con el hombre que acabó por asesinarlas, mientras que dos se encontraban en fase de ruptura. Ninguna de las fallecidas había presentado denuncia previamente a su agresor por malos tratos.

Aunque la estadística oficial cifra en 12 el número de perseguidas, la delegación del Gobierno mantiene dos casos en investigación correspondientes a las muertes de otras dos mujeres en Pinto (Madrid) y Vilardevos (Orense), que podrían elevar el balance a 14. Con todo, los datos arrojan cuatro muertes menos que el año pasado por estas fechas y solo una menos que en 2010.

El período más duro en este tipo de crímenes desde que comenzaron a elaborarse registros en 2003, fue el de 2006, cuando se produjeron en España 20 homicidios de mujeres a manos de otros tantos hombres. Le sigue 2008, con 19 casos; y 2007, cuando fueron 18. En total, 618 han sido asesinadas en los últimos ocho años.

Las políticas de lucha contra la



Las mujeres maltratadas se encierran ante el miedo. / LA TRIBUNA

violencia machista tampoco se han librado de los recortes, pese a la contundencia de las cifras de víctimas, ya que la partida destinada a campañas para la prevención se ha reducido el 70 por ciento con respecto a 2011.

«Es fundamental mantenerlas», señalaba la presidenta del Observatorio, Inmaculada Montalabán, en una marcha en protesta por la última vida que se ha cobrado la violencia machista en Sevilla, donde aseguró que muchas mujeres cuentan en los juzgados que se han decidido a denunciar tras ver un cartel del 016 (el teléfono

confidencial de ayuda e información a las víctimas) o por un anuncio de televisión.

**EL MES NEGRO.** El mayor número de crímenes este año tuvo lugar en enero, cuando fueron ocho casos. En febrero y marzo se produjeron dos, uno en cada mes. Y en este mes de abril, una mujer de 28 años y otra de 55, fueron asesinadas a manos de sus parejas en Tui-neje (Fuerteventura) y Sevilla, respectivamente. Hasta seis de los 10 tuvieron como escenario Cataluña, mientras que los otros cinco se produjeron en Andalucía, Co-

munidad Valenciana, Extremadura, Canarias y Navarra. El 80 por ciento de las víctimas eran de nacionalidad española. En total, el Gobierno concedió el año pasado el permiso de residencia en el país a 771 mujeres extranjeras en situación irregular que fueron víctimas de la violencia de género. Desde que se contempló esta posibilidad, en marzo de 2005, se han regularizado 3.091 mujeres que se encontraban en esta situación de vulnerabilidad. En cuanto a la edad de las mujeres fallecidas oscila entre los 30 y los 65, dos estaban entre los 30 y los 41, seis se encontraban entre 41 y 50, y otras cuatro contaban entre 51 y 64 años.

Respecto a los 12 asesinos, de los que dos se suicidaron y otros dos lo intentaron, según los datos, todos fueron detenidos y puestos a disposición judicial. En la actualidad, 5.570 hombres cumplen condena por delitos de violencia de género en España y, a 29 de febrero, se contaban 787 dispositivos activos de localización GPS de maltratadores.

Por otra parte, un total de 18.762 mujeres contaban con protección policial activa, por lo que ya son 97.125 las víctimas de violencia de género que han dispuesto en algún momento de este tipo de medida de seguridad. Además, un total de 9.818 féminas disponían de un servicio de teleasistencia, por el que han pasado 40.241 víctimas de malos tratos desde el año 2005. Por su lado, el teléfono gratuito 016 de atención al maltrato había recibido a 29 de febrero 307.715 llamadas desde que se puso en funcionamiento en 2007.

## ► GOLPE POLICIAL

**Desarticulan una red que obligaba a discapacitados rumanos a ejercer la mendicidad**

## EUROPA PRESS / MADRID

Agentes de la Policía Nacional y de la Policía Municipal de Madrid, en una operación conjunta, detuvieron ayer a ocho personas y desarticulaban una red que obligaba a discapacitados a ejercer la mendicidad en Madrid.

Según informó la Jefatura Superior de Policía de la capital, en esta operación fueron liberadas 10 personas con diferentes minusvalías que fueron seleccionadas en Rumanía y trasladadas a España con falsas promesas de trabajo y asistencia sanitaria para obligarles a mendigar.

Los cabecillas de la banda repartían a las víctimas en diferentes puntos de la capital a las 7 horas y las recogían al final del día para, después, arrebatarles el efectivo conseguido, unos 80 euros diarios por persona. Seguidamente, eran hacinados para que pasaran la noche en una vivienda con habitaciones insalubres y sin ventilación.

Durante la jornada de «trabajo», eran visitados en varias ocasiones por miembros de la organización para recaudar, darles un bocadillo e intimidarlos en el caso de que no hubieran conseguido el dinero que consideraban suficiente. Cuando los jefes de la red creían que la jornada de trabajo había llegado a su fin, los discapacitados eran nuevamente recogidos y trasladados hasta el inmueble para pernoctar y continuar al día siguiente con su labor. En el caso de que la casa estuviera «completa», les dejaban en diversos parques de la ciudad, donde dormían para volver a ser recogidos a la mañana siguiente.



Una mendiga, en el metro.

## EL PERSONAJE

## De Guindos pone fin a los rumores

Luis de Guindos quiso acallar ayer los rumores que desde hace días alertaban de que el Gobierno había pedido varios informes sobre cómo crear un banco malo. Durante la cumbre del FMI, el ministro español negó que existiera esa posibilidad y se centró en explicar las reformas que está impulsando su Ejecutivo para sacar al país de la crisis.



## UN MINUTO MÍO

## El Congreso del PSOE

Ya sé que esta vez una de esas semanas que necesitarían un arsenal entero de columnas periodísticas. La caería de al Rey, a partir de un hecho lamentable y sobrado de imprudencia; la decisión argentina sobre Repsol, que en otros tiempos hubiera llenado el ambiente de titulares de debilidad, pero que debe ser afrontada con serenidad y rigor; los negros presagios para la educación y la sanidad; los mercados que no paran, etc. Nada bueno en el horizonte. Y ocurre eso de vez en cuando. Se mira alrededor, se atisban nubarrones y uno tiende a refugiarse en lo cercano.

Aquí, en casa, empezamos con el Congreso regional del PSOE y terminamos con Villalar, símbolo autonómico siempre teñido por las preocupaciones del momento. Ambos acontecimientos nos remiten a lo inmediato entre tanta tribulación.

Que el principal partido de la oposición se ponga a punto es una garantía de exigencia para quien gobierna. La política regional lleva demasiado tiempo en «estado de espera», administrada por una cómoda mayoría que invita a la pasividad. Está muy necesitada de revulsivos, de estímulos y de sensación de alternancia. Y por eso es bueno que se muevan las aguas.

La fórmula resultante en el PSOE regional (un secretario regional que dirige el partido y un jefe de la oposición que dirige el grupo parlamentario) puede llamar la atención a mentes inadvertidas, pero ofrece amplias posibilidades de complementariedad política con efectos positivos. En mis años mozos, tuve una experiencia personal de eso que tales mentes, a menudo malévolas, llaman despectivamente «bicefalía». Yo mismo era el secretario general y mi entrañable amigo y compañero Jaime González era el candidato electoral y luego jefe de la oposición. Ningún problema; todo depende de que cada uno sepa cual es su papel y de que ambos ejerzan la confianza mutua. Que eso sirva para desarrollar una tarea política más eficaz y más integradora será bueno para todos. Y que el espíritu plural y acogedor de Villalar lo acoja, mejor aún.

## JESÚS QUIJANO



## ECONOMÍA EXPRESS | ANTONIO MIGUEL CARMONA

## Una década perdida

Cuando se anuncian unas medidas drásticas para los bolsillos de los ciudadanos españoles suele ocurrir que quien las practica, la Administración que las pone en marcha, comienza anunciando todos los infiernos si no lo hace.

Los recortes en Educación y en Sanidad serían inevitables si fueran ineludibles. Pero, analizados los más de cuarenta tomos de los Presupuestos Generales del Estado, existen otras partidas de donde poder extraer para reducir el déficit público.



Hay que tener sumo cuidado y recortar antes los gastos corrientes que los de inversión



Establecer el copago farmacéutico para obtener unos doscientos millones de euros es, sin duda, un error. O, si así no fuere, tendría otra intención peor la ruptura de la universalidad que resulta más sofisticada que el mero axioma «que paguen los ricos».

Más grave es recortar la Educación, verdadero pilar de nuestra capacidad productiva en el futuro. No son pocos los autores que subrayan la importancia de la

mejora del capital humano (Denison, Becker) en relación al crecimiento futuro.

Por eso y por el recorte a la inversión real, el Fondo Monetario Internacional augura que con estas medidas la economía española puede tirar por la borda una década de crecimiento económico (sic). El propio organismo internacional recomienda ajustar las cuentas públicas, pero, ¡ay!, de otra manera.

Porque si el cinturón se aprieta, de tal manera que asfixie, no habrá forma de crecer. Sí, efectivamente, es la pescadilla que se muerde la cola. Por eso hay que tener sumo cuidado y recortar antes gastos corrientes (que los hay), que gastos de inversión, y nunca, al contrario de lo que se ha hecho, subir los impuestos directos a las rentas medias, medida que termina aniquilando la demanda agregada.

Son los compromisos políticos y los errores de declaraciones del pasado las que evitan que el Consejo de Gobierno recorte gastos corrientes antes que inversión, eleve los impuestos o rompa la universalidad de las prestaciones sociales. Y mucho menos cuando, ya no es que hipotequemos nuestro futuro a corto plazo (inversión), sino que lo hacemos a largo plazo (educación), tal como mostraron las medidas acordadas por el último Consejo de Ministros del pasado viernes.

## CRÓNICA PERSONAL | PILAR CERNUDA

## Banco bueno, banco malo

Luis de Guindos, en una nueva gira para tratar de que las instituciones internacionales y los inversores españoles piensen en España como un país en el que se puede confiar, ha dicho en Washington que el Gobierno no tiene la menor intención de subvencionar un «banco malo» en el que se acumularan los activos inmobiliarios que no tienen fácil salida al mercado.

El ministro de Economía desmentía así las informaciones que apuntaban que Rajoy tenía esa idea entre cena y ceja para intentar sanear así las cuentas de las entidades bancarias españolas, ahogadas por las consecuencias de la crisis y sobre todo porque esa crisis les ha obligado a acumular centenares de miles de inmuebles debido a la irresponsabilidad y falta de visión de futuro con



Los ciudadanos ven cómo las entidades tienen problemas pero continúan con beneficios



el que cajas y bancos se vincularon años atrás al hoy destrozado sector del ladrillo.

Los ciudadanos de a pie no saben exactamente qué es un banco bueno y qué es un banco malo, lo único que saben es que los bancos sobreviven a la crisis y no ayudan en absoluto a que lo españoles puedan encontrar una salida a su angustia. Tienen poco conocimiento de las interioridades bancarias, pero certezas muy firmes sobre su comportamiento con los clientes. No entienden que algunos bancos se encuentran ahogados por la obligatoriedad de las fusiones de las cajas, no fi-

nalizada, ni tampoco que deben hacer frente a las exigencias de saneamiento y recapitalización, además de cumplir con las deudas contraídas. No lo entienden, se trata de conceptos financieros que no les llegan entre otras razones porque la terminología es incomprensible para quien no se mueve en esos niveles. Pero sí saben perfectamente qué ocurre en su economía familiar e interpretan muy bien los titulares. Y no les gustan.

Por ejemplo, éstos recogen que los grandes bancos españoles han sufrido una inquietante bajada de sus beneficios. Pero la clave no es la palabra bajada, sino beneficios; los españoles han entendido que los bancos tienen problemas pero siguen en números negros, con beneficios de miles de millones de euros. Como han entendido muy bien que los bancos compran deuda pública española con el dinero que les presta el Banco Central Europeo a muy bajo interés, y que en unos años recuperarán la cantidad invertida con un interés mucho más alto; es decir, que hacen negocio con la deuda.

Sin embargo ven que es imposible conseguir un crédito para hacer frente a una hipoteca, tampoco para crear un pequeño negocio, ni un adelanto para pagar unas nóminas mientras no se cobran las cantidades pendientes por un trabajo realizado. Ven que los bancos solo acceden a negociar un crédito si se compra uno de sus inmuebles, no el que pretendía el cliente, y que además la mayoría de ellos crujen con las comisiones.

Con este panorama, el banco malo del que habla Guindos tiene poco que ver con el banco supuestamente bueno al que acuden los españoles en busca de solución de sus problemas. En muy pocos son atendidos con la esperada bondad.

## A VUELTAS CON ESPAÑA | JOSÉ LUIS GÓMEZ

## ¿Reforma o revolución educativa?

La reforma educativa forma parte del ajuste presupuestario, pero esconde algo más: un reequilibrio entre la formación universitaria y la formación profesional (FP), de modo que pierda peso la primera y aumente la segunda. ¿Quién inspira esta reforma? Alemania. ¿Por qué no se ha avanzado más y estamos en medio de un aplazamiento de la renovación de la FP? Por un problema de financiación. Alemania está forzando a España a potenciar la FP y al mismo tiempo a cambiar su actual modelo, para que haya un

70 por ciento de formación práctica y un 30 por ciento teórica; es decir, justo lo contrario de lo que sucede hoy en España. ¿Y dónde está el problema? Pues en que la patronal no quiere asumir el modelo alemán, donde los empresarios no solo están obligados a acoger a los alumnos de FP en prácticas, sino que además les pagan a fin de mes.

El cambio es muy profundo y supone también un replanteamiento de los presupuestos de educación, ya que hasta ahora el grueso del coste de la enseñanza

superior se repartía entre todos los contribuyentes, es decir, se financiaba mayoritariamente a través del sistema impositivo, mientras en que el futuro serán las familias de los estudiantes o éstos mismos quienes costeen el sistema.

El desconcierto es grande, lo cual explica también que los editores ya estén instando al Ministerio de Educación a que aclare el aplazamiento del centenario de titulaciones de FP que iban a comenzar a enseñarse en septiembre. Resulta que todos los libros y materiales están

listos en los almacenes para la distribución comercial y no saben qué hacer con ellos. De entrada, la implantación de nuevos módulos de 2.000 horas de ciclos formativos medios y superiores se retrasó al curso 2014-15 y también está en el aire el calendario de la reforma de la secundaria, a la espera de la entrada en vigor de la modificación de cuarto de ESO derivada de la Ley de Economía Sostenible. En resumen: ¿hay que hablar de reforma o de revolución educativa? Pronto lo veremos.



## EL DETALLE

**El director del Cervantes alerta de que «algunos profesores de español están malviviendo»** ■ El director del Instituto Cervantes, Víctor García de la Concha, reconoció ayer que los profesores de español que trabajan en países como Brasil, el Reino Unido o Japón, «están malviviendo, ya que se ven obligados a compartir casa o piso».



## LA CIFRA

# 300.000

Son las bombillas que lucirán desde esta medianoche en la Feria de Abril de Sevilla junto a 100.000 farolillos. Una cita que cuenta con unas previsiones económicas de 600 millones de euros.

## ►DÍA DEL LIBRO

### CLARA SÁNCHEZ • Escritora

Los dramas humanos que, por increíbles que parezcan, forman parte de la realidad son una de las fuentes de inspiración de la escritora alcarreña Clara Sánchez, quien, tras el éxito de *Lo que esconde tu nombre*, se adentra en una nueva aventura literaria con *Entra en mi vida* (Destino), una historia muy humana en la que los personajes luchan por superar un hecho aterrador en sus vidas: el robo de una hija, de una hermana, al nacer.



Clara Sánchez desarrolla en su novela interesantes personajes femeninos en los que reconoce a algunos miembros de su propia familia. / KARINA BELTRAN

# «Mis personajes salen de seres de carne y hueso»

### MARÍA ALBILLA (SPC)

Las historias sobre niños robados estremecen el corazón por ser una escalofriante realidad ya cotidiana. A través de ella, Sánchez narra una historia de lucha, superación y amor que invita a no caer nunca en la desesperanza.

**¿Por qué ha elegido el tema de los bebés robados para desarrollar su última novela?**

Me gusta escribir de lo que tengo alrededor, pero me atrae lo que me resulta más irreal de la realidad. No es un tema que eligiera, sino que entró en mi vida, llegó a mí cuando empecé a escuchar noticias sobre estos casos hace un par de años. Parece increíble que esas cosas ocurrieran en un país como el nuestro y no solo durante la dictadura, sino en los 80 o 90.

**También porque pensé que, de caer en otras manos, le podría haber sucedido esto.**

Sí. Cuando yo dí a luz a mi hija en el año 1982 estaba en Madrid con mi madre, aunque yo vivía en Denia (Alicante). Ahora he recordado cómo ella estaba como un guardia en la puerta de una garita diciéndole a todo el mundo que yo estaba casada y que mi marido iba a aparecer en cualquier momento. Entonces pensé que eran

cosas de madres, pero su comportamiento me resultó extraño.

**Eso significa que ya se sabía que sucedían estas cosas y que su madre temía que así fuera.**

Ella me dijo aquello de 'tú no sabes nada'. Lo normal sería haber estado a favor de los médicos, pero su posición era la contraria. Otras personas a las que les he contado esto me han confirmado que sí, que esto ocurría y que se rumoreaba, pero, claro, no se denunciaba.

**¿Qué pasa ahora con aquellos médicos, monjas y matronas que delinquieron impunemente?**

La Justicia tiene que actuar contra ellos. Los afectados han empezado a tomar medidas hace nada a través de asociaciones y los

*«La codicia no tiene miramientos con nada ni nadie y si se tiene que vestir de hábito o de bata de médico, se hace»*

medios de comunicación también están haciendo una gran labor. Ahora es el turno de las instituciones que nos protegen. Seguro que hay muchos que esperan que se de carpetazo y que el tema siga escondido bajo la alfombra.

**¿Existe crueldad mayor que quitarle a una madre su hijo?**

La codicia no tiene miramientos con nada ni nadie y si se tiene que vestir de hábito o de bata de médico, pues se hace. La gente sin escrúpulos aprovechaba la credibilidad que les daba el uniforme para aprovecharse de los demás en el momento más vulnerable de unos padres.

**El drama, desde luego, afecta a la persona que busca, pero también a la que, de repente, es encontrada y descubre que su vida se basa en una mentira.**

Es el caso de Verónica y Laura en el libro. La primera sabe que hay algo que no es normal por el desarrollo anómalo de su familia y quiere vengar la infelicidad de su madre. ¡Cuántas hijas habrá buscando a sus hermanas para dar la razón a sus madres! ¡Qué pasó cuando Betty encontró a Laura? Pudo pensar en que no quería estropearle la vida o que no era su hija y que se confundía,

o la generosidad fue tal que no quiso turbar su situación...

**¿Es este libro una forma de dar visibilidad a todas las familias que viven este drama?**

Desde luego que sí. La intención es remover sentimientos y conciencias.

**Porque no solo sufren las madres, lo hace toda la familia.**

Betty es una mujer que está distraída en su obsesión. A mí me pasó esto con mi madre que, por otras circunstancias de la vida, también estuvo ausente y esto los hijos lo perciben muchísimo. Yo me reconozco en Verónica, pero creo que nunca hubiera sido tan valiente como ella.

**¿Por qué la figura de la mujer es una constante en su obra?**

Porque en mi familia ha habido muchas mujeres y éstas sobresalían en general sobre los hombres. Las he conocido de todos los colores, con bastante carácter y mundos emocionales muy complicados. Yo creo que asistir a tanto melodrama me dio el material potencial para ser escritora.

**Estas situaciones habrán sido una buena fuente para desarrollar los personajes.**

Mis personajes salen de seres de carne y hueso, muy humanos.

## Hoy se entrega el Premio Cervantes, con la ausencia del Rey y del galardonado

### EUROPA PRESS / MADRID

La ceremonia de entrega del Premio Cervantes, el reconocimiento más importante de las letras hispanas, que se celebrará hoy en el paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares, no contará con ni con la presencia del galardonado, el poeta chileno Nicanor Parra, ni con la presencia de Don Juan Carlos, que se recupera de su fractura de cadera. Así, entregará la distinción el Príncipe Felipe.

Por su parte, Parra, de 97 años, no vendrá a España por motivos de salud, debido a su avanzada edad y será su nieto, Cristóbal Ugarte, quien recoja el galardón y lea durante la ceremonia unas palabras escritas por su abuelo para la ocasión. Asimismo, será el encargado de inaugurar la Lectura continuada de *El Quijote*, que se llevará a cabo hasta el miércoles en el Círculo de Bellas Artes de Madrid.

**CELEBRACIÓN.** Coincidiendo con esta fiesta, Barcelona se vestirá de gala, un año más para homenajear a su patrón, San Jordi, en el día del libro, con multitud de puestos de venta de rosas y libros, combinados con jornadas de puertas abiertas en espacios muy significativos, como la Biblioteca de Cataluña, el Ayuntamiento y el Palacio de la Generalitat, que a primera hora acogerá la tradicional misa de las rosas.

Además, en el *Teatre Romea* habrá una lectura durante más de ocho horas de *Tirant lo Blanc*, que abrirá el presidente del Gobierno catalán, Artur Mas, y cerrará el *conseller* de Cultura, Ferran Mascarell.



Libros y rosas, por San Jordi.

**CARMEN DE LA ROSA • Escritora**

A pesar de ser una **escritora tardía**, Carmen de la Rosa (Sevilla, 1950) se siente plenamente **activa** y dinámica para emprender cualquier empresa, tal y como lo ha demostrado a lo largo de su vida, donde ha llevado a cabo un sinnúmero de iniciativas profesionales y personales, desde la **danza** a la **cocina**. Afirma que su primer libro, 'El Al Mizar', es una novela con tintes autobiográficos «por pura necesidad». Este texto costumbrista narra las primeras andanzas de **Amalia**, una joven procedente de una familia de **clase media alta andaluza** que espera mucho del **futuro**, y decide emigrar a **Alemania**, como la autora.

## «En mi familia hay relatos para narrar zarzuelas y operetas»

JAVIER VILLAHIZÁN (SPC)

Carmen de la Rosa es primeriza en el mundo de las letras. Tal es así que a sus 61 años de edad publica con la editorial Almuzara su primer texto: *El Al Mizar*, una novela que es el comienzo de su propia saga familiar.

**Ama de casa, cocinera, piloto, periodista, publicista, viajera, escritora, bailarina... ¿le falta algo por hacer o por ser?**

Sí, hay muchas cosas que me gustaría hacer. Es más difícil lo del ser, es más complicado, no creo que a estas alturas cambie lo que soy, quizás pueda mejorarlo o ampliarlo, no sé...

**De todas esas actividades, ¿cuál es la que más le llena?**

Sin duda, escribir.

**Ha vivido también en nueve ciudades diferentes, además de conocer tres continentes. ¿Qué la lleva a ser tan impulsiva?**

Mi carácter. Tengo capacidad de trabajo y soy tozuda, me gusta terminar lo que empiezo e intento hacerlo lo mejor posible.

**A los 60 años decide empezar a escribir su primera novela, ¿qué la lleva a tomar esa decisión?**

Le tenía un enorme respeto a escribir una novela. Durante toda mi vida he leído libros profundos, ensayos, poesía, narrativa... Y libros de entretenimiento, de intriga, novela negra, leo todo lo que cae en mis manos, si está bien escrito. Hace tres años, al finalizar de escribir un librito de memorias que titulé *El club de Serón*, mi hermana Rosario me planteó un nuevo reto: novelar las memorias familiares. Y salió *El Al Mizar*.

**¿Es un reto empezar a escribir en la madurez?**

Sí, precisamente eso fue para mí un gran reto, el más grande de los muchos que me había planteado. Al final, el texto no terminó en la papelera, sino en mi carrito de la compra en grandes bloques de fotocopias que fui mandando a todas las editoriales.

**¿Cree que es más fácil iniciar el relato de una novela con 60 años, que uno posee un mayor bagaje cultural e intelectual?**

A mí me ha ayudado. Estoy segura de que con 30 ó 40 años no hubiera podido escribir una novela como *El Al Mizar*. La edad que tengo son años de reposo, de sedimentación, de recuerdos y vivencias, y también de lecturas.

**¿Por qué *El Al Mizar*?**

Porque es lo conocido. No podría escribir una novela con una historia, un ambiente y una

cultura distinta a la mía. No veo a Amalia y sus hermanas en Manchuria, es un suponer. Escribí *El Al Mizar* porque soy andaluza y creo conocer bien la mentalidad de la gente de mi tierra, y su forma de expresarse, de sentir... en una palabra, de vivir. Claro que también hablo de Heidelberg y de los alemanes. Convivir 22 años con un alemán me ha facilitado esa labor.

**¿Qué ingredientes contiene? ¿Qué describe?**

Describe la vida de Amalia y de su familia con muchos ingredientes: amor, odio, sensibilidad, muerte, alegría, desilusiones, proyectos, tristezas, empatías... Describe la historia de una familia con sus claroscuros. Y la de Amalia en Heidelberg, en otra cultura a la que se adapta... ¡sin dominar el alemán! Yo digo que mi novela posee tantos ingredientes como una selva negra.

**¿Por qué es autobiográfico?**

Es autobiográfico por pura necesidad. Me ha sido relativamente fácil estructurar el libro porque es, en gran parte, una historia real. Ha sido necesario en mi primera obra, aunque dicen que es un error en el que caemos los primerizos. En realidad, en mi familia hay historias suficientes para escribir tres zarzuelas y seis operetas vienesas.

**¿Por qué ha centrado la historia en una trama de seis hermanas de la burguesía rural sevillana?**

Porque es la sociedad que mejor conozco. Recuerdo que el ambiente en mi infancia era muy cerrado. Aunque era mucho peor en tiempos de mi madre. Amalia es un producto típico de aquella educación nefasta. Pero se rebela y cambia.

**¿Se siente usted también procedente de una clase alta andaluza?**

No, mi familia no era de clase alta. Éramos de clase media alta. Pero es cierto que conocí en mi casa al príncipe Pedro de Orleans y Braganza, primo hermano de nuestro Rey, y a un amigo repletito de títulos, no sé cuántas veces Grande de España.

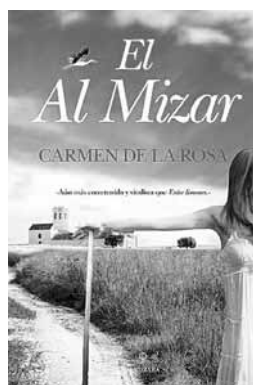
**¿Cree que esa categoría económica y social le ha marcado positivamente?**

No, no me ha marcado positivamente. Amalia, mi protagonista, tiene una visión muy crítica de esa clase social a la que pertenece por nacimiento. Amalia echa de menos el haberse criado en una familia de profesionales



La autora de 'El Al Mizar', Carmen de la Rosa, se muestra feliz con la publicación de su primera novela.

«Mi novela posee amor, odio, sensibilidad, muerte, tristeza, es decir, tantos 'ingredientes' como una selva negra»



con aspiraciones culturales; añora el haber tenido una buena biblioteca, como algunas de sus amigas del colegio.

**¿Por qué habría que comprar o leer el libro?**

Un lector me decía que *El Al Mizar* es amena y que su intriga nada tiene que envidiar a los *best-sellers* escandinavos. Otro escribía que es una mezcla de *Downton Abbey* andaluz.

**Dígame algo que todavía no haya hecho y desde siempre haya querido emprender.**

Proyectos sencillos, de posible realización. Me encantaría hacer buenas fotografías y tener un jardín.

**¿Cuáles son sus autores de cabecera?**

Tengo muchos, de muy diferentes géneros y nacionalidades. Me encantan los autores italianos. Recomendaría *La Menultera*, primera novela de Simonetta Agnello Hornby. En ella está magníficamente retratada la vida de una familia aristocrática rural de Sicilia. Mario Benedetti me

«Conocí en mi casa al príncipe Pedro de Orleans y Braganza, que es primo hermano de nuestro Rey Don Juan Carlos»

gusta mucho. Me encanta Vargas Llosa, García Márquez, las novelas de intriga de Andrea Camilleri y su comisario Montalbano...

**¿Y los alemanes?**

Claro. Max Frisch, Dürrenmat, Henrich Böll y sobre todo Thomas Mann. *La montaña mágica* es una de mis novelas de cabecera.

**¿Habrá una segunda parte de *El Al Mizar*?**

No es una novela cerrada, tiene continuación narrativa. Pero Amalia ya no contará su vida andaluza, se va a enfrentar a problemas y misterios con su nueva familia en Alemania.



## RELIGIÓN

**El Papa pide «sobriedad» en las celebraciones de la primera comunión** ■ Benedicto XVI pidió ayer «mucha sobriedad» tanto a los párrocos como a los padres de familia para preparar bien la «fiesta» de la primera comunión, ya que se trata del «momento inicial en que se percibe la importancia del encuentro personal con Jesús».



## CINE

**'A puerta fría', un tributo al oficio de vendedor de a pie, llega al Festival de Málaga** ■ El director de *A puerta fría*, Xavi Puebla, ha querido realizar, en la película, que se presentó ayer en el Festival de Málaga, un «tributo al oficio de vendedor de a pie». Así, la cinta refleja a un sector que se muestra indiferente con los que en un pasado fueron imprescindibles.



## [LA FRASE]

«Cuando uno quiere ser escritor está obligado a ver todo lo humano de su alrededor»

JAVIER REVERTE  
ESCRITOR



Más de un centenar de alumnos se dieron cita en la localidad de Boadilla del Monte para hacer frente a esta dura prueba.

## EN BUSCA DEL ÉXITO DEPORTIVO

Coca-Cola y la Universidad Politécnica de Madrid reúnen a 120 alumnos de INEF con un sueño: viajar al 'Ironman' de Noruega

**CAROLINA MARTINEZ / MADRID**  
Mapa, brújula, ropa deportiva y una mochila con lo necesario para mantenerse hidratados. Así se equiparon más de un centenar de estudiantes de INEF de Madrid que participaron esta semana en la prueba deportiva de resistencia, habilidad y estrategia organizada por la Universidad Politécnica de Madrid y Powerade, de Coca-Cola España, para lograr un sueño: lograr estar en el próximo *Ironman* 70.3 de Noruega.

En esta quinta convocatoria consecutiva que organizó la empresa se batieron todas las previsiones. Finalmente, 120 alumnos, organizados por parejas de chicos o chicas, se dieron cita en la localidad de Boadilla del Monte para hacer frente a esta dura prueba, de dos horas de duración, programada sobre una extensión de terreno boscoso de hasta 18 kilómetros entre los puntos más alejados.

Los participantes debieron superar pruebas como remar en piragua con los ojos vendados siguiendo las instrucciones del compañero, un circuito de habilidad en bicicleta, transportar bidones de diferentes pesos sin tocar el suelo, cruzar un puente de cuerdas... Todo ello después de haber recorrido diferentes tramos sellando la cartilla en la que debían figurar los puntos alcanzados y las pruebas superadas. «Queremos destacar la importancia de la nutrición y de la hidratación durante la preparación

de un campeonato», explicó Rafael Urralde de Andrés, organizador del evento y jefe de Nutrición y Salud de Coca-Cola España. «Son los futuros profesores de Educación Física, por eso es importante que tengan claro estos conceptos de dieta equilibrada, moderada y variada, además de la hidratación», añadió. Por eso, la jornada concluyó con una actividad formativa en la propia facultad con la participación de diferentes profesionales de la salud y del deporte, como José López Chicharro, catedrático de Fisiología del Ejercicio de la Universidad Complutense de Madrid.

**PADRINOS ESPECIALES.** Este año, los alumnos contaron con tres padrinos especiales, los deportistas Arturo Casado y Nuria Fernández, ambos corredores de atletismo, y el navarro Patxi Cía, de mountain bike. Este último alabó la iniciativa y consideró necesario incrementar este tipo de eventos, que animan a

los jóvenes a competir porque, como señaló, «al final aquí lo que quieren todos es ganar».

Arturo, medalla de bronce en 1.500 metros en los Campeonatos Iberoamericanos de 2004 y campeón de España absoluto al aire libre en 2005, consideró la actividad «un aliciente muy bueno» para toda la juventud.

Nuria Fernández, campeona de Europa en 1.500 metros en 2010, destacó que «es una oportunidad muy buena» para los alumnos y animó a todo el mundo a «prestar mucha atención a la hidratación y nutrición, una formación básica», pero sobre todo «a disfrutar».

Una de las pocas participantes mujeres, Julia Fernández, aseguró que, además de la resistencia física, la prueba exigía una buena dosis de concentración y de «pensar» la mejor manera de completar las pruebas con el menor recorrido y esfuerzo posible. Difícil teniendo en cuenta que los participantes no conocieron hasta pocos minutos antes de la salida el terreno, los caminos y las pruebas.

La recompensa para las dos parejas ganadoras, la masculina formada por Jaime Nozal y Juan Manuel Mérida y la femenina con Paloma Fernández y Andrea Donato a la cabeza, será participar en la próxima edición del *Ironman* 70.3, que tendrá lugar en Noruega el próximo 5 de julio. Esta competición es una de las más conocidas y relevantes a nivel internacional.

Los profesionales destacan el papel de la nutrición y la hidratación en la preparación de campeonatos

## PANORAMA

## FILATELIA

## Paco Rabal, Fernando Rey y Coronado, nuevas caras en la serie de cine español

## ANDRÉS GALARÓN

Llega al calendario emisor una de las series más recientes pero de un gran interés entre los aficionados. Es la dedicada al *Cine español*. El día 26 de abril, aparecerá un sello de 0,70 euros dedicado a *No habrá paz para los malvados*, elegida mejor película en la cita de 2012 de los Premios Goya. Junto a el, los de los actores Fernando Rey y Francisco Rabal, dan forma a la cinematográfica entrega.

Impresos en offset, constan de 300.000 unidades por cada uno de los tres motivos. La cinta de Enrique Arbizu fue la gran triunfadora de la noche del cine español sumando al Premio Goya como mejor filme, las estatuillas de mejor dirección, guión, sonido, montaje y actor, siendo este José Coronado, cuya imagen del cartel lo incorpora a la lista de personas vivas en los sellos de Correos.

Una norma no escrita dice que solo aparecen en los de España los personajes no en vida,

salvo la Familia Real. Así, Fernando Arambillet, conocido como Fernando Rey, ve su imagen en un sello 18 años después de su muerte y lo hace con una estética de los años 80 donde ya sumaba más de 170 películas. Durante décadas fue considerado nuestro actor más internacional.

Francisco Rabal fue uno de los jóvenes integrantes más solicitados de los años 50. Habitual del teatro, fue seguido en el cine y rostro conocido en la pequeña pantalla. También su foto es de décadas pretéritas haciendo alusión a su apariencia en *Viridiana* o *Belle de jour*. Inmortalizado como Azarías, Goya, Juncal... A su proyección exterior, su voz grave y profunda se suma su recuerdo postal.

Desde 1994 hasta ahora, Correos ha emitido 20 sellos vinculados al séptimo arte. Aunque el primer valor alusivo al cine vio la luz en 1989 fue con motivo del centenario de Charlie Chaplin.



Los tres motivos, historia reciente de nuestra cinematografía.

## SÉPTIMO ARTE

## James Cameron busca coproducir películas en China

James Cameron afirmó ayer que busca coproducir películas en China. Sin embargo, el director no se olvida de la censura que se lleva a cabo en el país, por lo que aseguró que tendría que soportar éstas y otras restricciones antes de tomar ninguna decisión. Hollywood ha empezado a prestar una gran atención al gigante asiático, a pesar de los pro-

blemas de piratería y control gubernamental, lo que refleja que la clase media invierte cada vez más en los cines. Sin ir más lejos, la próxima cinta de *Iron Man*, se coproducirá con China gracias a un acuerdo entre Disney y DMG Entertainment.

## FOTOGRAFÍA

**La mujer emigrante llega a la Casa de América** ■ La exposición fotográfica *Un hecho, tres miradas* que podrá verse en Casa de América del 24 de abril al 27 de mayo, compuesta por una treintena de obras, da cuenta del espíritu de superación que anima a las mujeres que intentan emigrar.



# MANUEL MARTÍNEZ ERICE

Empresario, apoderado y ganadero

ENTREVISTA

## «El nivel de la 'Feria de San Isidro' de este año es de un notable alto»

JORGE CANCHO

**A** medida que se acerca *San Isidro* la responsabilidad va en aumento...

Ahora estamos en plena campaña de renovación de abonos y, con esto de la crisis, lo que tenemos es una cierta incertidumbre por ver si el público de Madrid sigue siendo tan fiel como hasta ahora y llena toda la plaza o no. En ese sentido sí que estamos un poquito preocupados por ver cómo responde.

**Un año diferente por muchas razones, empezando por ese tripartito Taurodelta-Casa Matilla-Simón Casas**

Sí, pero la forma de operar ha sido la misma. Ha sido llamativo que tres empresas de las llamadas importantes se unieran para una cosa así, y más en concreto la unión entre mi padre y Simón Casas. La única diferencia es que este año hemos estado más amparados y arropados a la hora de confeccionar los carteles.

**¿Pero no son muchos gallos para un gallinero?**

De momento no ha habido picotazos ni peleas. Pienso que hemos sido sensatos y ha primado la cabeza. Ahora de lo que se trata es de ponerle todo el corazón por las tres partes, como creo que así va a ser ya que las tres partes estamos muy implicadas en sacar este barco adelante.

**Octavo año consecutivo para Taurodelta al frente de Las Ventas. ¿Qué pasa, engancha eso de estar al frente de la primera plaza del mundo?**

Es una buena forma de decirlo. Y es que esta profesión engancha a todos los niveles y dentro de todos sus estamentos. Y cuando estás en lo más alto de algo, como puede ser dirigir esta plaza, pues lógicamente resulta agradable, así que mientras las fuerzas aguanten, los resultados no sean malos y la gente te respete, ahí seguiremos.

**En este tiempo, ¿el prestigio y el dinero que da ser el empresario de Las Ventas superan a los quebraderos de cabeza?**

Lo que más da, sin duda, son quebraderos de cabeza (se sonríe). Ahora en serio, los problemas que se te plantean son muchos; en cuanto al prestigio, solo el tiempo dirá si te lo da o no; y dinero, pues lógicamente somos empresarios y si no hubiera beneficios no estaríamos en esto, pero que quede claro que da muchísimo menos de lo que la gente se puede pensar.

**El año pasado por estas fechas me decía que si se suavizase el siguiente pliego se ganaría en calidad. ¿Realmente se ha ganado?**

El pliego se ha suavizado, pues el canon es menor, pero también contamos con unos gastos que no



Manuel Martínez Erice durante la entrevista en 'Grana y Oro'. / OSCAR NAVARRO

Junto a su padre, José Antonio Martínez Uranga, afronta su octavo año consecutivo al frente de la primera plaza del mundo. Y lo hace formando parte del 'tripartito' que ha ligado a 'Taurodelta' con la 'Casa Matilla' y el empresario francés Simón Casas en la gestión de 'Las Ventas'. Y ahora que está a punto de abrirse en esta plaza el telón de mayo, quién mejor que Manuel Martínez Erice para hacer un repaso pormenorizado de los carteles confeccionados para el 'ciclo isidril' de 2012, así como de los principales retos para esta nueva etapa en Madrid.

"GRANA Y ORO"  
EN FACEBOOK

facebook.com/granayoro

«No me siento muy orgulloso que digamos del espectáculo que hemos dado con el tema de 'El Juli'»

«En el 'tripartito' con la 'Casa Matilla' y Simón Casas ha primado más la cabeza que el corazón»

«El conflicto con el G-10 ha sido inesperado e inoportuno»

**¿La Feria del Aniversario cambia sólo de nombre o de algo más?**

Teníamos muy claro que no se podía llamar *Feria del Aniversario* ya que nunca cayó bien tal denominación, de ahí que la hayamos llamado *Feria del Arte y de la Cultura*. Pero, además, será esa semana cuando se desarrolle el grueso de las actividades programadas, que en esta edición será sobre la figura de Ernest Hemingway. Conferencias, exposiciones, programas de radio, actuaciones musicales, etc... y con la asistencia en alguno de ellos del ministro de la Cultura, la presidenta de la Comunidad de Madrid y de Mario Vargas Llosa, que será el encargado de inaugurar esta semana cultural.

**Y del Ifo con el G-10 y los derechos televisivos ¿qué me cuenta?**

Ha sido un conflicto inesperado e inoportuno. Creo que llevan razón en un alto porcentaje de sus reivindicaciones, pero no era momento ni forma y han entorpecido mucho la negociación en *Fallas* y en la *Feria de Abril*, más que en *San Isidro*.



había antes al tener que hacer frente a la corrida del Dos de Mayo y a la de la Beneficencia. Por lo demás, qué duda cabe de que la *Feria de San Isidro* podía ser mejor, pues todo es mejorable, si bien la adjudicación es para cinco años y a lo largo de ese tiempo es cuando se ha de valorar.

**Unos carteles marcados por las ausencias...**

Quizá la ausencia más destacada haya sido la de *El Juli*. De haber estado se hubiera mejorado este ciclo isidril. Yo mismo hace un par de meses no podía pensar en que Julián se iba a quedar fuera. Y todo el ruido que se ha generado en torno a ello ha supuesto que la Feria se haya valorado muy por debajo, cuando realmente, bajo mi punto de vista, su nivel es de notable alto.

**Ese enfrentamiento con Roberto Domínguez ha hecho poco bien a los toros**

Lo que tenía que haber sido un simple desacuerdo lo hemos llegado a convertir en una guerra mediática un poco absurda. Yo por mi parte, con la frialdad que da el paso del tiempo, no me siento muy orgulloso del espectáculo que hemos dado. Sinceramente, me he llevado una decepción muy grande.

**En los carteles sobresale el alto número de confirmaciones y la gran presencia de toreros mexicanos**

Todos los días del ciclo hay algo de interés, confirmaciones, figuras de primer orden, triunfadores del año pasado, etc, etc, etc... En cuanto a los toreros mexicanos, pienso que todos los que figuran acartelados están más que justificados. Siempre se habla de *San Isidro* como el *mundial del toro*, y siempre en los mundiales están los mejores, independientemente de su nacionalidad.

**¿En cuanto al ganado?**

Hemos seguido los mismos criterios de siempre. Lo que pasa es que para dar treinta corridas seguidas, tampoco hay mucho más para elegir. Nuestros veedores miran y remiran por traer lo mejor, aunque entre tanto hierro, castete y ganadería es hasta lógico que en alguna se pinche.

**¿Y sobre la promoción de la Fiesta?**

Ahí vamos a hacer un esfuerzo enorme con múltiples actividades paralelas como esa Semana de las Artes y de la Cultura que va a contar con la presencia de ilustres personalidades con el único fin de que *San Isidro* no sea solo las corridas de toros. Todo ello se completará con la promoción de la Fiesta entre la juventud pues el relevo generacional es algo que siempre nos ha preocupado mucho. En todo ellos, el gasto va a ser cuantioso.





## SIRIA

**El Ejército irrumpe en Douma y los rebeldes atacan un convoy militar** ■ El Ejército sirio irrumpió ayer en la ciudad de Douma y los rebeldes perpetraron un atentado contra un convoy militar en Aleppo, pese a que hace 10 días comenzó el alto el fuego. Asimismo, la oposición ha denunciado que el Gobierno engaña a los observadores de la ONU.

## LA FRASE

«Las elecciones podrían llevar a Grecia a un punto muerto político»

EVANGELOS VENIZELOS  
LÍDER PARTIDO PASOK

## LOS GALOS ELIGEN PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA



François Hollande pugnará por el Eliseo con el presidente Sarkozy el próximo 6 de mayo. / REUTERS

# Francia gira hacia la izquierda

**Triunfo ajustado.** Hollande logra el 28 por ciento de los votos, un punto por encima de Sarkozy. Los dos lucharán en segunda ronda

**Sorpresa de Le Pen.** La líder de extrema derecha, con el 19 por ciento de los apoyos, supera el mejor resultado de la formación

### EUROPA PRESS / PARÍS

El destino de Francia parece cambiar de rumbo. Y es que el candidato socialista, François Hollande, y el presidente, Nicolas Sarkozy, se verán las caras como rivales directos en la segunda vuelta de las elecciones presidenciales al quedar, con el 79 por ciento escrutado, en primer y segundo lugar tras la primera ronda de ayer, marcada por el mejor resultado de la historia de la derecha gala obtenido por Marine Le Pen, del Frente Nacional, y tercera en número de votos.

La victoria de Hollande le convertiría en claro favorito para la segunda vuelta del próximo 6 de mayo. El socialista, que obtuvo más de un 28 por ciento de los votos, se aprovecha así del duro castigo que los votantes propinaron a Sarkozy, cuya imagen se ha resentido durante los últimos meses. El dirigente cosechó un 26,9 por ciento de los apoyos según los resultados, cuando se había escrutado un 79 por ciento de los votos. Además, la abstención fue estimada en un 19,7 por ciento.

Marine Le Pen se convirtió en la otra protagonista de los comicios. Con un 19,9 por ciento de las papeletas, superó el mejor resultado obtenido por su padre en 2002

y salió vencedora de la batalla de los extremos que libraba con el líder del Frente de Izquierda, Jean-Luc Mélenchon, que se hizo con un 10,4 por ciento de los votos.

La alternativa centrista que representa François Bayrou no pudo repetir su éxito de 2007, al recabar un 9,2 por ciento de los sufragios.

En este escenario, la ventaja a favor de Hollande se acentuará con toda probabilidad en la segunda vuelta, cuando comience a recabar los votos de los candidatos que se quedaron por el camino.

El socialista contaría con el respaldo de un 80 por ciento de los electores del izquierdista Mélen-

chon y un 33 por ciento de los afines a Bayrou, el líder del Movimiento Democrático. Sarkozy, por su parte, conseguiría las papeletas de un 45 por ciento de los simpatizantes de Le Pen, más un 32 por ciento de los del centrista Bayrou.

Llegados a este punto, Hollande tendría todo a su favor para hacerse con el triunfo final. Los sondeos más optimistas para Hollande amplían la ventaja con el actual presidente a 14 puntos (57 frente a un 43 por ciento).

**MENSAJES.** El candidato socialista a la Presidencia de Francia y vencedor de la primera vuelta de los comicios, François Hollande, lanzó un mensaje de concordia al electorado galo al autoproclamarse como «el candidato de todas las fuerzas políticas» para «abrir una nueva página» en la historia de Francia.

Por su parte, el presidente galo, Nicolas Sarkozy, aseguró que ganará la segunda ronda de los comicios a la Presidencia tras perder la primera vuelta de hoy ante el socialista François Hollande, al que invitó sin éxito a participar en tres debates televisados antes del regreso a las urnas el próximo 6 de mayo.



Nicolas Sarkozy, acompañado de su mujer, se dispone a votar. / REUTERS

## BREVES

### ORIENTE PRÓXIMO

#### Israel adelanta que «está preparado» para atacar Irán

■ El jefe del Estado Mayor del Ejército israelí, el general Benny Gantz, aseguró ayer que sus tropas «están totalmente preparadas» para atacar las instalaciones nucleares de Irán, aunque como es habitual precisó que la posibilidad de que la República Islámica llegue a suponer una amenaza para la existencia de Israel «todavía no ha llegado».

### CHINA

#### Una colisión entre un autobús y un camión provoca 13 muertos

■ Trece personas perdieron la vida ayer y más de una docena resultaron heridas por la colisión entre un autobús y un camión en una autopista a la altura de Changshu, en la provincia china de Jiangsu (este), según informó la agencia de noticias Xinhua. El autocar había partido de la ciudad de Shanghai y se dirigía a Changshu, según Xinhua, que indicó que los heridos fueron trasladados a distintos hospitales.



### AFGANISTÁN

#### Ocho militares de EEUU fallecieron en 2010 y 2011 por sobredosis de droga

■ Ocho soldados estadounidenses murieron en Afganistán en 2010 y 2011 por sobredosis de heroína, morfina u otros opiáceos, según los datos conocidos ayer gracias al Mando de Investigación Penal del Ejército de EEUU obtenidos por la ONG Judicial Watch.

### AUSTRALIA

#### Dimite el líder del Parlamento por un escándalo sexual

■ El presidente del Parlamento de Australia, Peter Slipper, anunció ayer su dimisión por la investigación abierta contra él por las denuncias de acoso sexual y fraude presentadas por un antiguo colaborador. «Yo creo que lo más adecuado en estos momentos es presentar mi cese como dirigente mientras los cargos se solucionan», afirmó.



EUROPA PRESS / HALIFAX

Unos marineros canadienses vieron el pequeño cadáver flotando entre icebergs seis días después del hundimiento del *Titanic*. El bebé de 19 meses llevaba cuatro capas de ropa y un par de zapatos de cuero - un escudo inútil contra las aguas heladas, pero fue lo mejor que pudieron ofrecerle sus padres a medida que el transatlántico naufragaba.

El niño desconocido, como fue denominado, yace en un cementerio con otras muchas víctimas del *Titanic* en la ciudad portuaria de Halifax, la capital de la provincia canadiense de Nueva Escocia, en la costa atlántica, que tuvo que afrontar las duras consecuencias de un desastre en el que murieron unas 1.500 personas.

Después de la calamidad, la mayoría de los ojos se pusieron sobre Nueva York, a donde fueron llevados los alrededor de 700 supervivientes, y donde contaron sus historias.

Sin embargo, fue esta pequeña localidad canadiense la que envió los barcos para recoger los cadáveres, convirtiendo una pista de patinaje sobre hielo en una morgue y enterrando los cadáveres en tres de sus cementerios.

«Lo construyeron en Belfast, lo hundieron en el Atlántico y nosotros lo enterramos. En ese sentido, la parte final de la historia del *Titanic* está aquí, en Halifax», escribió el autor local Alan Ruffman.

En esta ciudad, de 300.000 habitantes, hay muchos recordatorios visibles del hasta entonces peor desastre marítimo en tiempos de paz: 150 tumbas, más de 20 lu-

# EL CEMENTERIO DEL 'TITANIC'

La ciudad canadiense de Halifax posee el triste mérito de organizar el rescate de los cuerpos del transatlántico y de enterrar a los muertos

gares relacionados con las tareas de recuperación y decenas de restos. Un siglo después de que el crucero chocara con un iceberg y se hundiera el 15 de abril de 1912, Halifax conmemora lo ocurrido con una serie de conciertos, conferencias y otros acontecimientos.

Algunos restaurantes -uno de los cuales fue una funeraria a donde se llevaron algunas víctimas del desastre- ofrecen menús especiales relacionados con el famoso transatlántico. También habrá rutas turísticas que recrearán el camino de los cadáveres, desde el puerto hasta la morgue y de allí al camposanto.

En la madrugada del domingo 15 de abril, el momento en el que el orgullo de la *White Star Line* se hundió a unos 1.300 kilómetros al este, está previsto un minuto de silencio, seguido del lanzamiento de bengalas al cielo nocturno.

**CON POCOS MEDIOS.** La ciudad de Halifax no tenía ninguna vinculación con el *Titanic*, y a pesar de ello fue el lugar elegido para las tareas de recuperación. El puerto de St. John, en Newfoundland, estaba más cerca, pero era más difícil de

alcanzar, y no tenía suficientes empresas funerarias.

La compañía a la que pertenecía el *insumerible* envió varios buques a recuperar los cuerpos. Así, el *Mackay-Bennett* salió el 17 de abril con un cura, forenses, ataúdes, bolsas para cadáveres, 100 toneladas de hielo y todo el líquido de embalsamiento que había en la localidad atlántica.

Los tripulantes -que recibieron paga doble- encontraron los primeros muertos en la madrugada del 21 de abril. «Recuperados 51 víctimas, 46 hombres, cuatro mujeres y un niño (...), cuerpos en buen estado, aunque con muchos moratones por los golpes recibidos en el agua», escribió en su diario el tripulante Cliff Crease.

El buque enviado por la naviera a la que pertenecía el *Titanic* logró recuperar 306 cuerpos, pero la escasez de líquido de embalsamiento llevó a enterrar 116 en el mar. Cuando el barco se acercó al puerto de Halifax, el 30 de abril, con su sombría carga, las campanas empezaron a sonar en toda la ciudad. «Muchas de las tiendas tenían estandartes morados y negros y todos los edificios públicos colgaron

las banderas a media asta», relató Garry Shutlak, de los Archivos de Nueva Escocia.

Caretas tiradas por caballos portaban a los fallecidos -algunos en ataúdes, otros en bolsas- a una morgue temporal en una pista de hielo, donde trabajaba el forense Frank Newell. Éste descubrió que uno de los cuerpos era el de su tío Arthur Newell y se desmayó.

Al menos Frank pudo ponerle un nombre a la víctima. Más de un 25 por ciento de los muertos enterrados en Halifax siguen siendo anónimos. La descripción de una mujer dice: «Probablemente italiana; llevaba dos blusas verdes de algodón, una falda verde también de algodón y enaguas a rayas».

A medida que se recuperaban los ahogados, se les ponía un número y sus efectos personales se guardaban en una bolsa con la misma cifra, con la esperanza de que un día pudieran ser identificados.

**EN EL RECUERDO.** La mayoría de las personas fallecidas están enterradas en el cementerio de Fairview Lawn, en el norte de la ciudad, donde cuatro filas de lápidas

de piedra gris recuerdan a las víctimas del *Titanic*.

El bebé de año y medio encontrado flotando en el mar, *El niño desconocido*, tiene su propio monumento, financiado por Crease y otros miembros de la tripulación del *Mackay-Bennett*. En una tarde gris de sábado, un peluche, seis peniques y una moneda de 10 centavos yacen sobre la tumba.

Los zapaticos se pueden ver en el Museo Marítimo de Halifax, que tiene una exposición permanente sobre el transatlántico, junto a los guantes del millonario Charles Hays, entonces presidente de la principal ferroviaria canadiense.

Crease llevó el ataúd en el funeral del niño y cada año depositaba flores en el monumento, pero nunca habló de lo ocurrido. Solo en los años anteriores a morir, en 1961, contó cómo subieron los cadáveres helados en una pequeña barca de remos.

«Salían del *Mackay-Bennett* a las aguas gélidas del Atlántico para recuperar los cuerpos que flotaban en el agua entre (...) bloques enormes y pequeños de icebergs», contó su nieta Rabia Wilcox.

«Tenía 24 años y ahí había un niño pequeño flotando, que rescató. Casi se echó a llorar», relató. Crease está enterrado en el mismo cementerio que el bebé.

La fascinación por *El niño desconocido* llevó a que fuera exhumado en 2001 e identificado como un finlandés. En 2007, unas pruebas más avanzadas determinaron que se trataba de Sidney Leslie Goodwin, el más joven de una familia inglesa de ocho miembros, ninguno sobrevivió.

Servicio nº 1 en relaciones personales

# Buzón de Amig@s

Todos los anuncios disponen de la voz REAL del anunciante

También en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

**CHICA busca CHICO**

Divorciada de 57 años, alta, atractiva, abogada, aventurera, gustando deporte, viajar, desea conocer una persona. Dejar mensaje. Avila. Buzón: 521236

**Olga**, 36 años, 1,58, 64 kg, guapa, simpática. Busco amiga para compartir aficiones, relaciones. Abstenerse relación estable. Espotchar mensaje. Madrid. Buzón: 617689

**Mujer** de 45 años, viuda, gustando pasear, campo, playa, desea conocer hombre sincero, fiel, más 1,80, para relación estable. Buzón: 725235

**Mujer** de 38 años, 1,70, gustando lectura, pasear, busca hombre entre 39-42 años, más de 1,70, para posible relación estable. Buzón: 233648

**Nuria**, 41 años, tranquila, alegre. Me gusta ir de tiendas. Busco pareja estable, una persona para relación estable. Madrid. Buzón: 618989

**Me** gustaría conocer una persona amable, cariñosa, entre 55-60 años, para hablar y conocernos. Buzón: 725201

**Chica** de 36 años, gustando naturaleza, ciudad, salir por las noches a tomar, algo, exposiciones, ir a museos, leer, desea conocer chico para compartir gustos y aficiones. Madrid. Buzón: 976883

**Auténtica Tauro**, 48 Años, felizmente separada, me considero notable alto, muy alegre, sabiendo esto, físicamente atractiva, noble. Busco compañero. Madrid. Buzón: 725155

**CHICO busca CHICA**

Chico de 42 años, moreno, atractivo, desea conocer chica entre 34-40 años, para relación seria y estable. Segovia. Buzón: 521299

**Juan**, 34 años, moreno, 1,76, buen cuerpo, deportista, sincero, español. Busco chica delgada, sincera, entre 25-32 años, para salir, conocerse, disfrutar de la vida. Segovia. Buzón: 521129

**Señora** oficinista, con clase, seria, gustando cine, desea conocer señor también serio, similares características, a partir de 65 años, posibilidad de relación estable. Buzón: 555937

**Señora** universitaria, 61 años, alto nivel socioeconómico y cultural, gustando arte, cultura y sobre todo viajar, desea conocer caballero de edad similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 555742

**Chica** de 32 años, de Madrid, normalita, sencilla, alegre, gustando hacer de todo, busca hombre interesante para entenderlos. Madrid. Buzón: 615214

**Chica** de 39 años, española, busca chico sincero, que no le importe el físico, para relación seria y duradera. Madrid. Buzón: 581165

**Mujer** de 61 años, 1,62, 80 kg, busca amigo en principio para una buena amistad y si surge, algo más. No malos roles. Mostoles. Madrid. Buzón: 978681

**Chica** de 38 años, 1,68, sincera, cariñosa, busca chico con ideas claras, para relación seria. Madrid. Buzón: 587615

**Maria Teresa**, 48 años, tímida, alegre, alta, normal, simpática. Me gusta cine, pasear, campo, playa. Deseo conocer un hombre. Madrid. Buzón: 612802

**Carmen**, 35 años, físicamente guapa, 1,70, bien de cuerpo. Busco hombre entre 28-40 años, muy atractivo, para relación estable. Madrid. Buzón: 619271

**Mujer** agradable, simpática, viuda, rubia, atractiva, buscando pasarlo bien, desea conocer señores hasta 62 años, viudos, simpático, agradable y buena persona. Madrid. Buzón: 971392

**CHICO busca CHICA**

**Caballero**, 37 años, 1,80, 77 kg, aprecio a la persona en sus cualidades, atento a los detalles, busca chica para relación seria. Incluye teléfono en sms. Madrid. Buzón: 222967

**Hombre** de 56 años desea conocer una señora no importa si tiene un hijo, preferible sola o con hijos independientes, gustándole el campo, no importa nacionalidad. Buzón: 974961

**Chico** de 1,80, acorreado, delgado, desea conocer chica muy alegre, divertida, buena presencia. Alcalá de Henares. Buzón: 619976

**Hombre** divorciado, desea conocer mujer sincera, simpática, cariñosa, para relación seria y estable, darse cariño y amor. Sins. Teléfono. Madrid. Buzón: 617506

**Kevin**, moreno, alto, buen físico. Deseo conocer chica simpática, sencilla. Madrid. Buzón: 970649

**Kevin**, moreno, alto, buen físico, universitario. Busco chica sencilla, tranquila, para conocernos. Madrid. Buzón: 976943

**Madridito**, 51 años, casado, sin relación de pareja, buena presencia, aspecto juvenil, sincero, cariñoso, romántico, amable, divertido. Me gusta leer, cine. Deseo conocer chica. Madrid. Buzón: 975953

**Chico** de Madrid, maduro, formal, sano, deportista, cariñoso, educado, soltero, busca mujer para amistad o lo que surja. Madrid. Buzón: 975937

**Chico** dominicano, moreno, alto, busca chica guapa, sexy. Goslada. Madrid. Buzón: 971489

**Casado** de 46 años, funcionario, atractivo, apasionado, discreto, busca mujer entre 30-55 años, para relaciones esporádicas, amistad. Las Rozas. Madrid. Buzón: 582769

**806 404 623**

• DEJA TU PRESENTACIÓN

• ¡ESCUCHA OTRAS PRESENTACIONES Y CONTACTA!

• HABLÁ EN DIRECTO CON ELL@S

**CHICA busca CHICA**

**Mari**, 56 años, andaluza, de Málaga, vivo en Fuenlabrada, cariñosa. Busco hombre bueno, no fumador, no bebedor, gustándole deporte, cine, salir. Fuenlabrada. Madrid. Buzón: 453361

**Andaluza** bonita, juvenil, busca amor profundo, alto, maduro, saludable, elegante, buen nivel, frecuente rotación. Andalucía. Dejar mensaje voz. Madrid. Buzón: 454341

**Andaluza** bonita, juvenil, busca madriño maduro, atractivo, alto, caballeroso, independiente, sentimental, humano, para divertirse sanamente fines de semana. Madrid. Buzón: 454013

**CHICO busca CHICA**

**Chico** moreno, activo, buen cuerpo, 50 años, busca chico para relación esporádica o estable en Avila. Sins. Teléfono. Avila. Buzón: 452194

**Hombre** de 38 años, 1,75, 83 kg, velludo, pasivo, busca hombre activo entre 30-45 años. Sólo sms con teléfono. Madrid. Buzón: 457454

**Chico** de 38 años, velludo, pasivo, busca hombre activo, entre 30-45 años, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 456966

**Hombre** de 38 años, velludo, pasivo, busca hombre activo, para relación esporádica. Madrid. Buzón: 451203

**Busco** amistad con gay cariñoso, sincero y legal, no fumador, entre 37-50 años, para posible relación pareja. Sólo sms. Madrid. Buzón: 587076

**Busco** joven para pasar buenos ratos. Madrid. Buzón: 459252

**Chico** de 40 años, casado, 1,75, 80 kg, moreno, pelo corto, busca persona de características similares, para relación esporádica. Madrid. Buzón: 970185

**CHICA busca CHICA**

**Busco** chica de Madrid, entre 30-40 años, para relación seria o estable; Chus, morena, ojos verdes, 1,65, 64 kg. Buzón: 456963

**Chica** de Madrid busca chica de Madrid o alrededores, entre 35-58 años, para amistad y posible relación. Madrid. Buzón: 454594

**OTRAS RELACIONES**

**Antonio**. Me gusta fútbol, hacer deporte. Deseo conocer chica o matrimonio, sólo para ella, para relaciones esporádicas y discretas. Zona Madrid y cercanías. Buzón: 233808

**Hombre** de 41 años, bisex, desea conocer parejas o matrimonios, para juegos, relaciones, pasado muy bien. Madrid. Buzón: 239003

**CONTACTA POR SMS**

Envía MEN ASE seguido del buzón y tu mensaje al 27775\*\* (Máx 145 caracteres)

Ej: MEN ASE 556677 Soy Juani rubia...

**SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 19 HORAS**

Sus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para la gestión del servicio de relaciones personales, y para ofrecerle promociones futuras. Para acceso, oposición, rectificación y cancelación: 902 440 140. \*Coste: 806. Precio máximo Red Fija 1,18 euros/minuto. Red Móvil 1,53 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28089\*\* Coste SMS: 1,42 euros/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. Máx. 145 caracteres. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. Información@ats.es / Nº Atm. Cliente: 902440140



# RIHANNA BUSCA SOSIEGO EN EL CINE Y LA MÚSICA

La cantante se sincera y afirma que su ruptura con el rapero Chris Brown, que la golpeó en 2009, es una «liberación» • La artista debuta en el cine con 'Battleship'

OTR-PRESS / NUEVA YORK

Rihanna es una de las *celebrities* que están ahora en el foco de la prensa debido a su ruptura con Chris Brown y al estreno de la película *Battleship*, en la que debuta como actriz. El desengaño amoroso la ha convertido en alguien más fuerte y el duro trance que tuvo que pasar le ha supuesto «una verdadera liberación», afirma. Precisamente, la artista de Barbados ha aprovechado el momento para sincerarse como nunca lo había hecho, esta vez en una conocida revista de moda, *Elle*, en donde aparece en la portada de la edición americana de mayo con un insinuante vestido de Versace.

En 2009, los medios se hicieron eco del golpe que Chris Brown le propinó a Rihanna, quien poco después le denunció por agresión. La noticia dio la vuelta al mundo y la imagen del rapero quedó, obviamente, desprestigiada.

Sin embargo, reconoce que no le gusta nada el acoso de los periodistas y cómo trataron el tema. «Ellos (refiriéndose a los medios) saben más de mí de lo que yo quiero que sepan. Es vergonzoso. Pero fue mi apertura», describe la cantante respecto al suceso.

Después de lo ocurrido, Rihanna trató de superarse de la mejor manera que sabía, con la música. Sacó un álbum, *Rated R*, en donde plasmó lo que sentía en ese instante: «Estaba pasando por el momento más difícil de mi vida. Estaba enojada, triste, confusa y rota. Aún me encontraba enamorada y necesitaba hablar de

ello. Fue la única manera que tuve de conseguir estar en paz, porque todo se localizaba en mi cabeza y no podía dejarlo ahí, así que me lancé de lleno a interpretar».

Parece que Rihanna sabe perdonar, porque recientemente ha llegado, incluso, a colaborar con su antiguo novio y agresor Brown. Esta circunstancia ha sido enormemente criticada, sin embargo la cantante no es de la misma opinión e indica que «no soporta que hablen de ella sin saber la verdad».

«Cada persona piensa de una forma diferente», dice, y añade que los encargados de escribir en *blogs*, «o donde sea, están perdiendo el tiempo, porque despotrican a distancia sin conocer el detalle». A pesar de ello, Rihanna asevera que «no les odio por eso» e indica que «mañana seguiré siendo la misma persona y haciendo lo que quiero y me gusta hacer».

Respecto a los planes de futuro de la caribeña, ésta se muestra extremadamente optimista y asevera su deseo de tener hijos: «Podría ser mañana o dentro de 20 años». De momento tiempo no le sobra. Recientemente ha estrenado una película en la que actúa como protagonista (*Battleship*) y tiene otros muchos planes en la música.

«Supongo que soy un reto, porque mi trabajo parece afectar a todas las relaciones que tengo», y «solo tengo que encontrar a la persona que me equilibre, porque entonces las cosas como mi calendario no importarían. Ya lo he hecho antes, así que puedo hacerlo otra vez», concluye.



Rihanna se confiesa en 'Elle', donde asevera que ahora es mucho más fuerte



FÚTBOL

SEGUNDA DIVISIÓN B

# La misma pieza con dist

La Segoviana volvió a perder un partido víctima de su falta de acierto de cara a la portería de un Athletic de Bilbao B q

| G.SEGOVIANA   | ATHLETIC B   |
|---|--|
| <b>0</b>  | <b>2</b>   |
| Iván<br>Jesús alonso<br>Alex<br>Dani Palacios<br>Víctor Pérez<br>(Cajoto, m.68)<br>Font<br>(Fran, m.46)<br>Ricardo<br>Roberto<br>(Dani Cara, m.72)<br>Rubén<br>Pino<br>Terleira | Serantes<br>Ramalho<br>Saborit<br>Etxebarria<br>Jon García<br>(Bustiza, m.59)<br>Morán<br>Guti<br>Eraso<br>Yurrebaso<br>Ruiz de Galarreta<br>(Eguarás, m.83)<br>Xabier<br>(Medina, m.76) |

#### ÁRBITRO

Vizuete Sánchez, asistido en las bandas por González y De los Santos, del colegio andaluz. Mostró tarjetas amarillas a Dani Palacios, Roberto, Ricardo y Rubén por los locales, y a Ramalho, Ruiz de Galarreta y Bustiza por los visitantes.

#### GOLES

0-1 (m.36) Yurrebaso; 0-2 (m.70) Yurrebaso.

#### INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la trigésimo quinta jornada de Liga en el grupo II de la Segunda División B, disputado en el campo de La Albuera, con alrededor de 800 aficionados en las gradas.

#### JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Gimnástica Segoviana y Athletic de Bilbao B intentaron con todas sus fuerzas hacer creer a los aficionados que se dieron cita en el campo de La Albuera que el partido que midió a ambos conjuntos tenía bastantes más cosas en juego que la simple "honrilla" de ganar los tres puntos que ni a bilbaínos ni a azulgranas les servía para mucho a efectos clasificatorios. Y a fe que sobre el impracticable césped de La Albuera las dos escuadras pusieron intención, pero al final el encuentro se decidió por lo que se llevan decidiendo la mayoría de los partidos que juega la Segoviana, por el acierto del contrario de cara a portería.

Pese a que Maroto siempre ha abogado por que jueguen de inicio aquellos que mejor entrenan durante la semana, en estos últimos partidos de la temporada el técnico va a decantarse por dar minutos a los más jóvenes. En esta ocasión fueron Alex y Rubén quienes formaron en el once inicial, y aunque si bien es cierto que al central se le notó falto de partidos, se le vieron maneras. A Rubén esas maneras se las lleva viendo el aficionado toda la temporada, pero una inoportuna lesión frenó su entrada en el equipo mediada la temporada, y ya no volvió a entrar en el equipo de manera habitual hasta este tramo final de la Liga.

Fue precisamente Rubén quien



David Terleira intenta una chilena en complicada posición, con el central del Athletic B marcándole muy de cerca. / KAMARERO

protagonizó la primera acción ofensiva de la Segoviana, con una buena internada por el centro que culminó con un pase en profundidad a Pino, que se vio obligado a rematar de primeras, enviando el balón demasiado alto. El equipo azulgrana se asentó mejor sobre el campo de que su oponente, al que le costó sobremana adaptarse a las cien madrigueras de conejos

que tenía el campo de La Albuera, y que convertía un balón raso en un saltimbanqui en plena efervescencia etílica.

Pero a partir del ecuador del primer tiempo los jugadores de Cuco Ziganda comenzaron a combinar con algo más de precisión, y así llegaron las primeras acciones de peligro sobre la meta de un Iván que de nuevo realizó

un partido sin errores. El joven guardameta gimnástico detuvo sin problemas sendos remates flojos de Yurrebaso, tras un buen tacaño, y Eraso en un lanzamiento desde fuera del área. La réplica de la Segoviana la dio Roberto con un lanzamiento de falta que se marchó ajustado al palo de la meta de Serantes.

Pero con el paso de los minu-

tos la intensidad en el juego que ponían los "cachorros" rojiblancos comenzó a superar a los azulgranas, explotando el flanco izquierdo de la defensa local, en la que Víctor Pérez se veía superado por Ruiz de Galarreta con la ayuda del lateral Ramalho. En la primera oportunidad, Jesús Alonso sacó bajo palos un lanzamiento de Galarreta tras una falta de entendi-



## LA GRADA BASTANTES MENOS

■ Dejando aparte el encuentro ante el Zamora, que se jugó en mitad de una semana de perros en el apartado climatológico, la entrada de aficionados en el campo de La Albuera en la tarde de ayer fue la más floja de la temporada, con apenas 800 espectadores presenciando el encuentro. Ni siquiera el

tirón que puede tener un filial de la calidad del Athletic B hizo reaccionar a los aficionados que optaron por no acudir al campo de fútbol una vez que la Segoviana ha certificado su descenso de categoría. Y, siendo eso malo, lo peor fue que los que estuvieron en el campo apenas animaron al equipo.



# Intintos músicos

que puso mucha intensidad sobre el impracticable campo de La Albuera

miento entre Alex e Iván. En la segunda, Yurrebaso remató con potencia, pero con escasa colocación, un perfecto envío desde la banda derecha. Iván rechazó en primera instancia, pero el esférico le cayó de nuevo al delantero bilbaíno, que ya no tuvo más remedio que meter la pelota dentro.

Y aún pudo el Athletic marcar el 0-2 antes del descanso, en otra clara llegada desde la banda izquierda, así que lo mejor que le pudo pasar a la Segoviana fue la llegada del descanso.

**NI DE PENALTI** Maroto decidió dar entrada a Fran Dorado por Font en la segunda parte, y el delantero azulgrana protagonizó la acción más clara de empate de la Segoviana, después de que el árbitro señalara un penalti por agarrón a Pino dentro del área. El especialista gimnástico lanzó con convicción, pero Serantes le advinó su lanzamiento, y despegó el lanzamiento.

Tuvo entonces la Segoviana unos minutos de rabia por la ocasión fallada, y Rubén dispuso de una buena ocasión que sacó la defensa visitante, siempre bien posicionada, y teniendo claro lo que tenía que hacer para maniatar el caudal ofensivo gimnástico, y tras el arreón local comenzar a llevar peligro en los contragolpes.

En uno de ellos, la velocidad de Ruiz de Galarreta fue frenada en seco en una falta cercana a la línea de banda. En principio la acción no parecía revestir demasiado peligro, pero nada más lejos de la realidad, porque Yurrebaso se aprovechó del extraordinario lanzamiento de la falta de su compañero para peinar el esférico llevándolo lejos del alcance de Iván. Era el 0-2 que dejaba el partido sentenciado.

Con veinte minutos aún por jugar, la Segoviana ni quiso perder la fe en poder marcar algún tanto, y con la presencia de Cajoto y Dani Cara trató de inquietar la banda defendida por Ramalho. Pero mientras que los jugadores locales se tomaban algunos momentos de respiro, los visitantes corrían y corrían a por todos los balones, presionando con la misma insistencia desde el minuto uno y hasta que el árbitro señaló el final del encuentro. El filial rojiblanco se hizo con los tres puntos de manera justa, porque sin hacer un partido brillante sí gozó de la eficacia que durante toda la temporada le ha faltado a la Segoviana. Por eso unos y otros están donde están en la clasificación.



De esta manera lanzó Fran el penalti que despejó Serantes. / KAMARERO



Ricardo peleó lo indecible en el centro del campo. / KAMARERO



Rubén, en plena disputa con Ramalho. / KAMARERO

## LOS ENTRENADORES



Maroto y Ziganda conversan antes del partido. / KAMARERO

► PACO MAROTO

### «Si fallamos un penalti poco se puede hacer»

J.M. / SEGOVIA

Paco Maroto reconocía al final del encuentro que el Athletic B es el equipo que mejor fútbol practica del grupo II de la Segunda B, "que nos ha ganado porque ha finalizado mejor sus acciones de ataque. A nosotros con media ocasión ya nos marcan, y sin embargo necesitamos siete oportunidades para poder hacer un gol, o no, como ha sido el caso. Esa ha sido la tónica de la temporada para la Segoviana, y en este partido no iba a ser menos".

Una de las claves de la derrota azulgrana estuvo en el penalti fallado por Fran Dorado, "ya que estoy convencido de que, de haberlo convertido, nos habríamos venido arriba, porque el rival ya no estaba pasando del centro del campo, y

a partir de ese momento nos empezó a enlazar contragolpes peligrosos, porque son gente muy rápida y con calidad. Pero es que el Athletic B apenas nos ha llegado a la portería, mientras que nosotros hemos sumado varias ocasiones. Pero nos cuesta muchísimo hacer goles, y si ya fallamos un penalti poco se puede hacer".

El técnico afirmó que ha llegado la hora de los jóvenes en esta Segoviana de final de temporada, "porque independientemente de que todos están trabajando muy bien, ellos son el futuro del club y necesitan partidos. Hoy (por ayer) han jugado Alex y Rubén junto a Iván, y en los próximos partidos pondré a Manu. De cara al año que viene considero que van a ser jugadores importantes".

► CÚCO ZIGANDA

### «Sin hacer un gran juego nos llevamos la victoria»

J.M. / SEGOVIA

El entrenador del Athletic de Bilbao B puso el énfasis en el acierto de sus jugadores a la hora de valorar su victoria, "ya que sin hacer un gran fútbol, sí hemos tenido el acierto que en otros partidos nos ha faltado. Veníamos de empatar los tres últimos partidos sin marcar un solo gol, pero haciendo mu-

chas más ocasiones de las que en este encuentro no han servido para llevarnos los tres puntos. La Segoviana es un equipo con una propuesta futbolística de lo más interesante, pero sabemos que donde se decide la clasificación es en las áreas, y allí no ha tenido suerte este año. Pero hay equipos que juegan mucho peor".

FÚTBOL SEGUNDA DIVISIÓN B

# La Aradina toma aire después de imponerse al Burgos

E.A. / SEGOVIA

A falta de tres jornadas para acabar la temporada regular, y con los descensos ya matemáticos de la Segoviana, el Burgos y el Lemoña, la Arandina logró ayer tres puntos de oro gracias a su victoria en casa por 1-0 frente al conjunto de la capital burgalesa.

De esta manera, los blanquiazules tienen la salvación a cuatro puntos de distancia. Por encima de ellos, y ocupando el puesto de promoción, se encuentra la Real Sociedad B, que empató en su campo con el líder Mirandés (1-1). Mientras, sexto por la cola y cerrando la permanencia se en-

◆ RESULTADOS

SD Eibar - CF Palencia 2-2  
Amorebieta - Sestao River 3-0  
**G. Segoviana - Athletic B 0-2**  
Zamora CF - UD Logroñés 1-2  
CD Guijuelo - SD Lemoña 2-1  
Arandina CF - Burgos CF 1-0  
D. Alavés - UD Salamanca 2-2  
Real Unión - Ponferradina 1-2  
Real B - CD Mirandés 1-1  
Osasuna B - G. Torrelavega 2-1

◆ PRÓXIMA JORNADA

Sestao River Club - CF Palencia  
Athletic Club B - SD Amorebieta  
UD Logroñés - **G. Segoviana**  
SD Lemoña - Zamora CF  
Burgos CF - CD Guijuelo  
UD Salamanca - Arandina CF  
Ponferradina - Deportivo Alavés  
CD Mirandés - Real Unión Club  
RS Gimnástica - Real Sociedad B  
Atlético Osasuna B - SD Eibar

cuentra el Palencia, que sumó un empate a 2 en Eibar.

Empatado a 43 puntos con los palentinos está la Real Unión de

Irún, que ayer por la tarde se quedó sin puntuar después de caer derrotada ante la Ponferradina por 1 gol a 2.

| EQUIPOS               | Puntos    | CASA      |          |          |          |           |           | FUERA     |          |          |           |           |           | TOTALES   |          |          |           |           |           |
|-----------------------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|
|                       |           | J         | G        | E        | P        | GF        | GC        | J         | G        | E        | P         | GF        | GC        | J         | G        | E        | P         | GF        | GC        |
| 1 C.D. Mirandés       | 77        | 17        | 12       | 4        | 1        | 27        | 9         | 18        | 10       | 7        | 1         | 20        | 8         | 35        | 22       | 11       | 2         | 47        | 17        |
| 2 S.D. Ponferradina   | 69        | 17        | 13       | 2        | 2        | 39        | 13        | 18        | 8        | 4        | 6         | 21        | 17        | 35        | 21       | 6        | 8         | 60        | 30        |
| 3 S.D. Eibar          | 61        | 18        | 11       | 6        | 1        | 25        | 13        | 17        | 5        | 7        | 5         | 19        | 21        | 35        | 16       | 13       | 6         | 44        | 34        |
| 4 S.D. Amorebieta     | 59        | 18        | 13       | 4        | 1        | 35        | 14        | 17        | 3        | 7        | 7         | 13        | 19        | 35        | 16       | 11       | 8         | 48        | 33        |
| 5 Dep. Alavés         | 56        | 18        | 9        | 8        | 1        | 36        | 16        | 17        | 5        | 6        | 6         | 24        | 19        | 35        | 14       | 14       | 7         | 60        | 35        |
| 6 U.D. Logroñés       | 53        | 17        | 8        | 5        | 4        | 22        | 14        | 18        | 7        | 3        | 8         | 21        | 21        | 35        | 15       | 8        | 12        | 43        | 35        |
| 7 C.D. Guijuelo       | 53        | 18        | 10       | 5        | 3        | 26        | 16        | 17        | 5        | 3        | 9         | 14        | 24        | 35        | 15       | 8        | 12        | 40        | 40        |
| 8 Athletic B          | 51        | 17        | 8        | 7        | 2        | 28        | 16        | 18        | 5        | 5        | 8         | 16        | 20        | 35        | 13       | 12       | 10        | 44        | 36        |
| 9 U.D. Salamanca      | 49        | 17        | 5        | 7        | 5        | 20        | 18        | 18        | 8        | 3        | 7         | 26        | 25        | 35        | 13       | 10       | 12        | 46        | 43        |
| 10 Sestao River       | 47        | 17        | 10       | 3        | 4        | 29        | 16        | 18        | 3        | 5        | 10        | 19        | 32        | 35        | 13       | 8        | 14        | 48        | 48        |
| 11 At. Osasuna B      | 47        | 17        | 9        | 3        | 5        | 29        | 22        | 18        | 4        | 5        | 9         | 18        | 28        | 35        | 13       | 8        | 14        | 47        | 50        |
| 12 Zamora C.F.        | 46        | 18        | 8        | 6        | 4        | 25        | 16        | 17        | 3        | 7        | 7         | 12        | 16        | 35        | 11       | 13       | 11        | 37        | 32        |
| 13 G. Torrelavega     | 45        | 17        | 7        | 4        | 6        | 19        | 22        | 18        | 5        | 5        | 8         | 19        | 25        | 35        | 12       | 9        | 14        | 38        | 47        |
| 14 Real Unión Club    | 43        | 18        | 9        | 4        | 5        | 28        | 14        | 17        | 2        | 6        | 9         | 13        | 26        | 35        | 11       | 10       | 14        | 41        | 40        |
| 15 C.F. Palencia      | 43        | 18        | 9        | 4        | 5        | 16        | 14        | 17        | 2        | 6        | 9         | 12        | 25        | 35        | 11       | 10       | 14        | 28        | 39        |
| 16 Real Sociedad B    | 41        | 18        | 4        | 5        | 9        | 19        | 24        | 17        | 7        | 3        | 7         | 27        | 28        | 35        | 11       | 8        | 16        | 46        | 52        |
| 17 Arandina C.F.      | 39        | 18        | 6        | 6        | 6        | 18        | 17        | 17        | 3        | 6        | 8         | 17        | 27        | 35        | 9        | 12       | 14        | 35        | 44        |
| <b>18 G.Segoviana</b> | <b>27</b> | <b>18</b> | <b>5</b> | <b>5</b> | <b>8</b> | <b>20</b> | <b>24</b> | <b>17</b> | <b>1</b> | <b>4</b> | <b>12</b> | <b>14</b> | <b>39</b> | <b>35</b> | <b>6</b> | <b>9</b> | <b>20</b> | <b>34</b> | <b>63</b> |
| 19 Burgos C.F.        | 24        | 17        | 3        | 4        | 10       | 15        | 29        | 18        | 3        | 2        | 13        | 10        | 28        | 35        | 6        | 6        | 23        | 25        | 57        |
| 20 S.D. Lemoña        | 22        | 17        | 4        | 6        | 7        | 11        | 19        | 18        | 0        | 4        | 14        | 11        | 39        | 35        | 4        | 10       | 21        | 22        | 58        |

**DIHOSE**  
DISTRIBUIDORA HOSTELERA SEGOVIANA

**DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN**  
Aceites • Conservas • Vinos • Licores  
C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B  
Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA Segovia)  
Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

## 2ª B

|                     | Real Sociedad B | Real Unión Club | At. Osasuna B | Dep. Alavés | G. Torrelavega | Arandina CF | CD Mirandés | CD Guijuelo | SD Ponferradina | Zamora CF | UD Salamanca | <b>G. Segoviana</b> | Burgos CF | SD Amorebieta | SD Lemoña | CF Palencia | UD Logroñés | Sestao River | SD Eibar | Athletic B |
|---------------------|-----------------|-----------------|---------------|-------------|----------------|-------------|-------------|-------------|-----------------|-----------|--------------|---------------------|-----------|---------------|-----------|-------------|-------------|--------------|----------|------------|
| Real Sociedad B     | ■               | 1-0             | 0-0           | 0-2         | 0-0            | 1-1         | 0-1         | 0-3         | 0-3             | 1-1       | 4-3          | 0-2                 | 0-1       | 0-0           | 4-0       | 2-0         | 0-2         | 0-2          | 1-2      | 0-1        |
| Real Unión Club     | 0-1             | ■               | 2-3           | 2-1         | 1-1            | 0-0         | 3-0         | 1-2         | 1-1             | 3-1       | 2-0          | 2-0                 | 0-0       | 2-0           | 3-1       | 2-0         | 0-1         | 1-2          | 3-0      |            |
| At. Osasuna B       | 3-4             | ■               | 2-2           | 2-1         | 1-2            | 1-2         | 3-2         | 0-1         | 1-0             | 1-0       | 3-1          | 2-1                 | 1-1       | 3-1           | 1-0       | 1-2         | 3-1         | 1-1          |          |            |
| Dep. Alavés         | 3-1             | 3-2             | 3-0           | ■           | 1-1            | 1-1         | 1-1         | 0-1         | 2-2             | 2-2       | 2-1          | 3-0                 | 1-1       | 5-0           | 2-0       | 3-0         | 1-1         | 2-1          | 1-1      |            |
| G. Torrelavega      | 2-0             | 1-2             | 1-1           | ■           | 3-2            | 0-2         | 0-1         | 1-1         | 1-1             | 0-2       | 2-1          | 1-0                 | 0-1       | 2-1           | 1-1       | 0-5         | 3-1         | 1-0          | 1-1      |            |
| Arandina CF         | 1-3             | 1-1             | 2-1           | 1-0         | 0-1            | ■           | 0-0         | 2-0         | 0-2             | 0-1       | 5-0          | 1-0                 | 2-2       | 0-0           | 0-0       | 0-1         | 2-1         | 1-1          | 0-3      |            |
| CD Mirandés         | 2-0             | 2-1             | 0-1           | 2-2         | ■              | 1-0         | 0-0         | 1-0         | 0-2             | 1-0       | 0-0          | 1-1                 | 3-0       | 3-0           | 1-0       | 2-1         | 2-1         | 2-0          |          |            |
| CD Guijuelo         | 1-3             | 0-0             | 1-1           | 2-1         | 1-0            | 3-2         | 1-2         | ■           | 2-1             | 1-0       | 3-0          | 1-0                 | 3-2       | 2-1           | 0-1       | 3-0         | 1-1         | 1-1          | 0-0      |            |
| SD Ponferradina     | 2-2             | 2-0             | 2-1           | 4-2         | 2-0            | 0-2         | ■           | 1-0         | 1-2             | 5-0       | 4-0          | 1-0                 | 2-0       | 2-1           | 1-1       | 4-1         | 4-0         | 2-1          |          |            |
| Zamora CF           | 3-1             | 3-1             | 0-0           | 1-2         | 1-1            | 0-1         | 0-0         | 0-1         | ■               | 2-2       | 1-1          | 2-1                 | 2-1       | 2-1           | 2-1       | 2-2         | 2-0         | 1-1          | 3-0      |            |
| UD Salamanca        | 2-1             | 1-0             | 0-0           | 2-2         | 0-0            | 1-2         | 4-0         | 2-2         | ■               | 1-1       | 1-1          | 1-0                 | 0-0       | 0-1           | 0-1       | 0-2         | 3-2         | 1-2          | 1-2      |            |
| <b>G. Segoviana</b> | 2-4             | 4-2             | 0-2           | 0-1         | 0-1            | 1-2         | 1-0         | 0-0         | 2-0             | 1-1       | 2-3          | ■                   | 0-1       | 1-1           | 1-1       | 2-1         | 2-1         | 1-1          | 0-2      |            |
| Burgos CF           | 0-3             | 1-1             | 1-2           | 0-3         | 1-1            | 2-4         | 1-2         | 2-1         | 0-0             | 1-2       | ■            | 0-1                 | 2-2       | 2-1           | 0-2       | 1-3         | 0-1         | 1-0          |          |            |
| SD Amorebieta       | 1-0             | 4-1             | 1-1           | 2-2         | 4-1            | 3-1         | 0-0         | 1-0         | 1-0             | 3-0       | 1-1          | 1-0                 | 3-1       | 3-1           | ■         | 1-0         | 2-1         | 3-0          | 0-3      | 2-1        |
| SD Lemoña           | 0-0             | 1-0             | 2-1           | 1-1         | 0-1            | 0-0         | 0-1         | 2-3         | 0-4             | 0-2       | 0-1          | 1-0                 | ■         | 2-0           | 0-0       | 0-2         | 1-1         | 2-2          | 1-0      |            |
| CF Palencia         | 0-0             | 0-1             | 1-1           | 0-5         | 2-3            | 1-0         | 0-2         | 1-0         | 1-0             | 1-0       | 0-0          | 0-1                 | 2-0       | 2-0           | ■         | 1-0         | 1-1         | 2-0          |          |            |
| UD Logroñés         | 3-1             | 0-1             | 2-1           | 2-1         | 1-0            | 2-2         | 0-0         | 3-1         | 0-1             | 0-1       | 1-2          | 2-0                 | 2-1       | 1-1           | ■         | 3-1         | 0-0         | 0-0          |          |            |
| Sestao River        | 1-2             | 1-1             | 3-1           | 2-1         | 3-1            | 2-0         | 0-0         | 0-1         | 1-2             | 2-0       | 1-3          | 2-2                 | 2-0       | 2-0           | 2-1       | ■           | 3-1         | 2-0          |          |            |
| SD Eibar            | 1-1             | 1-0             | 2-1           | 2-1         | 4-0            | 0-0         | 2-1         | 1-0         | 1-0             | 1-0       | 2-0          | 2-1                 | 0-0       | 4-3           | 2-2       | 0-0         | 0-0         | ■            | 0-3      |            |
| Athletic B          | 4-1             | 1-1             | 4-0           | 0-0         | 1-0            | 0-0         | 2-3         | 1-3         | 1-1             | 0-0       | 3-1          | 3-2                 | 3-2       | 2-0           | 1-1       | 1-0         | 1-1         | 1-1          | ■        |            |

**GIM. SEGOVIANA** MÁXIMO GOLEADOR

**GOLEADORES**

|                  |          |
|------------------|----------|
| 1. FRAN          | 12 GOLES |
| 2. PINO          | 9 GOLES  |
| 3. TERLEIRA      | 4 GOLES  |
| 4. VÍCTOR PÉREZ  | 3 GOLES  |
| 5. CAJOTO        | 2 GOLES  |
| 6. MAIKEL        | 2 GOLES  |
| 7. DANI PALACIOS | 2 GOLES  |
| 8. FONT          | 2 GOLES  |
| 9. MARIANO       | 1 GOL    |
| 10. DANI ARRIBAS | 1 GOL    |
| 11. ANEL         | 1 GOL    |

Bar-Restaurante **El Jardín**

**Menú especial fin de semana** A su servicio nuestra terraza de verano  
**12 €, 15 € y 20 €**

C/ Las Huertas, 40 HONTORIA (Segovia) Tifs. 921 43 11 82 921 43 17 42

**GIM. SEGOVIANA** JUGADOR MÁS DESTACADO

**PUNTUACIONES**

|          |          |
|----------|----------|
| 3 Puntos | RUBÉN    |
| 2 Puntos | PALACIOS |
| 1 Punto  | ROBERTO  |

**CLASIFICACIÓN GENERAL**

|                  |           |
|------------------|-----------|
| 1. RICARDO       | 34 PUNTOS |
| 2. CAJOTO        | 17 PUNTOS |
| 3. FONT          | 17 PUNTOS |
| 4. FRAN          | 15 PUNTOS |
| 5. JESÚS ALONSO  | 15 PUNTOS |
| 6. DANI PALACIOS | 15 PUNTOS |
| 7. MANU          | 12 PUNTOS |
| 8. DURÁN         | 11 PUNTOS |

Industria del metal **Velázquez Pascual S.L.**  
Deformación y plegado de metales.  
C/ Gremio del cuero, 6 - Pol. Ind. Hontoria (Segovia) - Tel.: 921 424 830 Fax: 921 442 452  
www.velazquezpascual.es

**GIM. SEGOVIANA** MEJOR JUGADOR SEGOVIANO

**PUNTUACIONES**

|          |         |
|----------|---------|
| 3 Puntos | RUBÉN   |
| 2 Puntos | ROBERTO |
| 1 Punto  | RICARDO |

**CLASIFICACIÓN GENERAL**

|                 |           |
|-----------------|-----------|
| 1. RICARDO      | 48 PUNTOS |
| 2. FRAN         | 26 PUNTOS |
| 3. VÍCTOR PÉREZ | 25 PUNTOS |
| 4. MARIANO      | 21 PUNTOS |
| 5. DURÁN        | 20 PUNTOS |
| 6. MANU         | 19 PUNTOS |
| 7. RUBÉN        | 13 PUNTOS |

**OPTICA damián**  
Audio Center Plus

Ávila Pº de la Estación, 18  
Tel. 920 22 97 65  
Avda. de Portugal, 31  
Tel. 920 21 29 20

Segovia Pº Ezequiel González, 37  
Tel. 921 42 96 70  
Via Roma, 30  
Tel. 921 41 20 49



FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN FEMENINA

# El Unami y el Futsi B empataron en un partido con muchas alternativas

|   |                      |
|---|----------------------|
| 2 | UNAMI                |
| 2 | FUTSI ATL. FÉMINAS B |

**UNAMI:** Raquel, Vane, Patri, Cristina de la Fuente y Rocío -cinco inicial-. También jugaron Estela, Adela, Tamara, Cris, Marina, Martita y Laura USA.

**FUTSI NAVALCARNERO ATLÉTICO FÉMINAS B:** Marta, Sheila, Cris, Geme y Andrea -cinco inicial-. También jugaron Jeny, Peque, Llanos, Sara, Mariam y Anita.

**ÁRBITROS**

Sergio Moreno de Santos y Félix Miguel Velasco, de Segovia. Por parte del Unami mostró una amarilla a Raquel, Marina y Vane. Por las visitantes, amarilla a Llanos.

**GOLES**

**1-0** (minuto 3), Rocío; **1-1** (minuto 11), Geme; **1-2** (minuto 35), Peque; **2-2** (minuto 29), Martita

**DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA**

El Unami volvió a sumar un punto (2-2) esta vez en casa y ante el Futsi Navalcarnero B, en un encuentro marcado por la igualdad entre ambos equipos.

Aún así, las de casa dominaron durante los minutos iniciales, y las madrileñas esperaron a las segovianas encerradas atrás. Pero las azules no tardaron en abrir la muralla, con la primera ocasión de Vane, que no acertó a rematar bien un balón suelto en el área.

Y a la segunda oportunidad llegó el primer tanto de las locales, por medio de un disparo de Rocío tras recoger el rechace del tiro anterior de Patri.

Ya por delante en el marcador, el Unami continuó dominando, pero el Futsi mantenía un peligro latente por medio de los contragolpes, y así llegó su primera oportunidad, obligando a la portera Raquel a despejar el balón con la mano fuera del área, lo que le costó la amarilla. Seguidamente, de nuevo la guardameta segoviana estuvo muy atenta a la hora de parar el tiro a bocajarro de Andrea.

Y es que, después de un buen comienzo de partido, las azules dieron un bajón en su juego y cedieron la posesión a las madrileñas, que notaron una gran mejoría cuando movieron su banquillo.

**EL EMPATE A 1** Así, tras otra buena parada de Raquel al tiro de Marian, en una jugada posterior la portera salió de su área hasta sobrepasar el centro de la cancha, pero le robaron el balón y, en el contraataque del Futsi y a puerta vacía, Geme marcó el gol del empate.

Tras el 1-1 las visitantes adelantaron la presión, complicando la salida del balón del Unami, que provocó la quinta falta de las de Navalcarnero cuando todavía quedaban 6 minutos para el final de la primera parte.

A pesar de todo, durante el último tramo de este periodo fueron las segovianas quienes apretaron, en busca del segundo gol, que pudo haber llegado si los árbitros hubieran señalado penalti en una mano de una jugadora



La segoviana Patri (izquierda) intenta hacerse un hueco por la banda. / KAMARERO

**FÚTBOL SALA SEGUNDA FEMENINA**

|  |                           |
|--|---------------------------|
| SIMANCAS CODESU - MOSTEIRO BEMBRIVE          | 6-2                       |
| <b>UNAMI - FUTSI NAVALCARNERO A. FÉMINAS</b> | <b>2-2</b>                |
| U. SALAMANCA - CIUDAD DE ALCORCÓN            | 0-6                       |
| COLLADO VILLALBA - ATENEO DEDICOMBARRO       | 8-3                       |
| CIDADE DE OURENSE - CHILLOECHES              | 1-3                       |
| LEGANÉS MASEPORTE - A.D. SAMURA              | 10-1                      |
| LEIS PONTEVEDRA - CHOZAS DE ABAJO            | 6-1                       |
| <b>PT J G E P GF GC</b>                      |                           |
| 1.C. ALCORCÓN                                | 64 23 21 1 1 133 29       |
| 2.C. VILLALBA                                | 54 23 17 3 3 103 46       |
| 3.LEIS                                       | 50 23 16 2 5 72 48        |
| 4.LEGANÉS                                    | 46 23 15 1 7 98 52        |
| <b>5.UNAMI</b>                               | <b>42 23 13 3 7 65 43</b> |
| 6.DECOMBARRO                                 | 42 23 13 3 7 71 51        |
| 7.FUTSI B                                    | 38 23 11 5 7 87 69        |
| 8.CHILLOECHES                                | 34 23 10 4 9 81 74        |
| 9.SIMANCAS                                   | 34 23 10 1 12 68 72       |
| 10.U. SALAMANCA                              | 24 23 7 3 13 40 73        |
| 11.SAMURA                                    | 14 23 3 5 15 51 91        |
| 12.CH. DE ABAJO                              | 11 23 3 2 18 60 122       |
| 13.C. OURENSE                                | 7 23 2 1 20 37 121        |
| 14.BEMBRIVE                                  | 4 23 0 4 19 42 117        |

madrileña dentro de su área. Con el 1-1 se llegó al descanso.

El Unami salió enchufado del vestuario. No había pasado ni un minuto cuando Tamara le cedió a Cristina de la Fuente que, desde el segundo palo, no acertó a

rematar a puerta vacía por culpa del inoportuno bote del balón. Las de Carmen Escribano buscan el gol por todos los medios, ya fuera corriendo a la contra o buscando arriba a Tamara.

Pero, cuando mejor estaban las azules, en su primera llegada con peligro el Futsi logró el 1-2, por medio de un remate de Peque dentro del área.

Este mazazo no descompuso a las locales, que continuaron en busca del gol, esta vez para empatar.

Y la recompensa llegó con el tanto de Martita, que recogió el rechace de su propio disparo y rebañó el balón, para superar a la portera con un remate que entró llorando entre los tres palos.

El Unami creció un poco más tras el 2-2, pero el Navalcarnero no se sintió intimidado y continuó creando peligro con rápidas transiciones que fueron desbaratadas por la defensa segoviana.

Quedaban tres minutos para el final cuando, primero Vane y después Cristina de la Fuente, probaron a la portera con dos fuertes disparos. En el otro lado, Estela también se convirtió en salvadora de su equipo con tres intervenciones de mérito.

Fue el arreón final de un partido que pudo haber caído de cualquier lado.

FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS



El gimnástico Terleira conduce el balón en un partido anterior. / JUAN MARTÍN

# La Segoviana B se vio superada en la segunda parte por el Briviesca

|   |             |
|---|-------------|
| 3 | BRIVIESCA   |
| 1 | SEGOVIANA B |

**BRIVIESCA:** Chemari, Alberto, Riaño (Saúl, m.58), Óscar, Pibe, Moza, Arce (Gonzalo, m.78), Igor, Eloy, Balta y Mario (Iván, m.60).

**GIMNÁSTICA SEGOVIANA B:** Pablo, Rodero, Nacho, Dario, Brañas, Hugo, Terleira, Javi Albornos, Cob (Javi Encinas, m.65), Brais y Adrián.

**ÁRBITRO**

Millán Fernández, de la delegación palentina. Por parte de los locales amonestó a Balta; y, por los visitantes, a Rodero, Adrián y Brañas, mientras que Brais fue expulsado en el minuto 45.

**GOLES**

**0-1** (m.48), Brañas; **1-1** (m.58), Balta; **2-1** (m.60), Mata; **3-1** (m.82), Igor.

**E.A. / SEGOVIA**

La Gimnástica Segoviana B no pudo puntuar en Brieviesca, donde cayó por 3 a 1 en un partido en el que los de Miguel Manso acusaron la inferioridad numérica con la que jugaron durante toda la segunda parte, tras la expulsión de Brais antes del descanso.

En la primera parte el dominio de la posesión correspondió a los gimnásticos, mientras que los burgaleses se dedicaron a esperar atrás a su rival y buscar los contragolpes.

Pero, durante este periodo las ocasiones brillaron por su ausencia, con una Segoviana B carente de profundidad ante la férrea defensa local.

Todo fue diferente tras el descanso. A pesar de contar con un hombre menos, la Gimnástica salió a por todas y así, nada más comenzar la segunda parte, en el minuto 48 Brañas se marchó

**FÚTBOL REGIONAL DE AFICIONADOS**

|                                    |                           |
|------------------------------------|---------------------------|
| BRIVIESCA - GIMNÁSTICA SEGOVIANA B | 3-1                       |
| MIRANDES B - VENTA DE BAÑOS        | 1-0                       |
| REAL ÁVILA B - VILLAMURIEL         | 2-1                       |
| <b>PT J G E P GF GC</b>            |                           |
| 1.CUÉLLAR                          | 57 25 17 6 2 53 21        |
| <b>2.UNAMI</b>                     | <b>54 25 15 9 1 45 25</b> |
| 3.CEBREÑENA                        | 49 25 15 4 6 42 23        |
| 4. UXAMA                           | 42 25 12 6 7 34 23        |
| 5.A. JOSÉ                          | 39 25 10 6 6 34 28        |
| 6.MIRANDES B                       | 38 26 11 5 10 32 39       |
| 7.SALAS                            | 36 25 10 6 9 43 36        |
| 8.VILLAMURIEL                      | 34 26 10 4 12 32 28       |
| 9.BECERRIL                         | 33 25 9 6 10 31 29        |
| 10.VELLILLA                        | 32 25 9 5 11 30 33        |
| <b>11.SEGOVIANA B</b>              | <b>31 25 8 7 10 38 45</b> |
| 12.ÁVILA B                         | 27 26 7 6 13 31 50        |
| 13.SAN JOSÉ                        | 26 25 8 2 15 28 38        |
| 14.BRIVIESCA                       | 26 25 7 5 13 31 52        |
| 15.BOSCO                           | 20 25 5 5 15 28 44        |
| 16.V. DE BAÑOS                     | 16 26 3 7 16 21 39        |

por la derecha tras un par de rechaces y logró el 0-1.

Tras el gol los segovianos replegaron filas y cedieron el balón a su rival, que se lanzó en busca del gol de la igualdad. Éste no tardó en llegar a Balta, dejando atrás a una defensa que se resbaló por culpa del terreno mojado, igualó diez minutos después. Seguidamente, el 2-1 llegó tras una falta lanzada desde el centro del campo, que no pudo ser atajada por el portero azulgrana.

Los locales sentenciaron en el minuto 82, cuando el guardameta segoviano no blocó bien el balón y el rechace fue aprovechado por Igor.

RESIDENCIAL

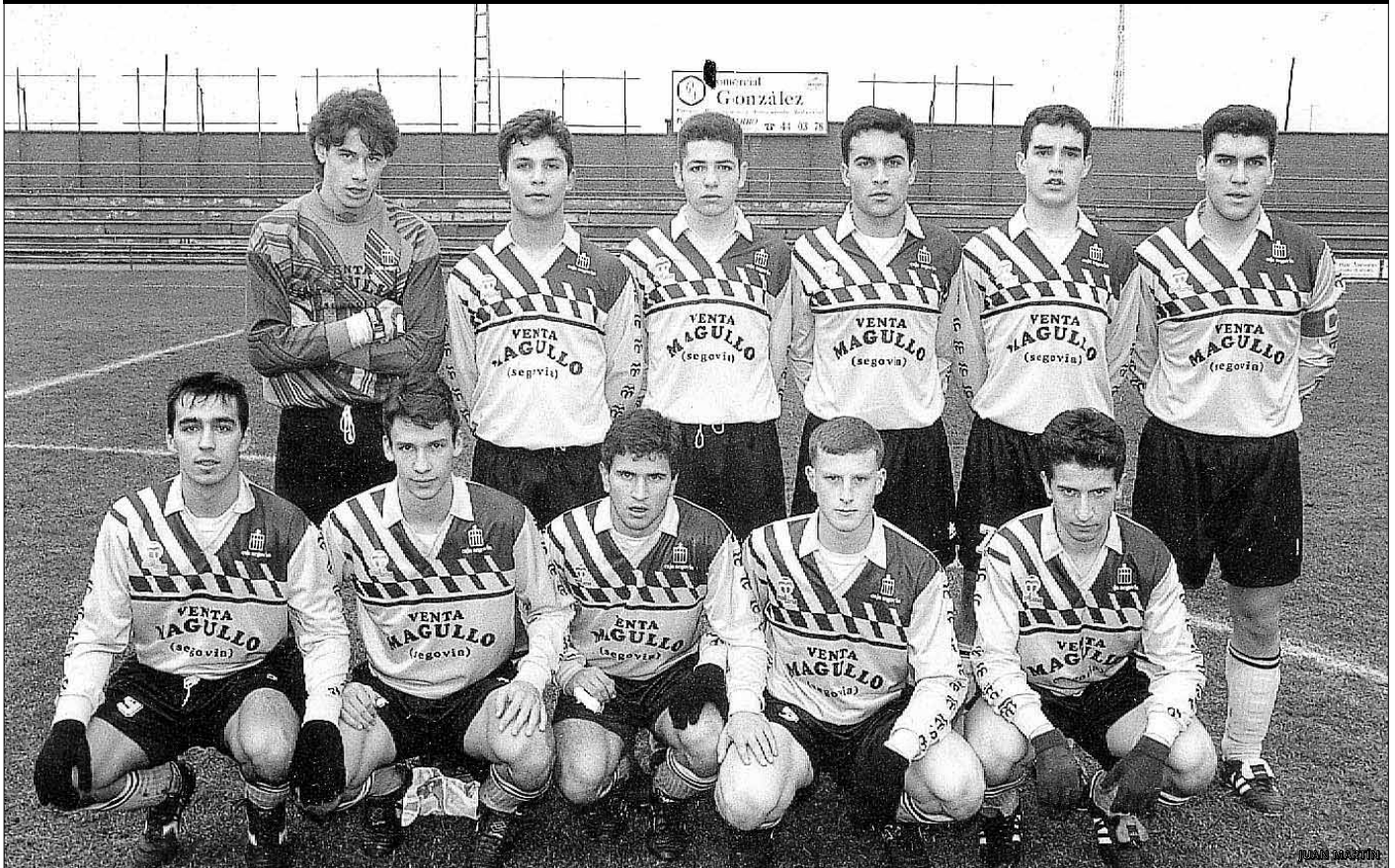
TELÉFONO DE INFORMACIÓN: 629 588 676

**EL ACEBO**

urbanización de chalets con PISCINA CUBIERTA

EL SOTILLO LA LASTRILLA (Segovia)

## UNA FOTO CON HISTORIA



**Cuando éramos más jóvenes.** El lector aficionado al fútbol segoviano reconocerá en esta fotografía a varios de los futbolistas que, allá por el año 1996, formaban este once inicial del Club Deportivo Quintanar. Muchos de estos deportistas que, por entonces, componían el equipo juvenil, todavía a día de hoy continúan jugando al fútbol. Entre estos once muchachos se pueden distinguir a los actuales futbolistas gimnásticos Mariano y Agustín; a los exazulgranas David García, Godoy, Goico Llorente, Dupi y el guardameta Jordi; y a otros que han llegado a militar en equipos de Segunda División, como Juampa; o el actual empresario vinculado al mundo del pádel, Roberto Adeva,

## FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

►SERGIO INCLÁN ENTRENADOR DEL CD LA GRANJA

«Este calendario es una barbaridad, y jugar tantos partidos seguidos puede ser dañino para los futbolistas»

«El equipo está respondiendo muy bien en casa y, aunque nos pese el esfuerzo físico, mentalmente estamos muy fuertes»

## El CD La Granja recibe al Cristo Atlético en su tercer encuentro en seis días

El entrenador Sergio Inclán decidirá hoy mismo la convocatoria, ya que podrá contar con toda la plantilla a su disposición

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA  
La Granja continúa con su particular maratón de partidos (tres en seis días, ahí es nada), afrontando hoy su tercer encuentro seguido en casa. Así, el caprichoso calendario ha elegido este lunes festivo para celebrar el día de Castilla y León con una jornada completa de fútbol de Tercera, y uno de estos choques es el que enfrenta a los granjeños —decimosegundos— con el Cristo Atlético —novenos—, a partir de las 17:30 horas de esta tarde.

De esta manera, tras el partido del sábado ante el Atlético Tordesillas, los del Real Sitio aprovecharon la mañana de ayer domingo para realizar la única sesión preparatoria al choque de hoy. Un entrenamiento suave y regenerativo, que ha servido para comprobar el 'parte de guerra' de la plantilla segoviana. Afortunadamente, ningún jugador acabó

con molestias físicas el sábado, y tampoco hay ningún sancionado, por lo que Sergio Inclán volverá a contar con toda la plantilla a su disposición.

De esta forma, el entrenador granjeño ha convocado esta tarde a todos sus jugadores, y elegirá hoy mismo los dieciséis que

participen frente a los palentinos. Un rival que ya tiene los deberes hechos esta temporada, y que está acomodado en la zona tranquila de la tabla, gracias a una buena segunda vuelta liguera. Los de Palencia vienen de empatar a dos el miércoles con la Cultural Leonesa.

### EL RESTO DE LA JORNADA

- Salamanca B - Real Ávila  
Hoy, a las 12:00 horas.
- Numancia B - Estr. Tino  
Hoy, a las 16:30 horas.
- Ponferr. B - Valladolid B  
Hoy, a las 17:00 horas.
- Villaralbo - Íscar  
Hoy, a las 17:30 horas.
- Huracán Z - Lermeyo

Hoy, a las 18:00 horas.

►Astorga - Aguilar  
Hoy, a las 18:00 horas.

►At. Bembibre - V. Camino  
Hoy, a las 18:00 horas.

►Almazán - C. Leonesa  
Hoy, a las 18:00 horas.

►At. Tordesillas - Béjar Ind.  
Hoy, a las 18:30 horas.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

## Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO

¡ ATENCIÓN CAMBIO EN EL HORARIO HABITUAL !



SÁBADO  
28 Abril  
21,00 h

CAJA SEGOVIA F.S.  
R. RIBERA NAVARRA



# Xavi: «Sabemos perder»

El centrocampista 'culé' considera imposible la Liga y defiende centrarse en la Champions

AGENCIAS / BARCELONA

El centrocampista del Barcelona Xavi Hernández habló ayer tras el partido ante el Real Madrid en el Camp Nou, y afirmó que el equipo catalán «sabe perder», en referencia a la actitud adoptada por la plantilla y el entrenador culé tras la derrota ante los madrileños.

«Nosotros intentamos ganar, somos competitivos. Pero también demostramos que supimos perder en la final de la Copa del Rey cuando los felicitamos. Entra dentro de la normalidad del deporte y nosotros somos así», afirmó el internacional español.

Con la victoria blanca del sábado, el equipo de Mourinho recupera los siete puntos de diferencia con respecto a los 'culés', dejando sentenciada prácticamente la competición liguera. «El título está prácticamente imposible, sería un milagro conseguirlo», explicó el canterano.

«Por eso, nos despedimos de la Liga, y ahora tenemos una final de Copa y mañana un partido crucial en Europa. Hemos ganado tres títulos y tenemos la posibilidad de llegar a la final de la Liga de Campeones. Hay que cambiar el chip ya y pensar en el Chelsea, tratar de seguir compitiendo», afirmó con rotundidad el centrocampista.

Además, Xavi pidió el apoyo de toda la afición culé para el duelo continental. «Nos jugamos la final de la Champions, y con eso está todo dicho. La afición es lo suficientemente inteligente saber que nos gustaría que estuviera con nosotros, como en los grandes momentos, y nos ayude en esta remontada», subrayó.

**RABIA INTERNA.** En cuanto al encuentro continental, el catalán destacó que los jugadores están con ganas de jugar ya, «si fuera hoy, mejor. Tenemos ganas, esta rabia interna». No obstante, tiene



El canterano 'culé' sostiene que el Barça no jugó mal ante el Madrid, pero que no estuvo a su nivel habitual. / REUTERS

claro que no será fácil vencer a los ingleses: «Me imagino que el Chelsea estará cerrado atrás, intentaremos buscar los espacios para abrir la lata», sentenció.

A la hora de analizar el partido

contra el Madrid del sábado, Xavi consideró que el Barcelona no mostró una mala cara. «No hicimos un mal partido, pero no estuvimos a un nivel excelente como es habitual en nosotros», aseveró

uno de los capitanes blaugranas.

«Tuvimos el balón, dominamos, pero no tuvimos las ocasiones que estamos acostumbrados a hacer, y las que tuvimos no las materializamos, mientras que el Madrid las aprovechó», resumió el de Tarrasa.

El internacional realizó el análisis de la actualidad culé tras la sesión de entrenamiento que el técnico Pep Guardiola preparó a sus hombres, de cara al decisivo partido de Champions frente al Chelsea que se disputará mañana en el Camp Nou.

Los titulares del 'clásico' completaron un entrenamiento de recuperación, mientras que el resto realizó una sesión más intensa con la presencia de los canteranos Bartra y Montoya, del Barça B, y Bañuz, del equipo juvenil A.

## El Madrid supera los 107

El Real Madrid superó el récord de goles en una temporada tras el 0-1 marcado por Sami Khedira en el Camp Nou durante el 'clásico' de este sábado. Tras la victoria blanca por 1-2, el conjunto de Mourinho suma un total de 109 dianas, dos más que las que consiguió el equipo 'merengue' en la temporada 89-90, con John Benjamin Toshack en el banquillo. El once de Concha Espina arrancó el encuentro ante el Barça con 107 goles, con los que igualó la semana pasada el récord de la 'Quinta del Buitre', y batió la marca con los tantos de Khedira y Cristiano Ronaldo. El conjunto madridista ha conseguido superar esta cifra a falta de cuatro jornadas para que finalice el campeonato, por lo cual podrá aumentar el dato global antes de terminar la temporada. Los tres jugadores más decisivos para conseguir esta importante marca han sido Cristiano Ronaldo, Higuain y Benzema, que suman un total de 81 goles.

## Un gol de Jara deja al Granada a un paso de la salvación

| GRANADA | GETAFE |
|---------|--------|
| 1       | 0      |

**GRANADA:** Julio César, Nyom, Iñigo López, Borja Gómez, Siqueira, Mikel Rico, Moisés Hurtado, Franco Jara (Lucena, min. 89), Dani Benítez, Carlos Martínez (Abel Gómez, min. 59) y Uche (Geijo, min. 68).

**GETAFE:** Moyá, Miguel Torres, Cata Díaz, Alexis Mané (Masilela, min. 74), Laca, Michel (Barrada, min. 56), Gavilán, Pedro Ríos, Diego Castro (Gúiza, min. 62) y Miku.

**ÁRBITRO**

Ayza Gámez (Col. Valenciano). Amonestó a Borja Gómez (min. 7) y Dani Benítez (min. 30), para el Granada, y a Pedro Ríos (min. 36) y Gúiza (min. 90), por parte del Getafe.

**GOL**

1-0, min. 18, Franco Jara.

EUROPA PRESS / GRANADA

## La Real rescata un punto e impide que el Villarreal respire

| R. SOCIEDAD | VILLARREAL |
|-------------|------------|
| 1           | 1          |

**REAL SOCIEDAD:** Bravo; Estrada, Ansotegi, Demidov, De la Bella; Elustondo, Aranburu (Pardo, min. 66); Zurutuza (Griezmann, min. 58), Xabi Prieto, Vela; y Agirretxe (Llorente, min. 79).

**VILLARREAL:** Diego López; Mario, Zapata, Musacchio, Catalá; Bruno, Senna; Borja (Marchena, min. 89), De Guzmán (Cani, min. 59), Pérez (Angel, min. 81); y Marco Ruben.

**ÁRBITRO**

Fernández Borbalán (Colegio Andaluz) Amonestó a Estrada (min. 57), Demidov (min. 64) y Elustondo (min. 90) en la Real Sociedad y a Catalá (min. 23) y Cani (min. 70) en el Villarreal.

**GOLES**

0-1, Min. 42, Senna. 1-1, Min. 86, Vela.

EUROPA PRESS / SAN SEBASTIÁN

La Real Sociedad y Villarreal empataron ayer en Anoeta, por lo que ninguno de los dos conjuntos consigue certificar la salvación y tendrán que esperar a los próximos encuentros para conseguir la tranquilidad.

El partido tuvo dos partes muy diferenciada. El conjunto amarillo dominó la primera parte gracias a la buena actuación de Borja Valero, que se convirtió en el timón de su equipo, mientras que los locales estuvieron más preocupados de que no les marcaran. En la segunda mitad, los donostiarras fueron los dominadores claros del choque, ya que necesitaban el empate.



El Madrid tendrá que remontar.

## El 'clásico' da paso a una semana clave en Europa

DPA / MADRID

¿Será una final histórica entre Real Madrid y Barcelona o arruinarán el 'show' Bayern de Múnich y Chelsea? En apenas unas horas, la suerte del fútbol europeo quedará decidida tras la vuelta de las semifinales de la Champions.

Después de un 'clásico' de color blanco en tierras azulgranas, los dos gigantes españoles afrontarán mañana y pasado los encuentros más decisivos de sus temporadas, y además, lo harán en desventaja, puesto que ambos equipos perdieron en tierras inglesas y alemanas.

Tres meses de lesiones, récords goleadores, duelo sin respiro de sus estrellas, pitidos y ovaciones de los propios aficionados en las gradas, las plantillas conducidas por José Mourinho y Josep Guardiola deberán remontar en casa si quieren jugar el 19 de mayo en Múnich.

La derrota por 2-1 contra el Real Madrid sepultó las esperanzas del Barcelona por alcanzar su cuarto título de Liga consecutivo. Aún con la final de la Copa del Rey por disputar, un título de Champions League supondría para el equipo de Pep la prolongación del ciclo más exitoso de la historia del club.

Sin embargo, el Barcelona tendrá que remontar dos partidos el martes contra el Chelsea en el Camp Nou: uno será el deportivo, ya que deberá revertir el 1-0 conseguido por los ingleses, y el otro será el psicológico, debido a que tendrá que recomponerse del golpe que supuso su caída contra el Real Madrid.

Los blancos, por el contrario, afrontará el miércoles su partido contra el Bayern en un marco festivo: el sábado demostró haber equilibrado sus fuerzas ante el Barça y además, prácticamente sentenció la Liga. Asimismo, los madrileños se jugarán la posibilidad de regresar a la final de la máxima competición europea después de 10 años.

## El Málaga, a por tres puntos de Champions en Pamplona

EUROPA PRESS / MADRID

El Málaga viaja hoy hasta Pamplona para medirse a Osasuna en el partido que cierra la jornada trigésimo quinta de la Liga, en donde los de Pellegrini tratarán de sumar unos tres puntos de 'Champions', a costa de un equipo navarro que busca una victoria para auparse a puestos europeos.

Tras el empate de este sábado entre Sevilla y Levante, el triunfo es fundamental en las aspiraciones ligueras de ambos conjuntos. Los andaluces, que terminarán en la zona que da acceso a la Liga de Campeones pase lo que pase en este partido, necesitan reencontrarse con el triunfo si no quiere perder esa privilegiada posición en la recta final del campeonato.

El entrenador del conjunto blanquiazul, Mauricio Pellegrini, aseveró ayer que el choque en Pamplona «es un partido muy importante, pero no decisivo» y que saldrán al campo «con optimismo a defender» su puesto de Champions «desde el minuto 1 hasta el final». El chileno quiso tranquilizar a los suyos y aseguró que el objetivo es estar en la zona noble de la tabla «al final de temporada».

Por otro lado, a pesar de haber perdido tres de sus últimos cuatro partidos, los de Pamplona se mantienen en la lucha por estar en Europa el curso que viene. Por ello, buscarán dejar los tres puntos en el Reino de Navarra para superar al Sevilla e igualar al Levante y colocarse quintos en la tabla.

En el capítulo de bajas, durante la semana, en el Málaga Mathijsen se ha unido a las bajas por lesión de Joaquín y Toulalan, además de Baptista, quien definitivamente no ha entrado en la convocatoria.

Osasuna, por su parte, también tiene la enfermería a rebosar. Echaide se ha sumado a los lesionados Masoud, Kike Sola y Sergio, y además Mendilibar tampoco podrá contar con el sancionado Raúl García, ni con Ibrahim, convocado por Senegal.



Baptista no jugará ante Osasuna.



Los 'colchoneros' lograron tres puntos vitales en sus aspiraciones para entrar en la Europa League, gracias a los goles de Godín y el doblete de Arda. / REUTERS

# El Atlético sueña con Europa

Los rojiblancos se imponen al Español, en un duelo directo en la zona alta de la tabla

| ATLÉTICO | ESPAÑOL |
|----------|---------|
| 3        | 1       |

**ATLÉTICO DE MADRID:** Courtois; Juanfran, Godín, Domínguez, Filipe, Gabi (Mario, min. 46), Tiago, Salvo, Diego (Adrián, min. 73), Arda (Koke, min. 80); Falcao.

**ESPAÑOL:** Cristian Álvarez, Javi López, Héctor Moreno, Raúl Rodríguez, Dídac; Sergio García, Baena (Alvaro Vázquez, min. 70), Verdú, Romaric (Cristian Gómez, min. 46), Coutinho; Kalu Uche (Pandiani, min. 82).

#### ÁRBITRO

Cristian Álvarez, Javi López, Héctor Moreno, Raúl Rodríguez, Dídac; Sergio García, Baena (Alvaro Vázquez, min. 70), Verdú, Romaric (Cristian Gómez, min. 46), Coutinho; Kalu Uche (Pandiani, min. 82).

#### GOLES

10, min. 10, Godín. 11, min. 19, Dídac. 21, min. 60, Arda. 31, min. 61, Arda.

EUROPA PRESS / MADRID

El Atlético de Madrid se impuso ayer al Español, lo que deja a los rojiblancos a las puertas de la Europa League, mientras que los catalanes se quedan a tres puntos.

Los de Simeone empezaron el partido muy concentrados, jugando con mucha intensidad y presionando a los 'periquitos' en su campo para romper el partido a las primeras de cambio.

Y tuvieron suerte. Tras varios minutos cercando la portería de Cristian, Godín adelantó a los locales rematando un córner botado por Diego. Sin embargo, los de Pochettino empezaron a dominar el centro del campo, hasta que Dídac se aprovechó de la pasividad

#### DECLARACIONES

[""]

**MAURICIO POCHETTINO**  
TÉCNICO DEL ESPAÑOL

«Nos vamos con la tristeza de la derrota, pero hemos dejado todo. En el fútbol, los detalles son determinantes»

de la zaga local. En la segunda mitad, el Atlético saltó al campo con otra actitud. Sabía que si le seguía cediendo el balón al Español le saldría caro, así que blindó el centro del campo, comenzó a controlar el partido y tuvo paciencia hasta que en el minuto 60, una chilena de Arda ponía el 2-1 tras un gran centro de Juanfran desde la banda derecha.

El mismo jugador turco sería el encargado de poner el 3-1 en el marcador con una jugada individual, solo un minuto más tarde.

► Otro resultado

Valencia 4 0 Real Betis

## El Racing puede ser equipo de Segunda la próxima jornada

| RACING | ATHLETIC |
|--------|----------|
| 0      | 1        |

**RACING DE SANTANDER:** Mario, Francis, Torrejón, Alvaro, Cisma, Colsa, Diop, Luque (Jairo, min. 57), Munitis (Javier Martínez, min. 79), Adrián (Acosta, min. 57) y Stuardi.

**ATHLETIC DE BILBAO:** Iraizoz; Iraola, Javi Martínez, Amorebieta, Aurtenetxe (Ekiza, min. 67); Iturraspe, De Marcos, Herrera (David López, min. 78); Susaeta, Ibai Gómez; y Toquero (Llorente, min. 57).

#### ÁRBITRO

Pérez Montero (Colegio Andaluz). Amonestó a Alvaro (min. 55), Javier Martínez (min. 90), por el Racing de Santander y a Astenetxe (min. 60) y Amorebieta (min. 67), por el Athletic.

#### GOL

0-1, min. 11, Toquero.

Un gol de Gaizka Toquero en El Sardinero devuelve al Athletic a puestos europeos y condena casi matemáticamente al descenso al Racing de Santander que sumó su decimosexto partido consecutivo sin conocer la victoria y se queda a 11 puntos de la salvación con sólo 12 por disputarse.

Bielsa ofreció cambios en la alineación en vistas al trascendental partido de vuelta de las semifinales de la Europa League; ni Iker Muniain, que no fue ni convocado, ni Fernando Llorente formaron en el once; si lo hicieron Javi Martínez, ausente en la capital portuguesa, y De Marcos, que no podrá estar en la vuelta de competición continental por sanción.



Toquero celebra el gol de la victoria bilbaína en Santander. / REUTERS

El conjunto rojiblanco no contó apenas con oposición para hacerse con el control de la pelota, lo que motivó el temprano gol de Toquero, tras ganar la espalda a la defensa local.

Los de Bielsa jugaron el resto del encuentro con toda la tranquilidad del mundo mientras en la grada la afición cántabra comenzaba a silbar a su equipo, que solo dio muestras de mejoría en la se-

gunda mitad, en la que, incluso, pudo conseguir el empate en varias oportunidades claras.

Con esta derrota, el Racing se queda a 11 puntos del Villarreal, el equipo que ahora marca la salvación, con sólo 12 por disputarse; los cántabros parecen condenados al descenso a Segunda, que puede llegar la próxima semana, si no ganan a la Real o si el Villarreal vence a Osasuna.

EUROPA PRESS / SANTANDER



**PRIMERA DIVISIÓN**

**RESULTADOS**

|                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| Racing Club-Athletic Club        | 0 - 1 |
| Mallorca-Real Zaragoza           | 1 - 0 |
| Granada-Getafe                   | 1 - 0 |
| Sevilla-Levante                  | 1 - 1 |
| Barcelona-Real Madrid            | 1 - 2 |
| Sporting de Gijón-Rayó Vallecano | 2 - 1 |
| At. Madrid-Espanyol              | 3 - 1 |
| Valencia-Real Betis              | 4 - 0 |
| Osasuna-Málaga                   | - -   |
| Real Sociedad-Villarreal         | 1 - 1 |

**PRÓXIMA JORNADA**

|                             |
|-----------------------------|
| Real Sociedad-Racing Club   |
| Villarreal-Osasuna          |
| Málaga-Valencia             |
| Real Betis-At. Madrid       |
| Espanyol-Sporting de Gijón  |
| Rayo Vallecano-Barcelona    |
| Real Madrid-Sevilla         |
| Levante-Granada             |
| Getafe-Mallorca             |
| Real Zaragoza-Athletic Club |

| EQUIPOS              | Puntos | TOTALES |    |    |    |     |    | CASA |    |   |   |    |    | FUERA |    |   |    |    |    |
|----------------------|--------|---------|----|----|----|-----|----|------|----|---|---|----|----|-------|----|---|----|----|----|
|                      |        | J       | G  | E  | P  | GF  | GC | J    | G  | E | P | GF | GC | J     | G  | E | P  | GF | GC |
| 1 Real Madrid        | 88     | 34      | 28 | 4  | 2  | 109 | 30 | 17   | 14 | 2 | 1 | 63 | 18 | 17    | 14 | 2 | 1  | 46 | 12 |
| 2 Barcelona          | 81     | 34      | 25 | 6  | 3  | 97  | 26 | 17   | 15 | 1 | 1 | 65 | 10 | 17    | 10 | 5 | 2  | 32 | 16 |
| 3 Valencia           | 55     | 34      | 15 | 10 | 9  | 54  | 42 | 17   | 9  | 4 | 4 | 35 | 20 | 17    | 6  | 6 | 5  | 19 | 22 |
| 4 Málaga             | 51     | 33      | 15 | 6  | 12 | 49  | 46 | 17   | 11 | 3 | 3 | 33 | 21 | 16    | 4  | 3 | 9  | 16 | 25 |
| 5 Levante            | 49     | 34      | 14 | 7  | 13 | 48  | 47 | 17   | 9  | 3 | 5 | 27 | 18 | 17    | 5  | 4 | 8  | 21 | 29 |
| 6 Athletic Club      | 48     | 34      | 12 | 12 | 10 | 49  | 44 | 17   | 8  | 6 | 3 | 29 | 18 | 17    | 4  | 6 | 7  | 20 | 26 |
| 7 At. Madrid         | 48     | 34      | 13 | 9  | 12 | 47  | 42 | 17   | 10 | 4 | 3 | 33 | 15 | 17    | 3  | 5 | 9  | 14 | 27 |
| 8 Sevilla            | 46     | 33      | 12 | 10 | 11 | 40  | 34 | 17   | 8  | 4 | 5 | 26 | 21 | 16    | 4  | 6 | 6  | 14 | 13 |
| 9 Osasuna            | 46     | 33      | 11 | 13 | 9  | 37  | 53 | 17   | 9  | 5 | 3 | 24 | 18 | 16    | 2  | 8 | 6  | 13 | 35 |
| 10 Espanyol          | 45     | 34      | 12 | 9  | 13 | 44  | 46 | 17   | 9  | 3 | 5 | 30 | 20 | 17    | 3  | 6 | 8  | 14 | 26 |
| 11 Mallorca          | 43     | 34      | 11 | 10 | 13 | 33  | 41 | 17   | 7  | 5 | 5 | 16 | 15 | 17    | 4  | 5 | 8  | 17 | 26 |
| 12 Getafe            | 42     | 33      | 11 | 9  | 13 | 33  | 44 | 15   | 7  | 5 | 3 | 17 | 12 | 18    | 4  | 4 | 10 | 16 | 32 |
| 13 Real Betis        | 42     | 34      | 12 | 6  | 16 | 40  | 49 | 17   | 7  | 5 | 5 | 24 | 21 | 17    | 5  | 1 | 11 | 16 | 28 |
| 14 Real Sociedad     | 40     | 34      | 10 | 10 | 14 | 41  | 50 | 17   | 7  | 6 | 4 | 25 | 17 | 17    | 3  | 4 | 10 | 16 | 33 |
| 15 Rayo Vallecano    | 40     | 34      | 12 | 4  | 18 | 50  | 60 | 17   | 7  | 1 | 9 | 28 | 19 | 17    | 5  | 3 | 9  | 22 | 41 |
| 16 Granada           | 39     | 34      | 11 | 6  | 17 | 31  | 49 | 17   | 7  | 5 | 5 | 19 | 17 | 17    | 4  | 1 | 12 | 12 | 32 |
| 17 Villarreal        | 37     | 34      | 8  | 13 | 13 | 35  | 45 | 17   | 6  | 9 | 2 | 25 | 18 | 17    | 2  | 4 | 11 | 10 | 27 |
| 18 Real Zaragoza     | 31     | 34      | 8  | 7  | 19 | 29  | 60 | 16   | 5  | 4 | 7 | 14 | 23 | 18    | 3  | 3 | 12 | 15 | 37 |
| 19 Sporting de Gijón | 31     | 34      | 8  | 7  | 19 | 35  | 64 | 17   | 6  | 4 | 7 | 20 | 22 | 17    | 2  | 3 | 12 | 15 | 42 |
| 20 Racing Club       | 26     | 34      | 4  | 14 | 16 | 24  | 53 | 18   | 3  | 7 | 8 | 9  | 20 | 16    | 1  | 7 | 8  | 15 | 33 |

**QUINIELA**

22-abril-2012

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| 1. Rácing - Ath. Bilbao     | 1x1x |
| 2. Mallorca - Zaragoza      | Xx2  |
| 3. Granada - Getafe         | Xx2  |
| 4. Sevilla - Levante        | 1x2  |
| 5. Spörting - Rayo          | Xx2  |
| 6. At. Madrid - Espanyol    | Xx2  |
| 7. Valencia - Betis         | Xx2  |
| 8. Osasuna - Málaga         | 1x2  |
| 9. R. Sociedad - Villarreal | 1x2  |
| 10. Hércules - Celta        | Xx2  |
| 11. Deportivo - Elche       | Xx2  |
| 12. Cartagena - Almería     | 1x2  |
| 13. Huesca - Numancia       | Xx2  |
| 14. Xerez - Las Palmas      | Xx2  |
| 15. Barcelona - R. Madrid   | 1x2  |

**SEGUNDA DIVISIÓN**

**RESULTADOS**

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Recreativo-Alcoyano     | 1 - 3 |
| Guadalajara-Gimastic    | 1 - 0 |
| Alcorcón-Córdoba        | 2 - 0 |
| Sabadell-Girona         | 2 - 3 |
| Barcelona B-Murcia      | 1 - 0 |
| Hércules-Celta de Vigo  | 1 - 0 |
| Deportivo-Elche         | 4 - 3 |
| Cartagena-Almería       | 1 - 1 |
| Villarreal B-Valladolid | 0 - 1 |
| Huesca-Numancia         | 2 - 1 |
| Xerez-Las Palmas        | 2 - 0 |

**PRÓXIMA JORNADA**

|                           |
|---------------------------|
| Xerez-Recreativo          |
| Las Palmas-Huesca         |
| Numancia-Villarreal B     |
| Valladolid-Cartagena      |
| Almería-Deportivo         |
| Elche-Hércules            |
| Celta de Vigo-Barcelona B |
| Murcia-Sabadell           |
| Girona-Alcorcón           |
| Córdoba-Guadalajara       |
| Gimastic-Alcoyano         |

| EQUIPOS         | Puntos | TOTALES |    |    |    |    |    | CASA |    |   |    |    |    | FUERA |   |   |    |    |    |
|-----------------|--------|---------|----|----|----|----|----|------|----|---|----|----|----|-------|---|---|----|----|----|
|                 |        | J       | G  | E  | P  | GF | GC | J    | G  | E | P  | GF | GC | J     | G | E | P  | GF | GC |
| 1 Deportivo     | 75     | 34      | 24 | 3  | 7  | 62 | 36 | 18   | 16 | 1 | 1  | 41 | 17 | 16    | 8 | 2 | 6  | 21 | 19 |
| 2 Valladolid    | 67     | 34      | 19 | 10 | 5  | 57 | 28 | 16   | 11 | 3 | 2  | 27 | 12 | 18    | 8 | 7 | 3  | 30 | 16 |
| 3 Celta de Vigo | 62     | 33      | 19 | 5  | 9  | 60 | 32 | 16   | 11 | 1 | 4  | 35 | 14 | 17    | 8 | 4 | 5  | 25 | 18 |
| 4 Hércules      | 60     | 34      | 19 | 3  | 12 | 48 | 34 | 18   | 11 | 1 | 6  | 27 | 19 | 16    | 8 | 2 | 6  | 21 | 25 |
| 5 Alcorcón      | 59     | 34      | 17 | 8  | 9  | 48 | 34 | 17   | 10 | 5 | 2  | 25 | 11 | 17    | 7 | 3 | 7  | 23 | 23 |
| 6 Almería       | 54     | 34      | 13 | 15 | 6  | 53 | 39 | 16   | 7  | 8 | 1  | 27 | 15 | 18    | 6 | 7 | 5  | 26 | 24 |
| 7 Córdoba       | 54     | 34      | 15 | 9  | 10 | 36 | 32 | 17   | 10 | 6 | 1  | 24 | 9  | 17    | 5 | 3 | 9  | 12 | 23 |
| 8 Barcelona B   | 50     | 34      | 13 | 11 | 10 | 51 | 40 | 18   | 9  | 4 | 5  | 32 | 23 | 16    | 4 | 7 | 5  | 19 | 17 |
| 9 Elche         | 50     | 34      | 15 | 5  | 14 | 49 | 42 | 16   | 8  | 1 | 7  | 26 | 20 | 18    | 7 | 4 | 7  | 23 | 22 |
| 10 Numancia     | 48     | 34      | 12 | 12 | 10 | 44 | 41 | 17   | 11 | 4 | 2  | 29 | 13 | 17    | 1 | 8 | 8  | 15 | 28 |
| 11 Las Palmas   | 46     | 34      | 12 | 10 | 12 | 44 | 45 | 17   | 9  | 6 | 2  | 25 | 14 | 17    | 3 | 4 | 10 | 19 | 31 |
| 12 Recreativo   | 42     | 34      | 11 | 9  | 14 | 43 | 41 | 18   | 6  | 5 | 7  | 24 | 22 | 16    | 5 | 4 | 7  | 19 | 19 |
| 13 Xerez        | 42     | 34      | 11 | 9  | 14 | 40 | 48 | 17   | 6  | 5 | 6  | 23 | 24 | 17    | 5 | 4 | 8  | 17 | 24 |
| 14 Sabadell     | 42     | 34      | 10 | 12 | 12 | 38 | 50 | 18   | 8  | 7 | 3  | 25 | 22 | 16    | 2 | 5 | 9  | 13 | 28 |
| 15 Villarreal B | 40     | 34      | 10 | 10 | 14 | 42 | 49 | 17   | 6  | 6 | 5  | 27 | 25 | 17    | 4 | 4 | 9  | 15 | 24 |
| 16 Huesca       | 39     | 34      | 10 | 9  | 15 | 38 | 51 | 17   | 6  | 6 | 5  | 18 | 19 | 17    | 4 | 3 | 10 | 20 | 32 |
| 17 Murcia       | 39     | 34      | 11 | 6  | 17 | 39 | 54 | 16   | 6  | 2 | 8  | 18 | 28 | 18    | 5 | 4 | 9  | 21 | 26 |
| 18 Guadalajara  | 39     | 34      | 11 | 6  | 17 | 37 | 59 | 17   | 7  | 2 | 8  | 20 | 24 | 17    | 4 | 4 | 9  | 17 | 35 |
| 19 Alcoyano     | 33     | 34      | 8  | 9  | 17 | 37 | 55 | 17   | 5  | 6 | 6  | 17 | 22 | 17    | 3 | 3 | 11 | 20 | 33 |
| 20 Girona       | 31     | 34      | 7  | 10 | 17 | 41 | 55 | 16   | 6  | 6 | 4  | 22 | 20 | 18    | 1 | 4 | 13 | 19 | 35 |
| 21 Cartagena    | 26     | 33      | 5  | 11 | 17 | 23 | 47 | 17   | 4  | 6 | 7  | 14 | 23 | 16    | 1 | 5 | 10 | 9  | 24 |
| 22 Gimastic     | 25     | 34      | 5  | 10 | 19 | 26 | 44 | 17   | 2  | 5 | 10 | 12 | 22 | 17    | 3 | 5 | 9  | 14 | 22 |

**PRÓXIMO BOLETO**

29-abril-2012

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| 1. Zaragoza - Ath. Bilbao | 1x2 |
| 2. Getafe - Mallorca      | 1x2 |
| 3. Levante - Granada      | 1x2 |
| 4. Real Madrid - Sevilla  | 1x2 |
| 5. Rayo - Barcelona       | 1x2 |
| 6. Español - Spörting     | 1x2 |
| 7. Betis - At. Madrid     | 1x2 |
| 8. Villarreal - Osasuna   | 1x2 |
| 9. Real Sociedad - Rácing | 1x2 |
| 10. Gimnastic - Alcoyano  | 1x2 |
| 11. Girona - Alcorcón     | 1x2 |
| 12. Murcia - Sabadell     | 1x2 |
| 13. Elche - Hércules      | 1x2 |
| 14. Almería - Deportivo   | 1x2 |
| 15. Málaga - Valencia     | 1x2 |

**1a**

|                   |            |               |           |          |        |         |         |        |          |         |             |                |            |             |               |               |         |                   |          |            |
|-------------------|------------|---------------|-----------|----------|--------|---------|---------|--------|----------|---------|-------------|----------------|------------|-------------|---------------|---------------|---------|-------------------|----------|------------|
| At. Madrid        | At. Madrid | Athletic Club | Barcelona | Espanyol | Getafe | Granada | Levante | Málaga | Mallorca | Osasuna | Racing Club | Rayo Vallecano | Real Betis | Real Madrid | Real Sociedad | Real Zaragoza | Sevilla | Sporting de Gijón | Valencia | Villarreal |
| ■                 | ■          | ■             | ■         | ■        | ■      | ■       | ■       | ■      | ■        | ■       | ■           | ■              | ■          | ■           | ■             | ■             | ■       | ■                 | ■        | ■          |
| At. Madrid        | 2-1        | 1-2           | 3-1       | 3-0      | 2-0    | 3-2     | 0-1     | 3-0    | 3-0      | 1-1     | 1-1         | 2-3            | 2-0        | 2-1         | 1-1           | 1-1           | 0-3     | 1-1               | 0-3      | 1-1        |
| Athletic Club     | 3-0        | 2-2           | 3-3       | 0-1      | 3-0    | 3-0     | 1-1     | 1-1    | 1-1      | 2-3     | 2-0         | 2-1            | 1-1        | 1-1         | 0-3           | 1-1           | 0-3     | 1-1               | 0-3      | 1-1        |
| Barcelona         | 5-0        | 2-0           | ■         | 4-0      | 5-3    | 5-0     | 5-0     | 8-0    | 3-0      | 4-0     | 4-2         | 1-2            | 2-1        | 4-0         | 0-3           | 1-1           | 5-1     | 5-0               | 0-0      | 0-0        |
| Espanyol          | 4-2        | 2-1           | 1-1       | ■        | 1-0    | 3-0     | 1-2     | 1-2    | 1-2      | 3-1     | 5-1         | 1-0            | 0-4        | 2-2         | 0-2           |               | 4-0     | 0-0               |          |            |
| Getafe            | 3-2        | 0-0           | 1-0       | 1-1      | ■      | 1-0     | 1-1     | 1-3    | 2-2      | 0-1     | 1-0         | 0-1            | 0-1        | 1-0         |               | 2-0           | 3-1     | 0-0               |          |            |
| Granada           | 0-0        | 2-2           | 0-1       | 1-0      | ■      | 2-1     | 2-1     | 2-2    | 1-1      | 0-0     | 1-2         | 0-1            | 1-1        | 4-1         | 1-0           | 0-3           | 2-1     | 0-1               | 0-0      |            |
| Levante           | 2-0        |               | 1-2       | 3-1      | 1-2    | ■       | 3-0     | 0-0    | 0-2      | 1-1     | 3-5         | 3-1            | 1-0        | 3-2         | 0-0           | 1-0           | 4-0     | 0-2               | 1-0      |            |
| Málaga            | 0-0        | 1-0           | 1-4       | 2-1      | 3-2    | 4-0     | 1-0     | ■      | 3-1      | 1-1     | 3-0         | 4-2            | 0-2        | 0-4         | 1-1           | 5-1           | 2-1     |                   | 2-1      |            |
| Mallorca          | 2-1        | 1-1           | 0-2       | 1-0      | 1-2    | 0-0     | 0-1     | ■      | 1-1      | 2-1     | 1-0         | 1-2            | 2-1        | 1-0         | 0-0           | 1-2           | 1-1     | 1-0               |          |            |
| Osasuna           | 0-1        | 2-1           | 3-2       | 2-0      | 0-0    | 2-1     | 2-0     | 2-2    | ■        | 0-2     | 0-0         | 2-1            | 1-5        | 3-0         | 0-0           | 2-1           | 1-1     | 1-1               | 2-1      |            |
| Racing Club       | 0-0        | 0-1           | 0-2       | 0-1      | 1-2    | 0-1     | 0-0     | 1-3    | 0-2      | ■       | 1-1         | 1-0            | 0-0        | 0-0         | 1-0           | 0-3           | 1-1     | 1-1               | 2-2      | 1-0        |
| Rayo Vallecano    | 0-1        | 2-3           |           | 0-1      | 2-0    |         | 1-2     | 2-0    | 0-1      | 6-0     | 4-2         | ■              | 3-0        | 0-1         | 4-0           | 0-0           | 2-1     | 1-3               | 1-2      | 0-2        |
| Real Betis        |            | 2-1           |           | 1-1      | 1-1    | 1-2     | 0-1     | 0-0    | 1-0      | 1-0     | 1-1         | 0-2            | ■          | 2-3         | 2-3           | 4-3           | 1-1     | 2-0               | 2-1      | 3-1        |
| Real Madrid       | 4-1        | 4-1           | 1-3       | 5-0      | 4-2    | 5-1     | 4-2     | 1-1    | 7-1      | 4-0     | 6-2         | 4-1            | ■          | 5-1         | 3-1           |               |         |                   |          | 3-0        |
| Real Sociedad     | 0-4        | 1-2           | 2-2       | 0-0      | 0-0    | 1-0     | 1-3     | 3-2    | 1-0      | 0-0     | 4-0         | 1-1            | 0-1        | ■           | 3-0           | 2-0           | 5-1     |                   |          | 1-1        |
| Real Zaragoza     | 1-0        | 1-4           | 2-1       | 1-1      | 1-0    |         | 0-0     | 0-1    | 1-1      |         | 1-2         | 0-2            | 0-6        | 2-0         | ■             | 0-1           | 2-2     | 0-1               | 2-1      |            |
| Sevilla           | 1-1        | 1-2           | 0-2       | 0-0      | 3-0    | 1-2     | 1-1     | 2-1    | 3-1      | 2-0     | 2-2         |                | 2-6        | 1-0         | 3-0           | ■             | 2-1     | 1-0               | 1-2      |            |
| Sporting de Gijón | 1-1        | 1-1           | 0-1       | 1-2      | 2-1    | 2-0     | 3-2     | 2-1    | 2-3      | 1-1     | 0-0         | 2-1            | 0-3        | 1-2         | 1-2           | 1-0           | ■       | 0-1               |          |            |
| Valencia          | 1-0        | 1-1           | 2-2       | 2-1      | 3-1    | 1-0     | 1-1     | 2-0    | 2-2      | 4-3     | 4-1         | 4-0            | 2-3        | 0-1         | 1-2           | 1-2           | 1-2     | 4-0               |          |            |
| Villarreal        |            | 2-2           | 0-0       | 0-0      | 1-2    | 3-1     | 0-3     | 2-1    | 1-1      | 2-0     | 1-0         | 1-1            | 1-1        | 2-2         | 2-2           | 3-0           | 2-2     | ■                 |          |            |

# VETTEL SE IMPONE A LOS LOTUS Y YA LIDERA EL MUNDIAL

**Campeonato abierto.** Ni pilotos ni escudería han conseguido repetir la victoria en estas cuatro primeras carreras de la temporada

**Ferrari sigue lejos.** Fernando Alonso, que protagonizó una espectacular salida, finaliza séptimo por las limitaciones del 'F2012'

EUROPA PRESS / BAHREÍN

El vigente bicampeón mundial, Sebastian Vettel (Red Bull), dejó ayer atrás un irregular inicio de la temporada y se encaramó al liderato del Mundial de pilotos de Fórmula 1 tras lograr la victoria en el Gran Premio de Bahrein, cuarta prueba del calendario automovilístico, donde Fernando Alonso (Ferrari) concluyó en una meritoria séptima posición, lo que supone que el español logró ganar dos puestos con respecto a la salida.

Red Bull mostró que su mejoría es un hecho tangible y el piloto alemán dominó de principio a fin una carrera en la que partía desde la 'pole'. El campeón germano estuvo acompañado en el podio por los pilotos de Lotus, Kimi Raikkonen y Romain Grosjean.

La prueba árabe, envuelta todo el fin de semana en polémica por las protestas de la población local contra el régimen, extendió este desconcertante inicio de temporada, con la cuarta victoria de la cuarta escudería diferente y un nuevo cambio en el liderato de la clasificación general. Al contrario de lo sucedido en la campaña pasada, no se puede hablar de dominadores claros ni a nivel de equipos ni de pilotos, lo cual garantiza el espectáculo y mantiene el interés de los aficionados que, cada fin de semana, se encuentran con distintos rostros en lo más alto del cajón y de la tabla.

La posición de privilegio le corresponde ahora a Vettel que, sin el arrollador monoplaque que le permitía pasearse por los circuitos el año anterior, dio una lección de pilotaje para apuntarse su primera victoria del curso. Tras una salida impecable, se mantuvo toda la carrera al frente pese al acecho de Raikkonen.

El finlandés vivió su primer gran día desde su vuelta a la Fórmula 1 apoyado en el sorprendente rendimiento de Lotus, la escudería que mejor supo gestionar la extrema degradación que sufren los neumáticos en el circuito de Shakir, hasta el punto de que colocó a sus dos pilotos en el podio.

## ALONSO VUELVE A SUFRIR.

Muy alejado de esos puestos de honor volvió a rodar Alonso, que realizó una de sus habituales salidas fulgurantes. Partiendo desde el noveno lugar, el asturiano ganó cuatro plazas en las primeras cur-

## DECLARACIONES

[ ]

SEBASTIAN VETTEL

«No estábamos muy seguros de nuestro nivel, pero la buena salida ha sido crucial, porque me ha permitido destacarme del grupo»

«La estrategia nos ha ido bien y solo puedo dar las gracias al equipo y a los mecánicos»

PEDRO M. DE LA ROSA

«Hemos dado un paso de gigante, pero no hay que conformarse, porque tenemos fiabilidad»

KIMI RAIKKONEN

«Espero estar más a menudo en el podio»

FERNANDO ALONSO

«A partir de Barcelona, esperemos que nosotros llevemos la voz cantante»

«Estamos a 10 puntos del líder, y creo que es demasiado tesoro para lo que nos merecemos»

SERGIO 'CHECO' PÉREZ

«Fuimos muy lentos y, además, nos equivocamos en la estrategia»

vas, aunque la 'segunda división' en la que sigue militando su Ferrari le impidió cotas mayores.

En cualquier caso, el deportista español, quinto en el Mundial de pilotos a 10 puntos de Vettel, ya ha salvado la situación en esta primera parte de la temporada, donde preveía resultados aún peores, teniendo en cuenta el nivel mostrado por el 'F2012'.

Dentro de tres semanas, cuando el Mundial continúe en el circuito de Montmeló, la escudería de 'Ill Cavallino Rampante' espera dar un paso adelante con una serie de carreras que se

adaptan mejor a las características del bolido rojo.

Los grandes damnificados en Bahrein fueron los pilotos de McLaren-Mercedes, que se habían mostrado como los más sólidos en las tres primeras carreras del año. Lewis Hamilton perdió el liderato del Mundial tras finalizar octavo y Jenson Button ni siquiera sumó puntos por abandono.

Por su parte, el español Pedro Martínez de la Rosa (HRT) concluyó penúltimo por delante de su compañero de equipo Narain Karthikeyan.



El piloto alemán de Red Bull, Sebastian Vettel, logró su primera victoria de la temporada en Bahrein.



Ecclestone (c) y Todt (d), con uno de los dirigentes del país del Golfo Pérsico.

## ¿Volverá el 'Gran Circo' en 2013?

Para muchos analistas, la Fórmula 1 arruinó su propia reputación con su presencia este fin de semana en Bahrein, un país profundamente dividido con un futuro muy abierto a corto plazo: ¿Qué sucederá cuando el máximo espectáculo del automovilismo se marche? Después de una de las carreras más polémicas de su historia y un desastre desde el punto de vista de las relaciones públicas, el 'Gran Circo' deberá hacer balance sobre la magnitud de los daños causados con su presencia en un país, donde en un año de protestas murieron casi 50 personas. «Tenemos que sentarnos y sacar nuestras conclusiones», señaló con un rostro serio el jefe de la escudería Mercedes, Ross Brawn, en el paddock del circuito. Por su parte, el presidente de la Federación Internacional de Automovilismo, Jean Todt, defendió la presencia del Mundial en el país del Golfo Pérsico: «La Fórmula 1 es una marca fuerte, todos los equipos están contentos». Sin embargo, los resultados del primer análisis no son alentadores aunque, a pesar de la represión contra los manifestantes, pilotos y escuderías no se atrevieron a alzar la voz y permitieron ser el destino de las críticas. Ahora, la cuestión más urgente es el futuro de la carrera, porque pese a que el contrato de Ecclestone con Bahrein finaliza en 2016 nadie se atreve a confirmar el GP del próximo año.



in tras salir desde la 'pole' y, además, logró encaramarse al primer puesto de la clasificación del Mundial. / FOTOS: REUTERS

# Alonso confía en los resultados de Ferrari en Europa

El español critica la maniobra de Rosberg, porque «podríamos estar en el hospital»

## EUROPA PRESS / BAHREÍN

El piloto español de Ferrari Fernando Alonso aseguró ayer, tras finalizar séptimo en el Gran Premio de Bahreín, que en la carrera han limitado «los daños bastante bien» y que los 10 puntos de diferencia en la clasificación del Mundial con Sebastian Vettel son «demasiado tesoro» para lo que se merecen.

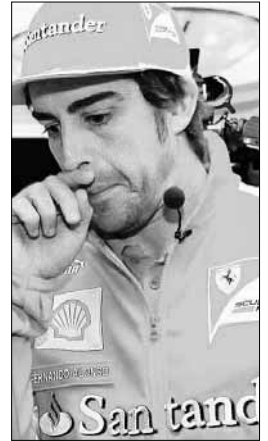
«Estábamos a ocho puntos del líder, ahora a 10 y hemos pasado las cuatro primeras carreras fuera de Europa. Creo que es demasiado tesoro para lo que nos merecemos viendo como hemos ido, pero, a partir de Barcelona, esperemos que nosotros llevemos la voz cantante», indicó el asturiano.

Por otro lado, también destacó la gran prueba realizada. «Si nos hubiesen dicho que hubiéramos batido a los dos McLaren sería impensable. Ha sido otra carrera que hemos limitado los daños bastante bien», destacó el piloto de Ferrari.

En cuanto al incidente que tuvo durante la carrera, Alonso habló claro. «Seguramente con Rosberg si hubiese habido un muro estaríamos comentando otra noticia, no solo todos los problemas de Bahreín, igual estaríamos algún par de pilotos en el hospital así que tomarán la decisión que tengan que tomar. Si al final le penaliza ganaremos una posición», aclaró.

«**TODO FUNCIONÓ BIEN.**» Por su parte, el piloto alemán Sebastian Vettel (Red Bull), vencedor del Gran Premio de Bahreín, se mostró contento por su victoria y resaltó la importancia de haber realizado una «buena salida», que le permitió tomar ventaja para «destacarse del grupo», al tiempo que insistió en que durante la prueba «todo ha funcionado bien».

«Ha sido una carrera increíble, muy complicada. Una bue-



Fernando Alonso.

**El vencedor de la prueba, Sebastian Vettel, considera que el cambio de piezas en su monoplaza ha sido clave para lograr el primer triunfo de la temporada**

na salida ha sido crucial y me ha permitido destacarme del grupo y conseguir una ventaja, ya que casi siempre tenía que ir con neumáticos desgastados por el hecho de haberlos utilizado todos en la clasificación de ayer», indicó el vigente campeón.

Para Vettel, la clave de la mejora de su monoplaza ha estado en la llegada de nuevas piezas. «Les preguntamos que era necesario mejorar, llegaron las nuevas piezas y pasamos mucho tiempo en el garaje para tener el coche a nuestro gusto», desveló.

Por último, el conductor de Red Bull insistió en su alegría por el triunfo conseguido. «Estoy muy contento», recaló.



Raikkonen, Vettel y Grosjean posan en el podio.



El cambio de neumáticos marcó las estrategias de ayer.



Vettel logró destacarse desde la salida de la carrera y tomar ventaja con respecto al resto de monoplazas.

## CLASIFICACIONES

## Gran Premio de BAHREIN

9 **F. Massa** (BRA/Ferrari) a 64,9s

10 **M. Schumacher** (ALE/Mercedes) a 71,4s

7 **F. Alonso** (ESP/Ferrari) a 57,8s

8 **L. Hamilton** (GBR/McLaren) a 58,9s

5 **N. Rosberg** (ALE/Mercedes) a 55,4s

6 **P. di Resta** (GBR/Force India) a 57,5s

3 **R. Grosjean** (FRA/Lotus) a 10,1s

4 **M. Webber** (AUS/Red Bull) a 38,7s

1 **S. Vettel** (ALE/Red Bull) 1:36.26.929

2 **K. Raikkonen** (FIN/Lotus) a 3,3s

### CLASIFICACIÓN DE PILOTOS

|     |              |    |
|-----|--------------|----|
| 1º  | S. Vettel    | 53 |
| 2º  | L. Hamilton  | 49 |
| 3º  | M. Webber    | 48 |
| 4º  | J. Button    | 43 |
| 5º  | F. Alonso    | 43 |
| 6º  | N. Rosberg   | 35 |
| 7º  | K. Raikkonen | 34 |
| 8º  | R. Grosjean  | 23 |
| 9º  | S. Pérez     | 22 |
| 10º | P. di Resta  | 15 |

### CONSTRUCTORES

|    |          |     |
|----|----------|-----|
| 1º | Red Bull | 101 |
| 2º | McLaren  | 92  |
| 3º | Lotus    | 57  |
| 4º | Ferrari  | 45  |

### LA CARRERA DE LOS ESPAÑOLES

|               |     |
|---------------|-----|
| F. Alonso     | 7º  |
| P. de la Rosa | 20º |

Fuente: F1 INFOGRÁFIKA



# Recibe todos los días El Adelantado y cocina tus mejores platos



**BEEM®**

Siente el placer de  
cocinar con esta batería  
de alta calidad  
y diseño exclusivo



## CARACTERÍSTICAS:

- 9-piezas, batería de cocina.
- Diseño Elegante.
- Acero inoxidable de calidad superior robusto 18/10.
- Tapa de cristal con salida de vapor ideal para cocina sana, a prueba de golpes, resistente al calor y con un borde de acero inoxidable extra.
- Inoxidable, higiénico, fácil mantenimiento, duradero y sabor neutro.
- Válido para todo tipo de cocinas, incluyendo inducción.
- Acabado exterior e interior perfectamente pulimentado.
- Super Megatherm (acero inoxidable-aluminio-acero inoxidable encapsulado).
- Aislante térmico, accesorios de acero inoxidable.
- Válido para horno hasta aprox. 200°C.
- Válido para lavavajillas.
- 3 años de garantía.

### DIMENSIONES ( Ø x H/ Volumen):

Cacerola con tapa: aprox. 24x12.0cm/ aprox. 5.5 litros  
Cacerola con tapa: aprox. 20x9.5cm/ aprox. 3.0 litros  
Cacerola con tapa: aprox. 18x9.0cm/ aprox. 2.3 litros  
Cacerola con tapa: aprox. 16x7.5cm/ aprox. 1.5 litros  
Cazo: aprox. 16 x7.5cm/ aprox. 1.5 litros

**Suscríbete 1 año a El Adelantado por sólo 390€ IVA INCLUIDO  
y te regalamos esta práctica y moderna  
BATERÍA DE COCINA de acero inoxidable**

Tfno. información: 921 43 72 61  
de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h  
o en nuestras oficinas en C/ Morillo, 7. Segovia

(\*) Oferta válida solo para nuevos suscriptores, con tarifa anual de lunes a domingo.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

## TENIS

## MASTERS 1.000 DE MONTECARLO

## AGENCIAS / MONTECARLO

El tenista español Rafael Nadal puso ayer fin al 'maleficio Nole' al derrotar al serbio Novak Djokovic para conquistar por octava vez consecutiva el Masters 1.000 de Montecarlo. El número dos del mundo se impuso 6-3 y 6-1 al líder de la clasificación de la ATP, que sigue así sin poder ganar el torneo de la ciudad en la que vive. Además, el manacorí no solo ganó, sino que arrasó al serbio.

Pese a su tradicional contención a la hora de evaluar los partidos, el español no dudó en afirmar que sentía «algo increíble». «Para mí es mucho más importante la victoria que el dolor en caso de haber perdido. Siete u ocho derrotas no hacen diferencia. Volver a vencer, sí», añadió el deportista balear, que elogió a su rival y resumió su duelo en la cumbre: «Tienes que aceptar que el deporte, es así. A veces pierdes, a veces ganas, y contra un jugador como Novak puedes esperar caer derrotado».

El subcampeón del torneo le devolvió la gentileza durante la ceremonia de entrega de premios, que estuvo presidida por el príncipe Alberto de Mónaco: «Rafa, eres un gran campeón y hoy mereciste el triunfo». «Tras siete veces, gracias por dejarme ganar esta vez», bromeó Nadal mientras Djokovic le palmeaba la espalda. No le quedaba más que eso al serbio.

## FUERZAS DESEQUILIBRADAS.

En una primaveral tarde a pleno sol en el Monte Carlo Country Club, el español tuvo contra las cuerdas a su rival desde el primer punto. El hexacampeón de Roland Garros fue ampliamente superior al 'número uno' del mundo, que lo había derrotado en sus siete últimos enfrentamientos.

'Nole' comenzó el encuentro realizando un buen juego, pero pronto Nadal cambió la dinámica y en el primer set, el de Manacor se impuso por 6-3 tras romper dos veces el servicio al serbio.

En la segunda manga, las fuerzas se desequilibraron: Novak se vino abajo y no consiguió plantarle cara Rafa. El juego comenzó

con dos roturas a favor de Nadal que puso un 0-4 en el marcador, pero el serbio no se rindió y consiguió un 'break' en blanco (1-4). Sin embargo, fue un espejismo, porque a partir de ese instante no volvió a conseguir ganar ningún juego más y el español cerró con un ace su impecable partido de 78 minutos de duración en el que Djokovic mostró una irregularidad que no es frecuente en él, aunque su rival tampoco le dejó practicar su mejor tenis.

Un grito de victoria contenido durante 20 meses brotó de la garganta de Nadal mientras bajó la ovación desde las gradas repletas en un escenario que lo adora, porque muchos de esos espectadores no recuerdan ya otro campeón que el zurdo español. Porque Montecarlo es 'territorio Nadal', un torneo en el que solo perdió una vez -en 2003 ante Guillermo Coria- y en el que ayer sumó su cuadragésimo segunda victoria consecutiva.

## Descenso en la Copa Federación

La selección española de Copa Federación perdió la eliminatoria ante Eslovaquia, después de las derrotas de ayer de Sílvia Soler frente a Dominika Cibulkova (6-4, 6-4) y de Lourdes Domínguez ante Daniela Hantuchová (0-6, 6-7(4), 4-6), lo que supone el descenso del equipo al Grupo Mundial II. En el primer partido del domingo, Cibulkova, 'número 17' del mundo, tuvo que sufrir para imponer su favoritismo frente a Soler, que volvió a rayar a gran nivel. Tras ese enfrentamiento, Domínguez y Hantuchová, las perdedoras de los partidos en la jornada del sábado, jugaron el que terminó siendo el punto definitivo. A pesar del buen inicio de la jugadora española, que se apuntó el primer set, las dos mangas siguientes cayeron del lado de la jugadora eslovaca.

# Nadal rompe el maleficio

El español vence en la final del torneo al serbio Novak Djokovic, ante el que había perdido en sus últimos siete enfrentamientos



Gesto de rabia y alegría de Nadal tras conseguir el triunfo. / REUTERS

## CICLISMO

## El kazajo Iglinski se impone en la Lieja-Bastogne

El ciclista kazajo Maxim Iglinski (Astana) se impuso ayer en la Lieja-Bastogne-Lieja al sorprender al italiano Vincenzo Nibali (Liquigas-Cannondale) en los últimos kilómetros de la prueba belga. Con esta victoria se cierra el llamado 'tríplico de las Ardenas', que esta semana han formado las 'Clásicas' primaverales. El italiano Enrico Gasparotto (Astana) venció en la Amstel Gold Race, mientras que el español Joaquim 'Purito' Rodríguez (Katusha) hizo lo propio en la Flecha Valona. La jornada estuvo marcada por la mala suerte para los corredores españoles, ya que Igor Antón (Euskaltel-Euskadi) se fracturó la clavícula en la parte neutralizada de la prueba.

## ATLETISMO

## El keniano Korir gana el Maratón de Madrid

El atleta keniano Patrick Korir se impuso ayer en el Maratón de Madrid fijando el cronómetro en un tiempo de 2:12:07 y superando a su compatriota Enock Mitei (2:12.13) y al etiope Hailu Dogaga (2:12.14), mientras que en categoría femenina la vencedora fue Margaret Agai (2:24.39), seguida de Chiara Corsini y de Roman Gebre Gessese (2:25.58).

## WATERPOLO FEM.

## España logra el Preolímpico de Trieste

La selección española de waterpolo femenina redondeó ayer su primera e histórica clasificación para los Juegos de Londres 2012 colgándose el oro del torneo Preolímpico de Trieste (Italia), tras imponerse en la final a las anfitrionas y últimas campeonas de Europa, por 9-5.

## BALONCESTO

## LIGA ACB

# El Barcelona se exhibe y el Madrid hunde a Estudiantes

## EUROPA PRESS / MADRID

El líder Barcelona Regal superó ayer ampliamente a Unicaja (57-89) en su visita a Málaga para afianzar el liderato de la Liga Endesa, mientras Jayce Carroll dio vida al Real Madrid para remontar su partido y dejar muy tocado a Estudiantes.

En el Martín Carpena, un Unicaja muy necesitado recibía al líder Barcelona Regal con la necesidad imperante de un triunfo para reengancharse a la zona de play-off. Sin embargo, un Barça arrollador se escapó en el marcador des-

de el pitido inicial y los andaluces no lograron nunca acercarse en el luminoso. El jugador más destacado del envite fue el blaugrana Boniface N'Dong con 21 puntos y 11 rebotes.

Mientras, el Real Madrid, liderado por el ya recuperado escolta estadounidense Jaycee Carroll, tuvo que emplearse a fondo para remontar ante Asefa Estudiantes un partido que perdía por quince puntos al final del primer cuarto, y deja tocado al cuadro colegial, que ve como cada vez el descenso es una realidad más cercana.

Ni los 26 puntos de Germán Gabriel, ni el buen juego de los madrileños, sirvieron para que los estudiantes se llevaran la deseada victoria en su cancha, aunque como visitantes.

## OTROS RESULTADOS

CAJA LABORAL - UCAM MURCIA 71-65  
VALLADOLID - BANCA CÍVICA 72-77  
CAI ZARAGOZA - FUENLABRADA 80-72  
BLUSSENS - GRAN CANARIA 2014 65-45  
VALENCIA BASKET - BIZKAIA 66-63  
LAGUN ARO - JOVENTUT 90-85  
LUCENTUM ALICANTE - MANRESA 76-70



El triunfo del cuadro blanco deja muy tocado a Estudiantes. / EUROPA PRESS



## EL DETALLE

**La salida de Grecia del euro podría conllevar el abandono de más países** ■ El presidente del Banco Central alemán, Jens Weidmann, señaló ayer que una salida de Grecia de la moneda única no solo no resolverá los problemas económicos que acucian al país, sino que, además, soliviantaría la presión sobre otros miembros para abandonar la eurozona.

## LA CIFRA

# 138

Es el número de vuelos que cancelará hoy Iberia, a los que se sumarán los 235 anulados los días 27 y 30 de abril, por la huelga convocada por los pilotos del Sepla, los lunes y viernes.

# El FMI reclama a la UE medidas más firmes para atajar la crisis de deuda

El organismo internacional señala que la prioridad ahora es volver al crecimiento normal en un plazo medio de dos o tres años, de lo contrario, «la sostenibilidad fiscal no será posible»

• Rehn elogia las medidas realizadas por el Ejecutivo español para alcanzar el objetivo de déficit y aplaude las «ambiciosas reformas» acometidas en los últimos meses.

REUTERS-EP / WASHINGTON

El Fondo Monetario Internacional (FMI) exigió ayer a la Unión Europea (UE) que tome medidas energéticas para atajar la crisis de la deuda y restaure el crecimiento económico en el Viejo Continente, ante la repercusión negativa que está causando el agravamiento de la coyuntura financiera europea en la economía global.

Un día después de que el G-20 acordara redoblar el colchón financiero del FMI en algo más de 430.000 millones de dólares (325.000 millones de euros), superando la barrera del trillón de dólares (756,5 billones de euros) reclamado por el organismo hace unos meses para lidiar con la creciente crisis en Europa, el Comité Financiero y Monetario Internacional (CFMI), el núcleo administrativo de la institución internacional, reclamó a los países de la eurozona que acometan reformas y reduzcan sus niveles de deuda.

El presidente del CFMI y ministro de Finanzas de Singapur, Tharman Shanmugaratnam, señaló que la prioridad es «volver al crecimiento normal a un medio plazo», es decir, «en dos o tres años». De lo contrario, puntualizó, «la sostenibilidad fiscal tampoco será posible».

Para lidiar con esta situación, Shanmugaratnam advirtió de los



El presidente del Banco Mundial, Robert Zoellick, y la directora del FMI, Christine Lagarde, ayer en Washington. / REUTERS

efectos adversos que pueden conllevar las medidas de austeridad implementadas por muchos Gobiernos europeos. «En las economías avanzadas, se necesitan políticas creíbles de consolidación fiscal, una reducción de deuda, al mismo tiempo que se vadean políticas fiscales excesivamente contractivas», apostilló.

No obstante, Estados Unidos y Japón también fueron objeto de las críticas por parte de algunos sectores del FMI. El ministro de Finanzas de Alemania, Wolfgang Schäuble, argumentó que ambas naciones «necesitar reducir sus déficits y la deuda pública». Schäuble enfa-

tizó en que las medidas para lograrlo han de ser «creíbles» e implementadas de forma urgente.

**COMPRAR TIEMPO.** En cambio, su homólogo japonés, Jun Azumi, sostuvo que el aumento del colchón financiero del FMI a modo de cortafuegos solo «compra tiempo» y representa «un alivio», en consonancia con las palabras pronunciadas por el comisario de Asuntos Monetarios de la UE, Olli Rehn.

La deuda de algunos países europeos sigue suponiendo un riesgo para la economía global, por lo que Bruselas ha de mantenerse en alerta, remarcó Azumi.

Por otra parte, Rehn elogió las medidas realizadas por el Ejecutivo de Rajoy para alcanzar el objetivo de déficit. «El Gobierno español está realizando decididos esfuerzos para encarrilar la deuda por el camino de la sostenibilidad», subrayó el político, quien aplaudió las «ambiciosas reformas acometidas en el mercado laboral», que, en su opinión, deberían traducirse más crecimiento y en la consolidación del sector bancario. «Tanto el Ejecutivo de España como el italiano son conscientes de los retos y han adoptado un número de importantes medidas fiscales para aliviar la presión de los mercados», afirmó.

## ► COMISIÓN EUROPEA

Bruselas dirá hoy si valida el déficit del 8,5% del PIB en 2011 calculado por el Gobierno

BRUSELAS / EUROPA PRESS

La oficina estadística de la UE, Eurostat, anunciará hoy si valida el déficit del 8,5% del PIB en 2011 calculado por el Gobierno español, despejando así las dudas de los analistas por los continuos cambios de cifra de los últimos meses.

La Comisión Europea ha asegurado que no alberga ninguna duda sobre la veracidad de las cifras anunciadas por España, y salió al paso de las informaciones que sostenían que Bruselas sospechaba que el Gabinete de Mariano Rajoy había inflado el dato de déficit de 2011 para que los resultados de los recortes este año parecieran mejores.

Sin embargo, el propio Ejecutivo comunitario se quejó de los cambios de cifra y envió a sus técnicos a Madrid para pedir explicaciones sobre los motivos del desvío presupuestario del ejercicio anterior, ya que España se había comprometido a rebajar el déficit hasta el 6%.

Cualquier corrección por parte de Eurostat de la cifra de déficit cuestionaría la credibilidad de las estadísticas españolas y podría agravar los ataques en los mercados contra la deuda española.

## Los 27 examinan la respuesta a la expropiación de YPF en Argentina

EUROPA PRESS / BRUSELAS

Los ministros de Exteriores de la Unión Europea examinarán hoy las posibilidades del bloque para responder a la expropiación de la petrolera YPF filial de la española Repsol, si bien no se esperan decisiones concretas, porque el estudio de medidas y de su viabilidad es un proceso «lento» en el que se trabaja a nivel técnico, según informaron distintas fuentes europeas.

Los jefes de las diplomacias europeas se reúnen en Luxemburgo y el titular español, José Manuel García-Margallo, aprovechará para pedir el apoyo de sus socios en la crisis abierta con Buenos Aires. También expondrá las medidas de retorsión en las que ha pensado España, como la limitación de las importaciones de biodiesel anunciada el viernes por el Gobierno.

# «No habrá un banco malo»

EUROPA PRESS / WASHINGTON

El ministro de Economía y Competitividad, Luis de Guindos, negó ayer que el Gobierno español vaya a crear un «banco malo» donde se acumulen los activos inmobiliarios de los prestamistas con problemas de liquidez.

En su defecto, De Guindos abogó por agrupar dichos activos en «entidades» diferentes o crear «activos asegurados» para los que ya existen fondos, para que sean más valorados y puedan ser vendidos con mayor facilidad.

«El Ejecutivo no creará nada, ni

un banco bueno, ni un banco malo y no se destinará ni la más pequeña de las cantidades de dinero público para ello», declaró el ministro en Washington, durante la cumbre del Fondo Monetario Internacional (FMI). «Lo que estamos experimentando es un proceso de ajuste en el valor de los activos, lo cual, a cambio, debería ayudar a su venta», concretó el mandatario.

La semana pasada, la Unión Europea (UE) sostuvo que España no necesita ayuda para recapitalizar el sistema bancario y descartó la posibilidad de que necesite un

rescate financiero. Asimismo, De Guindos aclaró en febrero que las entidades bancarias nacionales tienen de plazo hasta finales de mayo para presentar los planes de fusión que se materializarían en un máximo de dos años.

Dos fuentes cercanas al proceso de recapitalización bancaria aseguraron, bajo la condición de anonimato a la cadena estadounidense Bloomberg, que el presidente del Gobierno español, Mariano Rajoy, pidió al menos dos estudios académicos acerca de cómo crear un banco malo.



Luis de Guindos, titular de Economía.



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACION)

Table with 7 columns: TREN, DIAS DE CIRCULACION, Madrid, Segovia, Valladolid. Rows include AVANT(1) to AVANT(14) with departure times for each station.

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

Table with 7 columns: TREN, DIAS DE CIRCULACION, Valladolid, Segovia, Madrid. Rows include AVANT(1) to AVANT(14) with departure times for each station.

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

(\*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional. El día 19 de marzo el tren Avant 8188 que tiene salida en Segovia a las 18:30 horas, para atender el aumento de la demanda que se ha producido con motivo del puente de San José, iniciará su recorrido de forma excepcional en Valladolid y circulará en doble composición con arreglo al siguiente horario: Valladolid C. Grande: 17:30h; Segovia Guiomar: 18:30h y Madrid Chamartín: 18:58h.

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID LA SEPULVEDANA

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99

Table with 2 main sections: SEGOVIA-MADRID and MADRID-SEGOVIA. Each section has sub-tables for LUNES A VIERNES LABORABLES, SÁBADOS LABORABLES, and DOMINGOS Y FESTIVOS with departure times.

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael.

AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACION)

Table with 7 columns: Tipo de tren, ALVIA, AVE, ALVIA, ALVIA, ALVIA, AVE. Rows list destinations: Hacia el Norte, Hacia Madrid y Levante, Desde el Norte.

AUTOBUSES SALIDAS DE SEGOVIA

Table with 2 main sections: LUNES A VIERNES LABORABLES and SÁBADOS LABORABLES. Lists destinations and departure times for various bus routes.

Table with 7 columns: Tipo de tren, ALVIA, AVE, ALVIA, ALVIA, ALVIA, AVE. Rows list destinations: Hacia Madrid y Levante, Desde Madrid y Levante.

SALIDAS HACIA SEGOVIA

Table with 2 main sections: LUNES A VIERNES LABORABLES and SÁBADOS LABORABLES. Lists destinations and departure times for various bus routes.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación

EL SEÑOR

## D. Jesús de la Calle de Antonio

Ha descansado en la paz del Señor en Palazuelos de Eresma el día 22 de abril de 2012  
A los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Esposa, Martina Cubero Yagüe; hijos, María Concepción, Mercedes, María Jesús, Jesús Manuel y Almudena; hijos políticos, José María y Juan José; nietos, biznietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 23, a las 18:00 horas, en la iglesia parroquial de Palazuelos de Eresma; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Palazuelos de Eresma.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

## D. María Crespo González

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 22 de abril de 2012  
A los 102 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Hija, Mercedes; hijo político, José Manuel; nietos, biznietos; Paloma, Pilar e Isabel, y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

Hoy día 23, a las 10:00 horas, se oficiará un responso por el eterno descanso de su alma en la capilla del cementerio del Santo Ángel de la Guarda; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en dicho cementerio.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

| Segovia - Ávila                      |  |
|--------------------------------------|--|
| Lunes a viernes                      |  |
| 7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00 |  |
| Sábados, domingos y festivos         |  |
| 9:00 - 18:00                         |  |
| Domingos y festivos                  |  |
| 20:30                                |  |
| Ávila - Segovia                      |  |
| Lunes a viernes                      |  |
| 6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00  |  |
| Sábados, domingos y festivos         |  |
| 10:15 - 19:15                        |  |

LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> María del Carmen Hernando González

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 22 de abril de 2012  
A los 91 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Hija, María del Carmen Asenjo Hernando; hermanos, María, Gumersinda y Jerónimo; hermanos políticos, Antonia Gómez, Amos Gómez, Ramona Esteban y Marcelina Páez; sobrinos, demás familia y Javier Casado Barquín,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 23, a las 12:00 horas, en la iglesia parroquial de Nueva Segovia; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de La Salceda. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 24, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de Nueva Segovia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

### TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

| SEGOVIA - MADRID            |                           |                 |              |              |              |                  |                  |                 |
|-----------------------------|---------------------------|-----------------|--------------|--------------|--------------|------------------|------------------|-----------------|
| ESTACIONES                  | L - V (A partir 12 enero) | 17122 L - V (1) | 17126 DIARIO | 17128 DIARIO | 17130 DIARIO | 17132 DIARIO (2) | 17134 DIARIO (3) | 17136 L - V (1) |
| Segovia                     | 6:20                      | 7:53            | 10:55        | 12:55        | 14:55        | 16:50            | 18:55            | 20:55           |
| Navas de Riofrío            |                           | 8:04            | 11:03        | 13:03        | 15:04        | -                | 19:04            | 21:02           |
| Ortigosa del Monte          |                           | 8:08            | 11:07        | 13:07        | -            | -                | 19:07            | 21:05           |
| Otero Herreros              |                           | 8:12            | 11:13        | 13:13        | 15:11        | -                | 19:11            | 21:10           |
| Los Angeles San Rafael      |                           | 8:15            | 11:16        | 13:16        | 15:14        | 17:10            | 19:14            | 21:13           |
| El Espinar                  |                           | 8:21            | 11:20        | 13:20        | 15:18        | 17:14            | 19:18            | 21:18           |
| San Rafael                  |                           | 8:24            | 11:23        | 13:23        | 15:21        | 17:17            | 19:21            | 21:21           |
| Tablada                     |                           | -               | 11:29        | -            | -            | 17:24            | -                | -               |
| Cercedilla                  | 7:05                      | 8:35            | 11:35        | 13:35        | 15:33        | 17:35            | 19:33            | 21:35           |
| Villalba de Guadarrama      |                           | 9:00            | 11:58        | 13:58        | 15:58        | 17:58            | 20:00            | 21:58           |
| Madrid - Chamartín          |                           | 9:38            | 12:37        | 14:37        | 16:37        | 18:37            | 20:37            | 22:36           |
| Madrid - Nuevos Ministerios |                           | 9:43            | 12:42        | 14:42        | 16:42        | 18:42            | 20:42            | 22:41           |
| Madrid - Recoletos          |                           | 9:47            | 12:46        | 14:46        | 16:46        | 18:46            | 20:46            | 22:45           |
| Madrid - Atocha             |                           | 9:51            | 12:50        | 14:50        | 16:50        | 18:50            | 20:50            | 22:49           |

1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

EL SEÑOR

## D. Joaquín Docando Escobar

VIUDO DE ESPERANZA GARCÍA DE BLAS

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 22 de abril de 2012  
A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Hijos, Javier, Margarita, Esperanza, Joaquín, Alicia, José Antonio y Soledad; hijos políticos, nietos, biznietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 23, a las 10:30 horas, en la iglesia parroquial de San José; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Crematorio Santa Teresa, donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 24, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de San José.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

| MADRID - SEGOVIA            |                           |                 |                  |              |              |                  |              |                 |
|-----------------------------|---------------------------|-----------------|------------------|--------------|--------------|------------------|--------------|-----------------|
| ESTACIONES                  | L - V (A partir 12 enero) | 17121 L - V (1) | 17125 DIARIO (2) | 17127 DIARIO | 17129 DIARIO | 17133 DIARIO (3) | 17135 DIARIO | 17137 L - V (1) |
| Madrid - Atocha             |                           | 7:33            | 10:01            | 12:02        | 14:01        | 16:02            | 18:02        | 20:02           |
| Madrid - Recoletos          |                           | 7:36            | 10:04            | 12:05        | 14:04        | 16:05            | 18:05        | 20:05           |
| Madrid - Nuevos Ministerios |                           | 7:40            | 10:08            | 12:09        | 14:08        | 16:09            | 18:09        | 20:09           |
| Madrid - Chamartín          |                           | 7:47            | 10:16            | 12:16        | 14:15        | 16:16            | 18:16        | 20:16           |
| Villalba de Guadarrama      |                           | 8:30            | 10:57            | 12:57        | 14:57        | 16:57            | 18:57        | 20:57           |
| Cercedilla                  | 7:05                      | 8:56            | 11:21            | 13:21        | 15:20        | 17:21            | 19:22        | 21:23           |
| Tablada                     |                           | -               | 11:26            | -            | -            | -                | 19:27        | -               |
| San Rafael                  |                           | 9:08            | 11:36            | 13:36        | 15:34        | 17:31            | 19:35        | 21:43           |
| El Espinar                  |                           | 9:11            | 11:40            | 13:39        | 15:37        | 17:34            | 19:38        | 21:46           |
| Los Angeles San Rafael      |                           | 9:16            | 11:45            | 13:44        | 15:42        | 17:38            | 19:43        | 21:51           |
| Otero Herreros              |                           | 9:19            | 11:48            | 13:47        | 15:45        | -                | 19:46        | 21:54           |
| Ortigosa del Monte          |                           | 9:23            | 11:53            | -            | 15:50        | -                | 19:50        | 21:59           |
| Navas de Riofrío            |                           | 9:26            | 11:56            | 13:54        | 15:54        | 17:48            | 19:54        | 22:03           |
| Segovia                     | 7:50                      | 9:35            | 12:04            | 14:02        | 16:03        | 17:57            | 20:03        | 22:13           |

1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Guddillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Redacción, Publicidad, Suscripciones

Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com  
publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tños. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

# ANUNCIOS BREVES

## 921 46 12 12

**EL ADELANTADO**

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO 921 46 12 12**

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,52 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 11,00 € + 18 % IVA

|   |  |   |
|---|--|---|
| <p><b>TRABAJO</b></p> <p><b>EMPRESA BUSCA</b> personal gestion alojamiento actividades turismo rural. 651594248.</p> <p><b>CAMAREROS CAMARERAS</b> y recoge vasos para discoteca. Interesados contactar 620764441.</p> <p><b>CALL CENTER</b> necesita teleoperadores teleoperadoras. Diferentes turnos. Formación continuada. 905445425.</p> <p><b>SE OFRECE</b> conductor con carnet B, C, C+E. Teléfono 605210988.</p> <p><b>ORGANISMOS PUBLICOS</b> necesitan conductores par diferentes trabajos. Varios puestos a cubrir. 983293157.</p> <p><b>RESIDENCIAS PUBLICAS</b> necesitan personal para cubrir diferentes turnos. No imprescindible experiencia. 983305096.</p> <p><b>TELEOPERADORES PARA</b> recoger llamadas en centros públicos. Trabajo sencillo. Buenos horarios. 983210400.</p> <p><b>URGE GESTOR</b>-a punto de venta. tareas comerciales y reposición. 638712854.</p> <p><b>INCORPORAMOS TELEOPERADORES</b>-as, ampliación de plantilla. Varios turnos. 645423724.</p> <p><b>VENTAS</b></p> <p><b>SE VENDE</b> piso cerca de la Plaza Mayor de Segovia, plazuela del Patín, 4. Superficie útil de 57 m<sup>2</sup> y construida de 80 m<sup>2</sup>. Mucha luz, 1 dormitorio, 1 baño, salón comedor y cocina. Tel: 639314535</p> | <p><b>ALQUILERES</b></p> <p><b>ALQUILO BAR</b> centrado en Segovia. Funcionando. Teléfono 678849756.</p> <p><b>GANADOS</b></p> <p><b>VENDO VACAS</b>, derechos y derechos de pago único. Teléfono 607934444.</p> <p><b>VARIOS</b></p> <p><b>SE REALIZA</b> almacenaje y distribución de mercancía paletizada en Segovia y provincia. 921440145</p> <p><b>RELAX</b></p> <p><b>ABSOLUTA DISCRECION.</b> Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.</p> <p><b>SUPER NOVEDAD</b> Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812</p> <p><b>EXPERIMENTADA CAMILA.</b> Madurita sorprendente, complaciente. Viciosa. Griego, francés.... Completísima 608431394</p> <p><b>TRAVESTI NOVEDAD</b> Xiomara. Hermosa, jovencita, cariñosa, fiestera, completísima. 689859027</p> <p><b>ENCUENTRAM:</b> AGENCIA contactos necesita hombres para sexo con señoras. 649009850.</p> <p><b>SILVIA, BLANCA</b> y Leticia, de vuelta a Segovia. 695532053. Discreción</p> <p><b>EXPLOSIVA TRAVESTI</b> Patricia. Bien dotada (22x5). 180 pecho. Cuerpazo. 648943461.</p> <p><b>CONTACTOS</b></p> <p><b>CARMEN. BUSCO</b> sexo gratis. Hombres y parejas. zona centro. 921005200.</p> | <p><b>PUNTO DE ENCUENTRO</b><br/>Chicas: 902 190 880<br/>Conoce gente de tu ciudad<br/>Chicos: 806 416 211<br/>Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid</p> <p><b>SOLO ELLOS</b><br/>CONTACTOS REALES<br/>803 423 507<br/>Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid</p> <p>803 553 652<br/>Estoy caliente..<br/>Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid</p> <p><b>TAROT</b></p> <p><b>GABRIEL</b><br/>"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"<br/>806 404 664<br/>Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid</p> <p><b>NOTA:</b> El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.</p> |
|---|--|---|



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad  
921 43 72 61

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

EL ADELANTADO.com

**ARCO**  
arco-ramirez.com  
921471474

**OFERTA 60% DESCUENTO**



**Pisos de 1, 2 y 3 dormitorios con parcela y trastero desde 76.608 € con ascensor**



**VISITE CHALET PILOTO**

Aproveche la ocasión **IVA al 4%** hasta el 31 de diciembre de 2012

**RAMIREZ CALIDAD**  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
arco-ramirez.com

# Guía de Servicios Profesionales y Salud

921 46 12 12 **EL ADELANTADO** C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas • publicidad@eladelantado.com

**ECHO**  
Maquinaria Repuestos y Reparaciones  
**INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.**  
Ctra. San Rafael, 22  
40006 SEGOVIA  
Tels.: 921 42 20 63  
921 43 15 62  
Fax 921 43 14 02

**LUBRICANTES HONDA**

**DETECTIVES en CASTILLA y LEÓN**

**GO**  
Atención especial para empresas  
Informes confidenciales  
Máxima discreción en asuntos familiares  
**PRESUPUESTO SIN COMPROMISO**  
Telf. 696 140 516.  
www.gandaradetectives.com.  
gandaradetectives@gmail.com

**Residencia 3ª Edad Prádena Salud**  
Válidos y asistidos  
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León  
Médico, Enfermera  
Fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
Podología,  
Peluquería, etc.  
tel: 921 507 385  
609 25 26 27 - 607 16 09 75  
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)



SUDOKU

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 |   |   | 7 |   | 1 |   |   | 9 |
|   | 6 |   |   | 9 |   |   |   | 2 |
|   |   | 1 |   |   | 5 |   |   | 3 |
| 9 |   |   | 1 |   | 5 |   |   |   |
|   | 5 | 7 |   | 6 |   | 3 | 1 |   |
| 1 |   |   | 2 |   |   |   |   | 5 |
|   | 1 | 2 |   |   | 6 |   | 8 |   |
| 3 |   |   |   | 2 |   | 6 |   | 1 |
|   | 7 |   | 8 |   | 9 |   |   |   |

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

JEROGLÍFICO

**F**  
**NOTA O**

¿Vendreis todos?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

|   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|
| G | E | L | I | D | O | 3 |
| B | L | O | Q | U | E | 3 |
| A | M | I | G | O | S | 3 |
| B | O | R | D | E | N | 2 |
| C | L | A | M | O | R | 4 |
| F | R | U | T | A | S | 2 |
| O | E | A |   |   |   |   |

AUTODEFINIDO

LOABLE ENCOMIABLE CIERTO MES

CONSONANTE DEMOSTRATIVA (FEM) JUBILICOSOS

ARTÍCULO LETRA REPETIDA ÁRABES NOMADAS NOTA MUSICAL TRADIDOR FALSO MUNICIPIO DE SEVILLA

CONTRACCIÓN LETRA GRIEGA

CONJUNCIÓN CAMPEÓN LA MISMA LETRA

NOMBRE MUJER PERSONAJE DE LA LLAJA APEYECIBLE

ESPOSO DE BETAIDE AUTÉNTICO INCÓMODO

EXISTA VOCAL

ESPACIO DESCUBIERTO EN LAS CASAS (PI) HACEDOR

AFILARA OJERA SECRETO RECONITO

CURVA QUE UNE PUNTOS TIERRA DE SICAL NUBOSIDAD MEDA NOMBRE LETRA

CAPA VOCAL POSTPARRAJEROS CABALLERÍA RUSA

PRESUNTUOSAS ENVANECIDAS

HABILIDAD OXIGENO NÚMEROS ROMANOS

POESÍA DE CA-TORCE VERSOS ENCESSILABOS TODAVÍA

REDUNDANCIA DE PALABRAS AZUFRE TRASPASE

VANDOSO LENGUAJE GIGANTES ESPAÑOLES

PUNTO CARDINAL INCENTIVO ANUAL

CUBIERTOS DE NIEVE COSTADO DIOS EGIPCIO

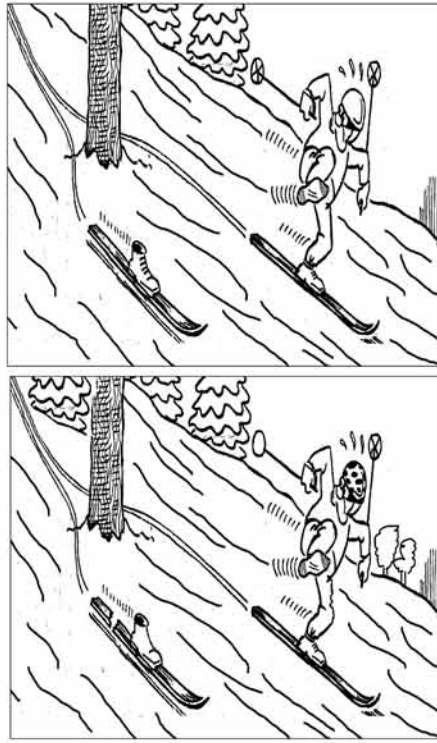
OTORGA CINCUENTA

CALME CIRIO MÚSICA

APRECIO NOMBRE DE MUJER

PUSIESEN TIRANTES CABOS Y CADENAS, VELAS, ETC.

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|
| 1  | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 1  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 2  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 3  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 4  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 5  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 6  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 7  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 8  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 9  |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 10 |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 11 |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |

**HORIZONTALES.-** 1: Manifestación suave o decorosa de ideas cuya recta y franca expresión sería dura o malsanante (PI).- 2: Parte de la medicina. Interjección.- 3: Dícese del que toca cierto instrumento músico.- 4: Al revés, polígono de cuatro ángulos y cuatro lados.- 5: Al revés, río cántabro. Terminación verbal. Extenso período histórico.- 6: Al revés, nombre familiar de mujer. Fundamento o puntos capitales de todo sistema, ciencia, doctrina o religión.- 7: Hombre fuerte y muy valeroso. Río francés.- 8: Al revés, inicio de una acción que se frustra antes de llegar a su término. Municipio de Guipúzcoa.- 9: Río de Europa central. Radical del etano, formado por dos átomos de carbono y cinco de hidrógeno.- 10: Morded o rasgad con los dientes.- 11: Prenda interior armada (PI). Al revés, hembra de cierto animal (PI).

**VERTICALES.-** 1: Armonioso, agradable al oído. Al revés, negación.- 2: Fragmento de un bólido que cae a la Tierra.- 3: Ardimiento y viveza excesiva.- 4: Al revés, abónole. Nuevas.- 5: Mancha pequeña. Tajo.- 6: Al revés, guíe. Moneda romana.- 7: Antiguo instrumento músico de metal (PI). Terminación verbal.- 8: Sin brillo. Instrumento músico (PI).- 9: Asusta.- 10: Reflexivo. Tumor labial debajo de la lengua (PI).- 11: Letra griega. Electrodo positivo.

SOLUCIONES

**CRUCIGRAMA**

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| A | V | A | L | O | R | O | S | O | R | O | L | O | V |   |   |
| U | D | A | L | E | S | A | L | E | S | A | L | E | S |   |   |
| T | A | V | A | N | E | N | E | V | A | D | O | S | A | L | V |
| D | A | C | I | C | A | T | E | G | A | V | A | R | O |   |   |
| O | S | C | R | E | I | D | O | R |   |   |   |   |   |   |   |
| F | O | A | R | T | E | A | U | N |   |   |   |   |   |   |   |
| E | S | E | M | E | C | E | O | J | E |   |   |   |   |   |   |
| I | L | A | E | R | A | F | E | C | T | A | I |   |   |   |   |
| N | I | N | A | S | E | N | E | A | S |   |   |   |   |   |   |
| R | O | Z | A | I | N | O |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| I | B | E | D | U | I | N | O | S | T |   |   |   |   |   |   |
| D | A | L | E | G | R | E | S | E | S | A |   |   |   |   |   |
| O | P | L | A | U | S | I | B | L | E |   |   |   |   |   |   |

**DEDUCCION**

Lometa

**JEROGLIFICO:**

Faltaba = (F alta; nota = (R y O)

**SIETE ERRORES**

mes. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

HORÓSCOPO

**ARIES** 21 marzo a 19 abril.  
Salud pésima. Gran día para las actividades profesionales o personales. En el amor puede llevarse una grata sorpresa.

**TAURO** 20 abril a 20 mayo.  
No tendrá ningún problema de salud. Su ambición desmedida puede perjudicar sus intereses. En el amor, mala situación.

**GÉMINIS** 21 mayo a 20 junio.  
Plena forma. El comportamiento de sus compañeros le causará muchos dolores de cabeza. En el amor te mostrarás leal.

**CÁNCER** 21 junio a 22 julio.  
Salud mala. No sea tan conformista en el plano laboral. En el amor, deje que se acerquen un poco más a usted y no al revés.

**LEO** 23 julio a 22 agosto.  
Evite la contaminación. Grata jornada laboral. Rompa de una vez la monotonía en el amor y despliegue su creatividad.

**VIRGO** 23 agosto a 22 sept.  
Tu salud será buena y te permitirá abarcar mucho. Actúe con prudencia y no se fie de sus compañeros. Jornada romántica.

**LIBRA** 23 sept. a 22 octubre.  
Salud regular. Jornada de triunfos profesionales. Las intrigas de la persona a quien ama le crearán problemas.

**ESCORPIO** 23 octubre a 21 nov.  
Se sentirá en perfecta forma física. En el trabajo analice bien los aspectos de su iniciativa. Sus relaciones de pareja mejoran.

**SAGITARIO** 22 nov. a 21 dic.  
Si viaja extreme las precauciones. Sus métodos laborales son demasiado drásticos y puede peligrar su reputación.

**CAPRICORNIO** 22 dic. a 19 enero.  
Estabilidad física. Examine con detenimiento cualquier papel que tenga que firmar. Cita amorosa muy importante.

**ACUARIO** 20 enero a 18 febrero.  
Salud pasable. Aunque gozará de éxitos profesionales, debe vigilar de cerca sus intereses. No sea tan exigente con su pareja.

**PISCIS** 19 febrero a 20 marzo.  
Bajón de vitalidad. Pronto verá realizado un proyecto laboral de gran importancia para usted. Se sentirá confuso en el amor.

# EL TIEMPO

SOLEADO NUBES CHUBASCOS LLUVIA DÉBIL CUBIERTO LLUVIOSO NIERLA GRANIZO TORMENTA NEVE

El Sol sale a las 07:25 y se pone a las 21:05  
NUEVA 21/05 CRESCENTE 29/04 LEENA 06/05 MENQUANTE 12/05

## EN SEGOVIA

### CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Cuántos metros subirá el nivel del mar?

Según las previsiones más optimistas, si las temperaturas siguen aumentando el nivel del mar podría subir medio metro a finales de siglo.

**Sam** Servicios Audiovisuales de Meteorología. [www.activamultimedia.com](http://www.activamultimedia.com)



### HOY

16° MÁX  
4° MÍN

Algunos claros

Se esperan más nubes la mañana del lunes. Por la tarde predominarán las nubes sobre los claros, y por la noche el cielo se cubrirá progresivamente. Tormentas vespertinas. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 4°C de mínima y 16°C de máxima. Vientos del oeste de intensidad moderada.



### MAÑANA

Nubosidad variable

15° MÁX  
3° MÍN

Se sucederán las nubes y los claros durante todo el martes. En el llano se empezarán a abrir algunos claros por la mañana. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 3°C de mínima y 15°C de máxima.



### MIÉRCOLES

Cubierto de nubes altas

18° MÁX  
8° MÍN

Se apreciarán algunos claros en el cielo la mañana del miércoles. Por la tarde, cielo despejado en general, y por la noche el cielo estará totalmente despejado. En el llano las nubes altas velarán el sol por la tarde.



| NIVELES DE LOS EMBALSES   | Burgomillado                    | Linares                         | Vencías                       |
|---------------------------|---------------------------------|---------------------------------|-------------------------------|
| Últimos datos disponibles | 14 CAPACIDAD<br>11 NIVEL ACTUAL | 58 CAPACIDAD<br>31 NIVEL ACTUAL | 5 CAPACIDAD<br>5 NIVEL ACTUAL |

|                |                                   |                                  |
|----------------|-----------------------------------|----------------------------------|
| VIENTO 37 km/h | RAYOS UV Índice de radiación bajo | SENSACIÓN TÉRMICA 10°            |
| DIRECCIÓN Sur  | COTA DE NIEVE 2500 m              | POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 30% |

## EN ESPAÑA

### HOY

Un frente entrará por Galicia y el Cantábrico con chubascos. Por la tarde se alargarán al Pirineo. En el resto el cielo estará parcialmente nuboso. Cubierto en el norte de las islas Canarias con alguna llovizna.



### MAÑANA

Seguirán entrando nubes por el noroeste, dejando precipitaciones en Galicia y la vertiente cantábrica, llegando por la tarde hacia el Pirineo. Más claros en el sur. Las temperaturas bajarán en todo el país.

### MIÉRCOLES

Llegada de un frente nuboso muy activo por el noroeste peninsular. Lloverá con fuerza en el oeste de Galicia. Las precipitaciones avanzarán muy lentamente hacia Castilla y León y el Cantábrico oriental.

### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

|           | MÁX | MÍN |             | MÁX | MÍN |             | MÁX | MÍN |               | MÁX | MÍN |
|-----------|-----|-----|-------------|-----|-----|-------------|-----|-----|---------------|-----|-----|
| A Coruña  | 14° | 11° | Cáceres     | 21° | 6°  | Guadalajara | 18° | 6°  | Madrid        | 20° | 8°  |
| Albacete  | 21° | 8°  | Cádiz       | 20° | 12° | Huelva      | 23° | 10° | Málaga        | 25° | 14° |
| Alicante  | 24° | 14° | Castellón   | 23° | 11° | Huesca      | 19° | 5°  | Melilla       | 23° | 17° |
| Almería   | 23° | 11° | Ceuta       | 21° | 14° | Jáen        | 21° | 9°  | Murcia        | 27° | 10° |
| Ávila     | 14° | 3°  | Ciudad Real | 21° | 6°  | Las Palmas  | 23° | 17° | Ourense       | 16° | 9°  |
| Badajoz   | 22° | 6°  | Córdoba     | 26° | 9°  | León        | 15° | 5°  | Oviedo        | 12° | 8°  |
| Barcelona | 21° | 12° | Cuenca      | 18° | 4°  | Lleida      | 23° | 9°  | Palencia      | 16° | 4°  |
| Bilbao    | 16° | 10° | Girona      | 21° | 9°  | Logroño     | 19° | 8°  | Palma         | 22° | 11° |
| Burgos    | 14° | 5°  | Granada     | 23° | 6°  | Lugo        | 12° | 8°  | Pamplona      | 17° | 6°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Pontevedra    | 13° | 10° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | S. Sebastián  | 16° | 10° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Salamanca     | 17° | 5°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | S.C. Tenerife | 22° | 16° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Santander     | 15° | 10° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Segovia       | 16° | 4°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Sevilla       | 24° | 10° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Soria         | 14° | 2°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Tarragona     | 21° | 12° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Teruel        | 20° | 5°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Toledo        | 21° | 8°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Valencia      | 25° | 13° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Valladolid    | 17° | 7°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Vitoria       | 16° | 8°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Zamora        | 17° | 7°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Zaragoza      | 21° | 8°  |

## EN EUROPA

### HOY

La familia de borrascas, situadas entre el Reino Unido y Escandinavia, mantienen vivo el paso de sistemas frontales y líneas de inestabilidad hacia nuestro país y bomba vientos del noroeste de moderados a fuertes.



|           | MÁX | MÍN |
|-----------|-----|-----|
| Amsterdam | 12° | 8°  |
| Atenas    | 21° | 15° |
| Belgrado  | 24° | 13° |
| Berlín    | 17° | 8°  |
| Berna     | 17° | 1°  |
| Bruselas  | 12° | 4°  |
| Bucarest  | 24° | 14° |
| Estocolmo | 12° | 7°  |
| Londres   | 13° | 7°  |
| Moscú     | 22° | 15° |
| París     | 15° | 7°  |
| Praga     | 16° | 6°  |
| Roma      | 17° | 13° |
| Varsovia  | 20° | 10° |

### BONOLOTO

Lunes 16 de abril

11 - 14 - 17 - 24 - 25 - 42  
Compl. 18 - R: 3

Martes 17 de abril

5 - 12 - 14 - 20 - 22 - 41  
Compl. 10 - R: 6

Miércoles 18 de abril

18 - 24 - 31 - 33 - 42 - 44  
Compl. 27 - R: 8

Viernes 20 de abril

12 - 24 - 29 - 31 - 35 - 49  
Compl. 19 - R: 7

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 19 de abril

7 8 23 30 35 45  
Compl. 4 Reintegro 3

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 21 de abril

11 18 24 31 35 41  
Compl. 16 Reintegro 0

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 22 de abril

23 33 36 40 48  
Nº Clave (Reintegro) 7

### EUROMILLONES

Martes 17 de abril

10 - 28 - 33 - 48 - 49  
Estrellas 10 - 1

Viernes 20 de abril

3 - 6 - 29 - 32 - 41  
Estrellas 11 - 10

### EL 7/39

Jueves 19 de abril

11 13 24 30 31  
32 33 Reintegro 1

Domingo 22 de abril

10 18 25 29 30  
33 38 Reintegro 0

### ONCE

Domingo 22 de abril  
Serie 050

72366

Sábado 21 de abril 72708

Viernes 20 de abril 63255

Jueves 19 de abril 86637

Miércoles 18 de abril 62289

Martes 17 de abril 37316

Lunes 16 de abril 58481

### SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 22 de abril

1 3 6 9 14  
28 28 37 38 40  
51 52 53 58 59  
60 64 67 74 77

Monasterio de Monjas Dominicas Santo Domingo El Real de Segovia



Artesanía de Segovia de las MADRES DOMINICAS el mejor regalo



El trabajo artesanal de reproducción de figuras policromadas, con las técnicas del renacimiento español, son nuestro medio de vida. Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

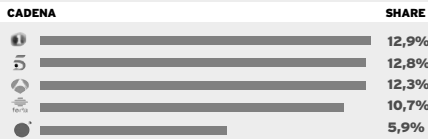
C/ Capuchinos Alta, 2. 40001 Segovia. Telf. 921 46 00 80

<http://monjassegovia.dominicos.org/>  
e-mail: [monjas@dominicassegovia.e.telefonica.net](mailto:monjas@dominicassegovia.e.telefonica.net)

Necesitamos tu Sangre **VEN** *Vente a donar* **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA** Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia) 921 46 14 39

**[LAS MÁS VISTAS DEL MES]**

Máxima igualdad en la recta final del mes en la lucha por el liderazgo. Gana La 1 con un 12,9 por ciento, mientras que Telecinco es segunda a solo una décima. Antena 3 tampoco se queda lejos.



**[DESTACADOS Y BREVES]**

*El Príncipe entrega el Premio Cervantes a Nicanor Parra*

Entrega del Premio Cervantes 2011, en el Paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares, por parte de S.M. el Príncipe Felipe, al poeta chileno Nicanor Parra. Este creador de la antipoesía tiene 97 años y no podrá acudir a la ceremonia de entrega. **LA 2. 11,55 HORAS**



*Especial Villalbar en CYLTV*

CYLTV volverá a ser testigo directo, un año más, del Día de Castilla y León, con la emisión de un especial desde la campa de Villalbar. Desde el set de CYLTV, Alejandra Abad, Enrique Berzal y Ernesto Escapa conducirán el programa. **CYLTV. 11,00 HORAS**

*'Atrapa un millón' celebra una nueva semana de famosos*

El concurso, presentado por Carlos Sobera, celebra una nueva semana especial dedicada a los famosos. El mago Jandro estará esta tarde en el plató del espacio para acompañar y ayudar a los concursantes del día. **ANTENA 3. 19,45 HORAS**



*Lara Álvarez y Marco Rocha se meten en 'El Cubo'*

La cadena calienta motores para el Gran Premio de España con esta entrega del concurso en la que participan los comentaristas del equipo de Mediaset MotoGP 2012, Lara Álvarez y Marco Rocha. **CUATRO. 21,30 HORAS**

*'La ruleta de la suerte' celebra el Día del Libro*

El programa rinde homenaje al género del suspense en la celebración del Día del Libro. Por esa razón, Jorge Fernández se disfrazará de Sherlock Holmes y Paloma se meterá en la piel de la señorita Marple. **ANTENA 3. 12,45 HORAS**



**tve1**

- 06:00 Noticias 24 horas
- 06:30 Telediario matinal
- 09:00 Los desayunos de TVE
- 10:15 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco
- 16:05 El tiempo
- 16:15 Amar en tiempos revueltos
- 17:10 Cielo rojo. Telenovela
- 18:45 La casa de al lado. Telenovela
- 19:30 +Gente
- 21:00 Telediario 2 Con Pepa Bueno
- 22:05 El tiempo
- 22:15 Cine. Hannibal
- 00:20 El cuerpo humano. Forzando límites
- 01:45 La noche en 24 horas

**tve2**

- 08:00 Grandes documentales
- 09:00 ¡Convívenle!
- 09:30 Aquí hay trabajo
- 10:00 La aventura del saber
- 11:00 Grandes documentales
- 11:55 Premio Cervantes
- 13:30 Para todos La 2
- 14:10 Docufilía
- 15:35 Saber y ganar
- 16:05 Grandes documentales
- 17:55 Docufilía
- 19:00 Pequeños universos
- 19:30 Para todos La 2
- 20:00 Mi reino por un caballo
- 20:30 Frasier. Serie
- 21:00 Docufilía
- 22:00 El cine de La 2
- La pianista
- 00:10 La 2 Noticias
- 00:40 Cine. Perfecto amor equivocado
- 02:05 Conciertos Radio-3 + de España
- 02:35



**cuatro**

- 09:00 Espejo público
- Con Susanna Griso
- 12:15 Karlos Arguiñano en tu cocina
- 12:45 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson. Serie.
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:40 Deportes
- 16:00 El tiempo
- 16:15 Bandolera
- 17:45 El secreto de Puente Viejo
- 18:30 ¡Ahora caigo! Concurso
- 19:45 Atrapa un millón.
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- Con Matías Prats
- 21:30 Deportes
- 21:40 El tiempo
- 21:45 El hormiguero 3.0
- 22:30 El número uno.
- Con Paula Vázquez
- 01:15 Maneras de vivir
- 02:15 Adivina quién gana...

- 07:00 El zapping de surferos
- 07:15 Lo mejor de Top gear
- 09:15 Alerta cobra
- 12:30 Las mañanas de Cuatro
- Con Marta Fernández
- 14:00 Noticias Cuatro
- Con Hilario Pino
- 14:50 Deportes Cuatro
- Con Manu
- 15:45 Castle. Serie
- 18:30 NCIS: Los Angeles
- 20:00 Noticias Cuatro.
- Con Roberto Arce
- 20:45 Deportes Cuatro
- Presentado Lara Álvarez
- 21:30 El cubo.
- Concurso
- 22:30 Cine Cuatro
- Blade 2
- 00:30 Cine Cuatro
- Nido de avistas
- 03:00 Cuatro astros

**5**

- 06:30 Informativos Telecinco. Con Leticia Iglesias
- 09:00 El programa de Ana Rosa
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
- 14:30 De buena ley. Con Sandra Barneda
- 15:00 Informativos Telecinco
- Con David Cantero
- 15:45 Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
- 20:00 Pasapalabra. Con Christian Gálvez
- 21:00 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras
- 22:00 Gran Hermano 12+1
- Con Mercedes Milá
- Reality
- 01:45 Gran Hermano 12+1
- La casa en directo
- 02:30 Locos por ganar

**6**

- 08:15 Este es mi barrio
- 09:10 Crímenes imperfectos
- 10:30 Informe criminal
- 11:30 Crímenes imperfectos
- 12:30 Al rojo vivo. Programa de debate
- 13:55 La Sexta Noticias. Informativo
- 15:00 La Sexta Deportes
- 15:35 El millonario
- 16:15 Bones. Serie
- 18:00 Navy: Investigación criminal. Serie
- 19:55 La Sexta Noticias
- 20:55 La Sexta Deportes
- 21:30 El intermedio. Entretenimiento
- 22:25 El mentalista. Serie.
- Cuatro capítulos
- 02:00 Astro tv

**cytlv**

- 07:30 Redifusión
- 10:00 El pasacalles
- 11:00 Especial Villalbar. En directo desde la campa de Villalbar. Con Alejandra Abad.
- 14:30 CYLTV Noticias
- 15:00 El Tiempo
- 15:15 Nuestras cortes
- 15:50 La tarde con Cristina
- 17:45 Somos de pueblo
- 18:40 Surcos Castilla y León
- 19:10 La ley de la bahía
- 20:30 CYLTV Noticias. Con Alejandra Abad
- Deportes, con Diego Espinilla.
- 21:00 El tiempo
- 21:20 Los siete magníficos. Serie
- 22:10 Castilla y León en el mundo. Lisboa
- 23:45 CYLTV Noticias. R.
- 00:15 Especial Villalbar

**8**

- 07:30 Documental
- 08:00 La casa de los líos
- 09:15 Policías en el corazón de la calle
- 10:30 Nuestra Fiesta. Programa taurino
- 13:00 Ven de viaje
- 13:30 Sal y pimienta. Programa de cocina
- 14:00 Documental
- 14:30 Palomitas cámara oculta
- 15:30 Noticias 8
- 16:30 Camino de Galveston
- 18:00 La casa de los líos
- 19:15 Policías en el corazón de la calle
- 20:30 Resumen fútbol sala
- 21:00 Noticias 8
- 21:00 Cine. Alan y Naomi
- 22:45 El refugio de mi padre
- 01:00 Documental

**intereconómica**

- 07:30 Punto pelota
- 10:00 Teletineda
- 10:30 Más se perdió en Cuba
- 12:00 Estar bien
- 12:30 Informativo de las 12:30
- 13:00 Dando caña. Espacio de debate acerca de diversos asuntos de la actualidad
- 14:58 El telediario de Intereconomía
- 15:40 Deportes
- 16:00 Más vivir
- 17:30 Informativo de las 17:30
- 18:00 Disidentes públicos
- 20:00 Con otro enfoque
- 20:30 El telediario de Intereconomía
- 21:35 Los clones
- Espacio de humor
- 22:00 El gato al agua
- Debate político
- 00:00 Punto pelota. Espacio de debate

**tdp**

- 06:00 Baloncesto Liga ACB
- 30ª jornada: Unicaja-FC Barcelona Regal. Desde Málaga
- 08:00 Fútbol. Liga de campeones Magazine
- 08:30 Tennis-Masters 1000 Montecarlo: Final
- 11:00 Tennis ATP 500 Barcelona Trofeo Conde Godó
- 13:00 Fútbol Liga Campeones Rueda de Prensa de José Mourinho. Desde Madrid
- 13:30 Tennis ATP 500 Barcelona Trofeo Conde Godó
- 19:45 Directo fútbol
- Desafío Champions
- 21:00 Directo Hockey Patines
- Liga española
- 19ª jornada C.E. Noia Freixenet-Igualada
- 22:30 Tennis ATP 500 Barcelona



**clan**

- 08:30 El círculo
- 09:30 Buenos días Madrid
- 11:25 Ahora Marta. Presenta Marta Robles
- 12:45 Alto y claro
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Deportes
- 15:35 El tiempo
- 15:45 Cifras y letras
- 16:30 Cine western. El horror del capitán Lex
- 18:10 Madrid directo. Con Yolanda Maniega
- 19:25 Doble página
- 20:25 Telenoticias
- 21:10 Deportes
- 21:20 El tiempo
- 21:35 Aeropuerto
- 22:10 Madriles por el mundo
- Primavera en París y Guayana francesa
- 00:00 Diario de la noche
- 01:00 Territorio comanche. Con Cristina Tárrega

- 07:45 Dora la exploradora
- 08:30 El tiiovio mágico
- 09:10 Caillou
- 10:15 Los hermanos Koala
- 11:30 Fam Boy y Chum Chum
- 12:35 Sandra, detective de cuentos
- 13:30 George de la Jungla
- 14:15 Pokémon
- 15:00 Angus y Cherly
- 16:00 Fam Boy y Chum Chum
- 17:00 Chuggington
- 17:45 El cristal de Gawayn
- 18:00 Lazy Town
- 19:00 Pokémon
- 20:00 Angus y Cherly
- 21:15 Los pingüinos de Madagascar
- 22:00 Icarly
- 22:45 Bob Esponja
- 23:10 Hércules
- 23:30 Embrujadas
- 01:15 Águila Roja
- 03:50 Cuéntame cómo pasó

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA** **Gimnasio Mario Muniesa** CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22



Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vemos y  
te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/ Marqués del Arco 26 (frente al anillo de la Catedral)  
Email: cclibros@ong-aida.org Teléfono: 921 462266

## entretenimiento

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

### butaca de programas

|                             |       |           |
|-----------------------------|-------|-----------|
| Atrapa un millón            | 19:45 | Antena 3  |
| Docufilia                   | 21:00 | La 2      |
| El hormiguero               | 21:45 | Antena 3  |
| Gran Hermano 12+1           | 22:00 | Telecinco |
| Castilla y León en el mundo | 22:10 | CYLTV     |
| El número uno               | 22:30 | Antena 3  |
| El cuerpo humano            | 00:20 | TVE 1     |

### 21:45 El hormiguero (ANTENA 3)

Hoy estarán en *El hormiguero* los actores Ángel Silvestre y Vicente Romero, que charlarán con Pablo Motos sobre su nueva película *The Pelayos*, que inaugurará el Festival de Cine de Málaga 2012. A ambos les acompañará el jugador profesional Gonzalo García Pelayo, cuya vida inspira este filme de Eduard Cortés.



### 22:00 Gran Hermano 12+1 (TELECINCO)

Últimas horas de vida en la casa para uno de los tres concursantes más votados en la última ronda de nominaciones. Noemí, Ariadna y Dani conocerán esta noche la decisión de la audiencia en una nueva gala de *Gran Hermano 12 + 1*. Uno de ellos se convertirá en el nuevo expulsado y se trasladará hasta el plató para abordar en una entrevista con Mercedes Milá su experiencia en el concurso.

### 22:10 Castilla y León en el mundo (CYLTV)

*Castilla y León en el mundo* les propone descubrir la capital del país vecino, una aldea global a medio camino entre el costumbrismo y la modernidad, de la mano de los castellanos y leoneses allí residentes. Lisboa es una ciudad única, con reflejos de otros tiempos. Sus populares y pintorescos barrios se visten con coloridos azulejos, macetas y ropas tendidas.



### 22:30 El número uno (ANTENA 3)

Fase decisiva en *El número uno*, presentado por Paula Vázquez. Aumenta la tensión y la competitividad al blindar el jurado solo a cinco concursantes. En la quinta gala del programa, los cantantes Raphael, con 326 discos de Oro y 49 de Platino, y Mohombi, el cantautor sueco-congolés que triunfa con los temas *Cocunut tree* y *In your head* serán los invitados estrella del espacio.

### 00:20 El cuerpo humano (TVE 1)

El cuerpo humano es un *manejo de nervios*, éstos transmiten sensaciones que mantienen la armonía de nuestro cuerpo, nos proporcionan placer y nos advierten del dolor, siempre dispuestos a ponernos *manos a la obra*. En *El poder cerebral*, nuestro órgano funciona más rápido que cualquier ordenador, procesando la friolera de 100 billones de instrucciones por segundo, pero para salvarnos la vida, puede llegar a ralentizar el tiempo.



## series

### butaca de ficción

|                                 |       |          |            |
|---------------------------------|-------|----------|------------|
| ★★★ Los Simpson                 | 14:00 | Antena 3 | Animación  |
| ★★ Castle                       | 15:45 | Cuatro   | Suspense   |
| ★★★ Amar en tiempos revueltos   | 16:15 | TVE 1    | Telenovela |
| ★★ Bandolera                    | 16:15 | Antena 3 | Telenovela |
| ★★ Navy: investigación criminal | 18:00 | La Sexta | Suspense   |
| ★★★ Frasier                     | 20:30 | TVE 2    | Comedia    |
| ★★ El mentalista                | 22:25 | La Sexta | Suspense   |

### 20:30 Frasier

(LA 2) ★★★

En el capítulo de hoy de *Frasier*, Daphne recibe la visita de un exnovio que viene de Inglaterra expresamente para preguntarle si quiere retomar la relación. Para evitar la temida pregunta, Daphne hace que Niles se haga pasar por su marido. La mítica ficción está dirigida por David Lee y cuenta entre sus intérpretes con Kelsey Grammer, Jane Leeves y David Hyde.



### 22:25 El mentalista

(LA SEXTA) ★★

En el episodio de estreno, Rigsby y Cho, los dos agentes del CBI, están viviendo uno de los momentos más importantes de sus vidas. El amor entra en escena en *El Mentalista*. Cho mantiene una apasionada relación con Summer, su confidente en un importante caso del pasado. Un noviazgo que intenta ocultar a toda costa a la jefa Lisbon. Rigsby, por su parte, espera algo muy especial. ¿Será padre en este episodio?

## películas

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

|                             |       |        |          |
|-----------------------------|-------|--------|----------|
| ★★★ La pianista             | 22:00 | La 2   | Drama    |
| ★★ Hannibal                 | 22:15 | TVE 1  | Thriller |
| ★★ Blade 2                  | 22:30 | Cuatro | Acción   |
| ★★ Perfecto amor equivocado | 00:40 | La 2   | Comedia  |

### 22:15 Hannibal (TVE 1) ★★★

EEUU, 2001. 131 minutos. Director: Ridley Scott. Reparto: Anthony Hopkins, Julianne Moore, Ray Liotta, Gary Oldman, Frankie R. Faison

Han pasado 10 años desde que Lecter, tras su entrevista con la agente del FBI Clarice Starling, escapara del hospital de máxima seguridad en el que estaba recluido. Ahora vive en Italia, pero Starling no ha podido olvidarlo: su fría voz sigue resonando en sus sueños. Verger también recuerda a Lecter: fue su sexta víctima y logró sobrevivir.



## deporte

### butaca deportiva

|   |       |                      |
|---|-------|----------------------|
| Tenis. Trofeo Conde de Godó                                   | 11:00 | Teledporte           |
| Fútbol. Desafío Champions                                     | 19:45 | Teledporte           |
| Fútbol. El día después  | 20:30 | Canal +              |
| Hockey Patines. Liga Española. Noia Freixenet - Igualada H.C. | 21:00 | Teledporte           |
| Fútbol. Primera División. Osasuna-Málaga                      | 21:00 | Canal+ Liga / Gol TV |



### 21:00 Fútbol: Osasuna vs Málaga (CANAL + LIGA / GOL TV)

El Málaga acude al siempre difícil campo de El Sadar con el objetivo de seguir en la lucha por el tercer puesto en la dura pugna que mantiene con el Valencia y el Levante. Los andaluces quieren seguir soñando con los puestos de acceso directo a la Liga de Campeones pero no lo tendrán fácil ante un Osasuna que se crece ante su afición y que, con la permanencia asegurada, busca redondear su buena campaña 'colándose' en la zona noble de la tabla para poder disputar el año próximo el segundo torneo europeo.

LA SALUD, DERECHO DE TODOS: ¡ACTÚA!

[LA ÚLTIMA]



Una gran rueta forma parte de la exposición que se mantiene abierta estos días en las instalaciones del Centro de Educación Ambiental de Valsaín y que reúne 17 objetos diferentes. / KAMARERO

## El arte de domesticar la Naturaleza

Una exposición en el Ceneam muestra 17 rudimentos de mecánica elemental que han permitido al hombre utilizar la fuerza del agua o de las bestias para realizar trabajos cotidianos, agrícolas o para alimentarse

F. D. / VALSAÍN

Cangilones, poleas, molinos, tornillos, máquinas de embutir, palancas, ruetas, fraguas, sierras, una sembradora de garbanzos, tórculos, prensas para fabricar queso y velas, rodillos para moler cereal o chocolate, afiladoras, carros y otros ingenios forman parte de la exposición titulada 'El arte de domesticar la Naturaleza', que puede verse en el Ceneam de Valsaín.

Los artilugios, que han sido empleados durante varios siglos, se encuentran distribuidos según su tipo de actividad. Algunos resultan muy familiares para los se-

govianos, como la máquina para hacer fideos de pasta; o el fuelle de fragua que tanto ha ayudado a los herreros a la hora de hacer moldeable el duro metal.

Adornada con textos literarios, la exposición puede contemplarse durante estos días tras su inauguración la semana pasada por parte del director general de Parques Nacionales, Basilio Rada; y la subdelegada del Gobierno en Segovia, Pilar Sanz.

La muestra está ideada y producida por el Museo Etnográfico de Castilla y León, según recuerda Carlos De Miguel Calvo, técnico del Área de Educación y Cooperación del Ceneam, quien asegura que estos artilugios forman parte de la cultura tradicional.

*Entre los objetos que pueden contemplarse se encuentran fueles, molinos o máquinas de embutir*

Junto a estos elementos se encuentran explicaciones que no solo permiten conocer la historia reciente. También sirven para hon-

dar en tradiciones como el hecho de que el carro tradicional esté dotado de otros significados: metrológicos, simbólicos (la prohibición de uncir los bueyes al carro durante las fiestas de guardar y los días de entierro), rituales y romeros, comerciales, escenográficos (los carros fueron empleados como palcos y altares, carrozas triunfales, vehículos portadores del ramo y del Santísimo el día del Corpus, de los recién casados desde la iglesia hasta su casa, como medio de transporte del tálamo y la dote nupcial y de los nuevos cantamisanos), y hasta lúdicos.

Maravilla pensar que algunos

ingenios expuestos aseguraban la supervivencia de muchas familias, como las máquinas de embutir. Y algo parecido ocurría con las piedras de moler o metates. Si además se las dotaba de algún mecanismo que sustituyera la fuerza humana por la constante de los ríos, el invento se multiplicaba. Así surgieron norias, molinos, batanes o los martillos pilones que tanto han hecho por las familias y los pueblos segovianos. Hoy estos elementos constituyen un objeto de deseo para anticuarios, coleccionistas o simples enamorados de una cultura y una vida tradicional, pero dura.

# útiles

## ¡Aprovecha nuestros descuentos!



abono florant  
+  
herbicida 3kg



cortacesped toro  
48 cm

# útiles

## 7% descuento

En todos los productos del catálogo de la campaña de jardín

Presenta este cupón (válido hasta 14/05/2012) en Polígono de Hontoria, Segovia

www.utiles.es 921 412 187 902 100 242

promoción no acumulable